

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 107 (1989)
Heft: 42

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 107. Jahrgang

Mittwoch

1. März 1989

Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 77.-, halbj. Fr. 46.-, Ausland Fr. 101.- jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎031 65 11 11, pro mm 70 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 77.-, un semestre fr. 46.-, étranger fr. 101.- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎031 65 11 11, le mm 70 cts
 Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 107e année

Mercredi

1er mars 1989

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

17. Februar 1989

Rämi-Bau AG, in Zürich 10, Renovation, Umbau, Verwaltung, Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 275 vom 26. 11. 1987, S. 4605). Meier, Peter, Präsident des Verwaltungsrates, führt als solcher weiter Kollektivunterschrift zu zweien; er ist neu zugleich Einzelprokurist. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Meier, Arnold, von Würenlingen und Zürich, in Meilen, und Meier, Werner, von Würenlingen und Zürich, in Küssnacht ZH. Neues weiteres Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Bucher, Walter, von Zug, in Jona. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Köchli, Urs, von Steinmaur, in Oberglatt.

17. Februar 1989

Karl Schlumpf AG, in Zürich, Alfred Escher-Strasse 16, Zürich 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 2. 1989. Zweck: Import und Vertrieb von Konserven, Lebensmittelspezialitäten, Rohkaffee und Tiefkühlprodukten; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Karl Schlumpf & Co. Inh. Karl Schlumpf», in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 30. 8. 1988 mit Aktiven von Fr. 764 955.70 und Passiven von Fr. 365 949.78 zum Preise von Fr. 399 005.92, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Baltes, Horst, von Hölstein, in Binningen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Schlumpf, Karl, von St. Peterzell, in Zürich, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Weiterer Zeichnungsberechtigter: Wild, Fritz H., von Wattwil, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Februar 1989

Okasan (Schweiz) Finanz AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1989, S. 134). Statuten am 9. 2. 1989 geändert. Die eingetragenen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

17. Februar 1989

Radio Iseli AG, bisher in Zürich, Handel mit, Vermietung, Herstellung, Installation und Reparatur von Radio- und Fernsehapparaten, Grammophon und verwandten Apparaten und Einrichtungen und deren Zubehör (SHAB Nr. 299 vom 23. 12. 1985, S. 4790). Statuten am 30. 1. 1989 geändert. Neue Firma: Ascom Heimelektronik AG (Ascom Heimelektronik SA) (Ascom Heimelektronik Ltd). Neuer Sitz: Schlieren. Adresse: Zürcherstrasse 139.

17. Februar 1989

Gebr. Naef Zürich Holding AG, in Zürich (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1988, S. 4328). Statuten am 26. 1. 1989 und 9. 2. 1989 geändert. Neue Firma: Gebr. Naef Zürich AG. Neue Zweckumschreibung: Verwaltung von Vermögenswerten, auch von Liegenschaften, Abwicklung von Finanzgeschäften, Beteiligung an andern Unternehmen und Erbringung von Dienstleistungen in diesem Zusammenhang; kann bewegliche und unbewegliche Sachen sowie immaterielle Rechte erwerben, verwalten und verwerten.

17. Februar 1989

ABG Informatik AG, bisher in Kloten, Erstellung von Software (SHAB Nr. 210 vom 11. 9. 1987, S. 3618). Statuten am 6. 12. 1988 geändert. Neuer Sitz: Regensdorf. Adresse: Eichwatt 3.

17. Februar 1989

ABG Kommunikations AG, bisher in Kloten, Soft- und Hardware (SHAB Nr. 210 vom 11. 9. 1987, S. 3618). Statuten am 6. 12. 1988 geändert. Neuer Sitz: Regensdorf. Adresse: Eichwatt 3. Meier, Rolf, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun auch Direktor; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Leuthold, Klaus, von Nessler, in Zürich, Präsident, und Nikitin, Peter, von Regensberg, in Bolloddingen, Direktor.

17. Februar 1989

KPMG Klynveld Peat Marwick Goerdeler SA, in Zürich 4, Dienstleistungen einer Revisionsgesellschaft (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1988, S. 5048). Dr. Wenzler, Rolf, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenigen von Ittensohn, Elmar, Heule, Manfred, und Rettenmund, Hans Jürg, sind erloschen. Glogg, Heinrich, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Lustenberger, Adolf; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Von den Zeichnungsberechtigten wohnen nun Küng, Johann, in Horw, und Dr. Follpracht, Josef, in Thalwil.

17. Februar 1989

Veglio Agosti AG, in Zürich 11, Maler- und Tapezierergeschäft (SHAB Nr. 173 vom 29. 7. 1982, S. 2462). Statuten am 7. 2. 1989 geändert. Neue Firma: Agosti AG, Zürich. Neue Zweckumschreibung: Betrieb eines Maler- und Tapezierergeschäftes sowie Innendekoration von Wohn- und Geschäftshäusern; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern.

17. Februar 1989

Novinform AG, in Zürich 9, Wirtschaftsauskunfts- und Inkassounternehmen (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1988, S. 3152). Die Prokura von Seitz, Walter, ist erloschen. Neu haben Einzelprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Abderhalden, Niklaus, von Wattwil, in Oetwil an der Limmat, und Amez-Droz, Chantal, von La Chaux-de-Fonds, in Zürich.

17. Februar 1989

Ifof Data AG in Liquidation, in Bachenbülach, Dienstleistungen und Beratungen im EDV-Bereich (SHAB Nr. 105 vom 9. 5. 1986, S. 1794). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

17. Februar 1989

«Brillen Stübli», Optik Wolfgang Babel, in Wiesendangen (SHAB Nr. 218 vom 20. 9. 1982, S. 3018). Die Prokura von Babel, Ursula, ist erloschen.

17. Februar 1989

Willi Studer AG, Fabrik für elektronische Apparate, in Regensdorf (SHAB Nr. 135 vom 14. 6. 1983, S. 2447). Die Prokura von Ott, Markus, ist erloschen.

17. Februar 1989

Immobilien und Hotels AG, Ihag, in Zürich 2 (SHAB Nr. 226 vom 28. 9. 1988, S. 3955). Die Prokura von Raimann, Klaus, ist erloschen.

17. Februar 1989

Kimola AG, in Zürich 3, Betrieb von Lichtspieltheatern usw. (SHAB Nr. 94 vom 25. 4. 1983, S. 1369). Die Unterschrift von Dr. Rogner, Felix, ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Truniger, Franz, von Kirchberg SG, in Adliswil.

17. Februar 1989

Ingenieur-Büro, B. Gasser, in Zürich, In der Wässerli 27, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gasser, Bruno, von Männedorf und Lungen, in Zürich 9. Ingenieurbüro für EDV-Beratung, Analyse, Entwicklung und Programmierung.

17. Februar 1989

Pendia Pensionskassen-Dienstleistungs AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 195 vom 23. 8. 1988, S. 3475). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Sager, Esther, von Gränichen, in Zürich. Neue Adresse: Tödistrasse 38, Zürich 2.

17. Februar 1989

Silica AG, in Zürich 7, mineralische Rohstoffe (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1989, S. 54). Neue Adresse: Löwenstrasse 69, Zürich 1.

17. Februar 1989

Reisebureau Hans Inholz AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1988, S. 4672). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Leisi, Rolf, von Attiswil, in Richterswil.

17. Februar 1989

Cici Restaurants AG, in Uitikon (SHAB Nr. 268 vom 18. 11. 1987, S. 4493). Semprini, Solindo, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, Unterschrift erloschen.

17. Februar 1989

Kardex AG, in Zürich 9, Herstellung von und Handel mit computergesteuerten Lagerautomaten (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1989, S. 54). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Diethelm, Peter, von Utwil, in Matzingen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Epprecht, Jakob Heinrich, von Bischofzell und Seuzach, in Zürich.

17. Februar 1989

Geroself AG, in Zürich 1, Kauf und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1977, S. 49). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Neuenburg (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 552) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989

Assistag AG, in Zürich 6, Vermittlung von Personal aller Art (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1988, S. 3823). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 546) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989

Europäische Allgemeine Rückversicherungs-Gesellschaft in Zürich, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1988, S. 741). Prokuren von Dr. Rüfenacht, Peter, Kuhn, Peter, und Hotz, Max, sind erloschen.

Dr. Winter, Hans Urs, ist nicht mehr stellvertretender Direktor, sondern nun Direktor; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Decurtins, Adolf; Locher, Eduard; Perrin, Bernard, und Preyer,

Jean-Pierre sind nicht mehr Vizedirektoren, sondern nun stellvertretende Direktoren; sie führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Meier, Werner, nun in Thalwil; Müntener, Niklaus, und Voser Johann; ihre Prokuren sind erloschen; sowie Brechot, Helmut, deutscher Staatsangehöriger, in Rüschlikon; Dr. Nigg, Bruno, von Pfäfers, in Richterswil; Schneeberger, Alexander, von Bern und Ochlenberg, in Richterswil, und Vogel, Jean-Pierre, von Bonfol, in Adliswil. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Wespi, Arthur, von Luzern, in Ebikon; Bland, Philip, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, und Boschung, Rudolf, von Jaun, in Zug.

17. Februar 1989

Würth Treuhand AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 219 vom 22. 9. 1987, S. 3737). Die Unterschrift von Schön, René, ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Lienhard, Stephan, von Stadel, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Februar 1989

Veratex AG, in Zürich 4, Textil-Näherei usw. (SHAB Nr. 234 vom 9. 10. 1987, S. 3962). Calenda, Antonio, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Erni, René, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

17. Februar 1989

Immobiliengesellschaft Sihleck AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 160 vom 15. 7. 1987, S. 2848). Neue Zeichnungsberechtigte: Kaufmann, Walter, von Wattwil, in Hägendorf, mit Kollektivprokura zu zweien, und Studer, Florian, von Oberbuchetten, in Lostorf, mit Kollektivprokura zu zweien. Der Kollektivunterschriftsberechtigte Kiefer, Erich, wohnt nun in Wangen bei Olten.

17. Februar 1989

Karl Steiner AG, in Zürich 11, Neu- und Umbauten (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1988, S. 4563). Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Wächter, Peter, von Zürich und Mels, in Zürich, und de Boer, Piet, von Luzern, in Zürich.

17. Februar 1989

ADP Contrend AG, in Zürich 1, Dienstleistungen auf dem Gebiete der Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 231 vom 6. 10. 1987, S. 3913). Siebenmann, Max, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Stäubli, Christoph, von Zürich, in Uetikon am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Februar 1989

Sibir AG, in Schlieren, Herstellung und Vertrieb von Anlagen und Apparaten im weitesten Sinne, insbesondere von Kühlapparaten und Wärmegeräten (SHAB Nr. 232 vom 5. 10. 1988, S. 4051). Neuer Zeichnungsberechtigter: Hug, René, von Affeltrangen, in Niderwil AG, mit Kollektivprokura zu zweien.

17. Februar 1989

Sitronic AG, in Thalwil, elektronische Geräte der Sicherheitstechnik (SHAB Nr. 261 vom 10. 11. 1987, S. 4378). Sacker, Hulda, genannt Marianne, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Esslinger, Fritz, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben, er führt weiter Einzelunterschrift.

17. Februar 1989

Spacart AG, in Zürich 12, Papiere (SHAB Nr. 100 vom 4. 5. 1981, S. 1405). Nikles, Werner, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister - Reg. du commerce - Reg. di commercio
 Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes - Faillites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Diversi
 Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Schwyz, Solothurn, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Genève, Jura.

Marken - Marques - Marchi
 Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
 366820-366841

Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Struktur des schweizerischen Aussenhandels im Januar 1989.
 GATT Code des normes: Notifications.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

17. Februar 1989

RS Gerüst und Bau AG, in Urdorf, Erstellen und Vermietung von Baugerüsten und Ausführung von baugewerblichen Arbeiten (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1989, S. 17). Neue Zeichnungsberechtigte: Rüber, Annemarie, von Mühlaus und Zürich, in Urdorf, mit Einzelprokura.

17. Februar 1989

Mesomatic AG, in Zürich 3, elektronische Geräte aller Art (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1988, S. 1690). Neuer Zeichnungsberechtigter: Hotz, Martin, von Zürich, in Uetikon am See, mit Kollektivprokura zu zweien.

17. Februar 1989

Eso (Schweiz), in Zürich 1, Aktiengesellschaft, Erdöl usw. (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1988, S. 1908). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Giger, Robert, von Kalbturn, in Richterswil.

17. Februar 1989

Carrosserie Sandtner AG, in Pfäffikon (SHAB Nr. 103 vom 7. 5. 1981, S. 1462). Stengel, Heinz, und Stengel, Esther, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Sandtner, Roland, von Pfäffikon ZH, in Volketswil, ohne Zeichnungsbefugnis, und Sandtner, Horst, von und in Pfäffikon ZH, ohne Zeichnungsbefugnis.

17. Februar 1989

Artimpex AG, bisher in Zürich 1, Handelsgeschäfte sowie Kauf und Verkauf von Kunstgegenständen (SHAB Nr. 101 vom 5. 5. 1987, S. 1765). Statuten am 23. 1. 1989 geändert. Neuer Sitz: Stäfa. Adresse: Haldenstrasse 19. Amstutz, Richard, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Stäfa. Prokura von Lev-Naef, Antoinette, erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Bächtold, Hans, von Horgen und Schleithelm, in Horgen, mit Einzelprokura.

17. Februar 1989

Sawi-Elektrotechnik AG, in Winterthur II (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1983, S. 341). Karl Brunner und Felix Lüscher sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Johann Wild, bisher Delegierter des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

17. Februar 1989

Bilfinanz und Verwaltung AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1988, S. 3640). Die Unterschrift von Maurice H. Elmiger ist erloschen. Martin P. Egli, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun auch Geschäftsführer; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptzites: Hansjörg Weissenrieder, deutscher Staatsangehöriger, in Stäfa; Paul Michel von Mérey, von Neuheim, in Oberägeri, und Thomas Grolimund, von Trimbach, in Oetwil am See. Die Prokura von Lisalotte Eberle ist erloschen.

17. Februar 1989

Ohshu Travel AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 191 vom 19. 8. 1982, S. 2693). Neue Adresse: Hohlstrasse 221, Zürich 4.

17. Februar 1989

Jacques Bollmann AG, in Zürich 5, Druckerzeugnisse (SHAB Nr. 252 vom 30. 10. 1987, S. 4226). Die Prokura von Wolf, Michael, ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Gross, Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur.

17. Februar 1989

Aktiengesellschaft Abegg Personal, in Zürich 5, temporäre Zurverfügungstellung von Personal usw. (SHAB Nr. 253 vom 10. 10. 1986, S. 4138). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lüsslingen (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1989, S. 388) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989

Zara AG, in Dietikon, Lebensmittel (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1988, S. 2781). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wabern, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1989, S. 76) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989

Ueberseebank AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 244 vom 19. 1. 1988, S. 4235). Die Prokura von Hefti, Balthasar, ist erloschen.

17. Februar 1989

Mächler und Sohn, in Dürnten, Kollektivgesellschaft, Teppich-, Polster- und Fensterreinigung usw. (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1985, S. 826). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Eschenbach SG (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1988, S. 1964) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989

Gamond-Stereo, Girsberger & Co, in Altikon, Kollektivgesellschaft, Geräte der Unterhaltungselektronik (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1984, S. 222). Neuer Wortlaut der Firma: **Gamond-Celwave, Girsberger & Co**. Neue Umschreibung der Geschäftsnatur: Engros-handel mit Geräten und Zubehör der Kommunikationstechnik.

17. Februar 1989

Schaeppi Grundstücke Verwaltungen Kollektivgesellschaft, in Zürich 3 (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1989, S. 279). Die Prokura von Steiger, Werner, ist erloschen.

17. Februar 1989

Gebr. Lips, in Dietikon, Kollektivgesellschaft, Fabrikation von Holzwaren (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1960, S. 1407). Neuer Gesellschafter: Lips, jun., Heinrich, von und in Dietikon.

17. Februar 1989

J.-P. Müller & Co, in Horgen, Kommanditgesellschaft, technische Artikel (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1988, S. 562). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Müller, Jean Pierre, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

17. Februar 1989

Mahler + Dörig, in Bauma, Tössstrasse 23, Saland, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 2. 1989. Gesellschafter: Mahler, Rudolf, von Fischenthal, in Bauma, und Dörig, Armin, von und in Basel. Auf- und Abbau von Messeständen.

17. Februar 1989

Erich Müller, in Bäretswil, Schulstrasse 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Müller, Erich, von Sitterdorf, in Bäretswil. Führung eines Bau- und Gartenbaugeschäftes sowie Durchführung von Abbrucharbeiten.

17. Februar 1989

René Schürch, Generalagentur, in Bülach, Marktgasse 31, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Schürch, René, von Roggwil BE, in Dübendorf. Generalagentur der «Die Freiburger Allgemeine Versicherung AG», in Freiburg, sowie der «Fortuna Lebens-Versicherungs-Gesellschaft», in Zürich.

17. Februar 1989

Kurt Werner, in Glattfelden, Dorfstrasse 127, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner, Kurt, von Buchberg und Flaach, in Buchberg. Einzelunterschrift ist erteilt an Werner, Ursula, von Buchberg und Flaach, in Buchberg. Betrieb einer Zimmerei.

17. Februar 1989

MZ Marketing, Marcel Zehnder, in Zürich, Zentralstrasse 72, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Zehnder, Marcel, von Birmenstorf AG, in Zürich 9. Büro für Marketing.

17. Februar 1989

Lic. iur. Michael I. Hanlon, Bücherexperte, Treuhandbüro, in Zürich, Kernstrasse 25, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hanlon, Michael Jan, von Suhr und Winterthur, in Zürich 5. Revisionen, Buchhaltungen, Steuerberatungen, Verwaltungen, Kauf und Verkauf von Liegenschaften sowie andere treuhänderische Tätigkeiten.

17. Februar 1989

MS Text-Import, Markus Schüpbach, in Turbenthal, Sonnhaldenstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Schüpbach, von Schlosswil, in Turbenthal. Einzelunterschrift wurde erteilt an Marilena Schüpbach, von Schlosswil, in Turbenthal. Import von sowie Grosshandel mit Waren aller Art, insbesondere Textilien.

17. Februar 1989

Gandharva Loka, Christian Burri, in Zürich, Seebahnstrasse 125, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Burri, Christian, von Maltes, in Zürich 10. Handel mit Musikinstrumenten und musikalischen Spezialitäten aus aller Welt.

17. Februar 1989

Fride, E. Uysal, in Opfikon, Talackerstrasse 17, TMC Textil & Mode Center, Glattbrugg (Post 8065 Zürich), Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Uysal, Siki Engin, türkischer Staatsangehöriger, in Opfikon. Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Maschinen und -Zubehör.

17. Februar 1989

Institut für Textverarbeitung Josef Schilling, bisher in Zürich, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Textverarbeitung und Textprogrammierung (SHAB Nr. 136 vom 15. 6. 1971, S. 1469). Neuer Sitz: Birmensdorf. Adresse: Schürenstrasse 13. Der Firmainhaber wohnt nun in Birmensdorf ZH.

17. Februar 1989

Sprachstudio Zürich, Dominic de Neuville, in Zürich, Zentralstrasse 65, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: de Neuville, Dominic, britischer Staatsangehöriger, in Zürich 3. Sprachschule und Übersetzungsbüro.

17. Februar 1989

Technisches Büro M. Märchy, bisher in Urdorf, Zeichnungen für den allgemeinen Maschinenbau (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1988, S. 1820). Neuer Sitz: Regensdorf. Adresse: Am Furtbach 8, Adlikon bei Regensdorf.

17. Februar 1989

Dr. H. Spörrli, Generalunternehmung, in Bassersdorf (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1974, S. 1483). Erweiterung der Geschäftsnatur: Handel mit Weinen. Neue Adresse: Hubring 29.

17. Februar 1989

Jacques Bovey Diffusion, in Zürich, Verkauf von Kleidern und Mode-Accessoires (SHAB Nr. 192 vom 21. 8. 1987, S. 3366). Die Unterschrift von Meier, Susanne, ist erloschen. Der Einzelunterschriftsberechtigte Jarallah, Samir, ist nun Bürger von Zürich.

17. Februar 1989

Frei Electronic, in Zürich (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1986, S. 898). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Februar 1989

Civem, Computer-Import und -Vertrieb Frau Mäder, in Regensdorf (SHAB Nr. 272 vom 21. 11. 1986, S. 4457). Über die Inhaberin dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Dielsdorf vom 14. 12. 1988 der Konkurs eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 11. 1. 1989 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989

Ernst, Keramische Wand- und Bodenbeläge, in Zürich, Herrligstrasse 13, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst, Richard, von Zürich, in Zürich 9. Ausführung von keramischen Wand- und Bodenbelägen.

17. Februar 1989

Frau Tarhan, in Wädenswil, Neudorfstrasse 36, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Ayse Tarhan, türkische Staatsangehörige, in Wädenswil. Einzelunterschrift ist erteilt an Sevil Tarhan, türkische Staatsangehörige, in Istanbul (Türkei). Verkauf von Kleidern und Bettwäsche.

17. Februar 1989

W. Blüsser, in Horgen, Eisenwaren und Haushaltsartikel (SHAB Nr. 105 vom 6. 5. 1980, S. 1518). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Februar 1989

Rita Rusterholz, Personalberatung, in Zürich (SHAB Nr. 263 vom 12. 11. 1987, S. 4410). Neue Adresse: Limmatquai 78.

17. Februar 1989

Velos Hegglin, in Winterthur, Werdrasse 11, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hegglin, Hans-Rudolf, von Menzingen, in Winterthur III. Einzelunterschrift ist erteilt an Hegglin-Maillard, Claudine, von Menzingen, in Winterthur. Führung einer Reparaturwerkstatt für Velos sowie eines Verkaufsladens.

17. Februar 1989

Nagelstudio «Nicole» Bättig, in Embrach, im Feld 28, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Gabrielle Nicole Bättig, von Heriswil bei Willisau, in Embrach. Studio für Nagelpflege und allgemeine Kosmetik.

17. Februar 1989

Paul Egli, Conveyance Service, in Kloten, Waldeggweg 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Egli, Paul, von Mosnang, in Kloten. Betrieb eines Limousinenbeförderungunternehmens für gehobene Ansprüche; ferner Dokumententransporte.

17. Februar 1989

Kaiser Transporte, in Wil, Wiesengasse 94, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kaiser, Elmar, von Gams, in Wil ZH. Einzelunterschrift ist erteilt an Kaiser, Paul, von Gams, in Wil ZH. Ausführung von Transporten, vorwiegend von Landesprodukten.

17. Februar 1989

Schweizerische Mobiliar Versicherungsgesellschaft, Generalagentur Wetzikon, Hansueli Steingruber, in Wetzikon, Bahnhofstrasse 31, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Steingruber, Hansueli, von Schönengrund, in Wetzikon ZH. Generalagentur der Schweizerischen Mobiliar Versicherungsgesellschaft, in Bern.

17. Februar 1989

Hügli Treuhand & Verwaltung, in Zürich (SHAB Nr. 228 vom 1. 10. 1986, S. 3756). Neue Adresse: Kernstrasse 25.

17. Februar 1989

Marcel Beyer, in Weiningen, Wirtswisstrasse 9, Fahrweid, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Beyer, Marcel, von Kaltbrunn, in Weiningen ZH. Malergeschäft.

17. Februar 1989

Bächli Informatik, in Rorbas, Steigwiesstrasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bächli, Jürg, von Zollikon, in Rorbas. Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der EDV.

17. Februar 1989

Agentur für Promotion in Medizin und Chemie, Dr. Guido Jutz, in Hedingen (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1986, S. 474). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

17. Februar 1989

Werner Schnellmann, in Wallisellen, Treuhand- und Steuerrechtspraxis (SHAB Nr. 232 vom 7. 10. 1981, S. 3147). Der Inhaber wohnt nun in Brütten.

17. Februar 1989

Voyages Wasteels SA, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 4, Organisation von Reisen und Transporten (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1980, S. 2636), mit Hauptsitz in Bern.

Voyages Wasteels SA Zweigniederlassung Winterthur, in Winterthur I, Organisation von Reisen und Transporten (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1980, S. 2636), mit Hauptsitz in Bern.

Die Unterschrift von Landoni, Gianni, ist erloschen. Bolli, Jakob, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Präsident des VR (Verwaltungsrates), sondern nun als Vizepräsident desselben. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Crippa, Michel, von Genf, in Saint-Sulpice VD, Präsident des VR. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Lovadina, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Bern, und Salber, Hans, Vizedirektoren; die Prokura des letzteren ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Staub, Hans, von Huttwil, in Lyss.

17. Februar 1989

Nedlloyd Lines Agencies AG, Zweigniederlassung, in Zürich 5, Frachtagentur (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1988, S. 4216), mit Hauptsitz in Basel. Neu hat Einzelprokura: Equey-Guillaume-Genet, Jeannine Blanche, von Esmonds, in Reinach BL.

17. Februar 1989

Küng Installationen, in Zürich, Lugenslandstrasse 372, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Küng, Emil, von Benken SG, in Zürich 12. Einzelunterschrift ist erteilt an Küng, Bruno, von und in Benken SG. Vornahme von Installationen für Telefon, EDV und Starkstrom.

17. Februar 1989

BNV AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 7, Detektiv- und Informationsbüro (SHAB Nr. 85 vom 15. 4. 1986, S. 1402), mit Hauptsitz in Zug. Neu führt Einzelunterschrift: Nuber, Urs, von Eggersriet, in Zug, einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

17. Februar 1989

Apag Elektronik AG, Zweigniederlassung in Dübendorf, elektrische und elektronische Apparate und Geräte (SHAB Nr. 287 vom 10. 12. 1987, S. 4794), mit Hauptsitz in Grabs. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Zuberbühler, Wolfgang, von Herisau, in Seegraben.

17. Februar 1989

Sparkasse Küssnacht ZH, in Küssnacht, Genossenschaft (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1978, S. 2504). Neuer Zeichnungsberechtigter: Muri, Beat, von Schötz, in Küssnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

17. Februar 1989

Familienheim-Genossenschaft Zürich, in Zürich 3 (SHAB Nr. 198 vom 25. 8. 1978, S. 2666). Unterschrift von Rusterholz, René, erloschen. Köpfli, Joseph, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; er ist nun Geschäftsführer und führt als solcher weiterhin Kollektivunterschrift. Neues Mitglied des Vorstandes: Müller, Irene, von und in Zürich, Aktuarin mit Kollektivunterschrift. Präsident, Vizepräsident, Aktuar, Geschäftsführer und Buchhalter führen Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Februar 1989

Elektrizitätswerke des Kantons Zürich, in Zürich 2, staatliche Unternehmung (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1988, S. 3284). Die Prokura von Spahr, Ernst, ist erloschen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Gomringer, Eugen; Prokura erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Fröhli, Paul, von Oberulmhofen, in Wettwil am Albis, und Mohr, Peter, von Basel, in Oetwil an der Limmat.

17. Februar 1989

Gemeinnützige Baugenossenschaft Heimelig Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 135 vom 16. 6. 1987, S. 2414). Oberdiek, Konrad, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des Vorstandes: Lanz, Stefan, von Rohrbach, in Zürich, Quästor mit Kollektivunterschrift. Der Präsident oder der Vizepräsident führt Kollektivunterschrift mit dem Quästor oder dem Aktuar.

17. Februar 1989

Genossenschaft Rothuwies, in Männedorf (SHAB Nr. 162 vom 17. 7. 1987, S. 2878). Regula Heyer und Christian Steiger sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien: Silviana Halbherr Steiger, von Adliswil und Flawil, in Männedorf, und Heidi Deplazes-Kunz, von Sumvitg, in Männedorf. Irene Stauffer, Mitglied und Rechnungsführerin der Verwaltung, hat infolge Wiederverheiratung den Familiennamen Glüdemann und das Bürgerrecht von Zürich erhalten; sie führt nun den Namen Inge Glüdemann-Halstenberg. Cornelia Zängerle-Stromeyer, Mitglied der Verwaltung, heisst nun: Cornelia Stromeyer Zängerle; sie ist nun auch Bürgerin von Rorschacherberg.

17. Februar 1989

Allgemeine Baugenossenschaft Zürich (ABZ), in Zürich 3 (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1987, S. 2706). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Spalinger, Hermann, von und in Zürich.

17. Februar 1989

Al-Anon-Verein Literaturvertrieb, in Zürich 4, Hilfeleistung an Angehörige von Alkoholkranke usw. (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1986, S. 702). Unterschrift von Lauber, Lisbeth, und Probst, Rosmarie, erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Bider, Jeannette, von Basel, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Vizepräsidentin des Vorstandes, und Hirsiger, Katharina, von Pfaffnau, in Ebikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Aktuarin des Vorstandes.

17. Februar 1989

Karl Schlumpf & Co, Inh. Karl Schlumpf, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1983, S. 3925). Diese Firma ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die neue Aktiengesellschaft «Karl Schlumpf AG», in Zürich, erloschen.

17. Februar 1989

Ingenieur Ingenieure und Planer AG, in Winterthur, Brühlbergstrasse 66, Winterthur I, c/o Szabolcs Ormos, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 1. 1989. Zweck: Betrieb einer Ingenieur- und Planungsunternehmung für Hoch- und Tiefbauten; kann sich an anderen Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten oder veräussern. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder: Ormos, Szabolcs, von und in Winterthur, einziges Mitglied mit Einzelunterschrift.

17. Februar 1989

EDP Support AG, in Scherzenbach, Datenverarbeitung und Automation usw. (SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1988, S. 5300). Schumacher, Wolf-Dieter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; neues Mitglied des Verwaltungsrates: Egli, René; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, und zwar auch als Delegierter des Verwaltungsrates.

17. Februar 1989

Galerie Nour SA, in Zürich 4, Ausstellung von Orientteppichen, Knüpfkunst und Kunstwerken aller Art (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1988, S. 2017). Die Prokura von Dr. Fazeli, Abbas, ist erloschen.

17. Februar 1989

Teximo Aktiengesellschaft, in Zürich 7, Kauf, Verkauf und Verwaltung von im Inland und Ausland gelegenen Liegenschaften (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1980, S. 3038). Die Gesellschaft hat ihren Sitz nach Trienenberg (FL) verlegt. Nachdem die Gläubiger befriedigt worden bzw. mit der Löschung einverstanden sind, wird die Gesellschaft ohne Auflösung und Liquidation hierorts im Handelsregister gelöscht.

17. Februar 1989

Also-Scheidegger Management AG, in Zürich 6, Führung der gruppen eigenen Tochtergesellschaften sowie Erforschung, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Lehr- und Lernmitteln (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1988, S. 4439). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kienens (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1989, S. 527) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989

BFK Personalberatung AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1989, S. 507). Hochstrasser, Emanuel, Vizepräsident und Sekretär des Verwaltungsrates, wohnt nun in Bern.

17. Februar 1989

Brainforce AG, in Zürich 6, temporäre Vermittlung von Führungskräften und Spezialisten für das General Management usw. (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1989, S. 427).

Häusermann & Co AG, Wirtschafts- und Unternehmensberatung, in Zürich 6 (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1989, S. 427).

Hochstrasser, Emanuel, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Bern.

17. Februar 1989

Specter Consulting AG, in Zürich 1, Beratung von Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1989, S. 427). Hochstrasser, Emanuel, Vizepräsident und Sekretär des Verwaltungsrates, wohnt nun in Bern.

17. Februar 1989

Telelan AG, in Zürich; Splügenstrasse 9, c/o Mythen Treuhand- und Verwaltungs AG Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 2. 1989. Zweck: Beratung, Planung und Installation für bzw. von lokalen EDV-Netzwerken und Telekommunikationsanlagen; kann Grundstücke erwerben, belasten, veräußern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Dormann, Franz Hieronymus, von Gunzwil, in Melligen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Übriger Zeichnungsberechtigter: Gwerder, Armin, von Muotathal, in Risch, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

17. Februar 1989

Atel Holding AG, in Zollikon (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1989, S. 113). Es ist nachzutragen, dass die bisherigen 450 Namenaktien zu Fr. 1000 in 4500 Namenaktien zu Fr. 100 umgewandelt worden sind. Sodann ist zu berichten, dass das Grundkapital durch Ausgabe von 1150 neuen Namenaktien zu Fr. 100 (nicht 115 Namenaktien zu Fr. 1000) von Fr. 450 000 auf Fr. 565 000, zerlegt in 5650 Namenaktien zu Fr. 100 (nicht 565 Namenaktien zu Fr. 1000), erhöht wurde. Statuten am 16. 2. 1989 geändert. Neue Firma: **AC Holding AG (AC Holding Ltd) (AC Holding SA)**.

17. Februar 1989

Schweizerische Kreditanstalt, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1988, S. 4796). Neuer Zeichnungsberechtigter: Baumann, Roland, von Mönchaltorf, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptzweiges.

17. Februar 1989

ABG Management AG, bisher in Zollikon, Unternehmensberatung, Treuhandgeschäfte (SHAB Nr. 227 vom 1. 10. 1987, S. 3858). Statuten am 6. 12. 1988 geändert. Neuer Sitz: Regensdorf. Adresse: Eichwatt 3. Meier, Rolf, nicht mehr Präsident des Verwaltungsrates; er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Leuthold, Klaus, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Nikitin, Peter, von Regensburg, in Bollodigen.

17. Februar 1989

ABG Beteiligung AG, bisher in Zollikon, Beteiligung an Unternehmen (SHAB Nr. 224 vom 28. 9. 1987, S. 3809). Statuten am 6. 12. 1988 geändert. Neuer Sitz: Regensdorf. Adresse: Eichwatt 3.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

3. Januar 1989

E. Liniger, in Suberg, Gemeinde Grossaffoltern. Vieh- und Fleischhandel (SHAB Nr. 127 vom 4. 6. 1951, S. 1338). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Max Liniger», in Suberg, Gemeinde Grossaffoltern, erloschen.

17. Februar 1989

Max Liniger, in Suberg, Gemeinde Grossaffoltern. Vieh- und Fleischhandel (SHAB Nr. 213 vom 14. 9. 1982, S. 2966). Die Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der gelöschten Einzelfirma «E. Liniger», Suberg. Die Firma heisst neu: **E. Liniger, Inh. Max Liniger, Vieh- und Fleischhandel**.

17. Februar 1989

Milchverwertungsgenossenschaft Kothofen, in Kothofen, Gemeinde Grossaffoltern (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1985, S. 3). Hansrudolf Wegmüller, bisher Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident: Albert Spycher, von Köniz, in Schlipfen, bisher Vizepräsident. Neuer Vizepräsident: Rudolf Frutig, von Meikirch, in Suberg, bisher Beisitzer. Beide führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Aarwangen

17. Februar 1989

Gebrüder Flückiger, in Langenthal, Bedachungs- und Asphaltgeschäft, Handel mit Ladungsmitteln (SHAB Nr. 125 vom 30. 5. 1984, S. 1969). Domizil nun: Dennliweg 19.

17. Februar 1989

Ernst Böhlen AG, in Bützberg, Gemeinde Thunstetten, Import, Export und Grosshandel von Getreide, Mühlenprodukten usw. (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1987, S. 2747). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an René Bützberger, von Bleienbach, in Walterswil.

17. Februar 1989

Drufova, P. Burri + K. Salfinger, in Langenthal, Engros- und Detailhandel mit Drucksachen und Bedarfsartikeln für Apotheken und Drogerien usw. (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1985, S. 4235). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

17. Februar 1989

Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen, in Langenthal, Betrieb einer Regionalbank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1988, S. 4659). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Willi Lanz, von Madiswil, in Langenthal.

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

17. Februar 1989

Walter Megert & Sohn, in Wattenwil, Holzbau (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1981, S. 715). Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Walter Megert aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von Armin Megert-Dängeli, von und in Wattenwil, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet: **A. Megert, Holzbau**. Geschäftslokal: Grundbach, 3135 Wattenwil.

17. Februar 1989

Werner Schmid AG, in Riggisberg, Betrieb eines Hoch- und Tiefbauunternehmens usw. (SHAB Nr. 210 vom 10. 9. 1986, S. 3501). Die Firma erteilt Einzelprokura an Eduard Andrey, von Oberschrot, in Wabern.

Büro Bern

17. Februar 1989

Belle-Fleur Monika Bellil-Haller, in Ittigen. Inhaberin der Firma ist Monika Bellil-Haller, von Basel-Stadt und Lenzburg, in Bern. Blumengeschäft; Verkauf von Keramik, Karten; Trockenbinderei. Worblentalstrasse 87.

17. Februar 1989

Bücher Grafino AG, in Wabern, Gemeinde Köniz, Informationsvermittlung, Verlag, grafische Betriebe usw. (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1988, S. 4360). Dr. Urs Schweizer, bisher Vizedirektor, führt die Kollektivunterschrift zu zweien nun als Direktor. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an: Walter Mülheim, von Scheuren, in Toffen, und Urs Bodmer, von Hundwil, in Neuenggen.

17. Februar 1989

R + G Baurenovation Giuri Sandro, in Bern. Inhaberin der Firma ist Giuri Sandro, italienischer Staatsangehöriger, in Bern. Baurenovationen. Könizstrasse 7.

17. Februar 1989

Hirter-Kubag & Tank König AG, in Bern, Brenn- und Treibstoffe usw. (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1988, S. 2061). Werner Hofmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht.

17. Februar 1989

Integral Management AG, in Bern, Übernahme von Managementaufgaben für Dritte (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1989, S. 527). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsberechtigung sind: Albert Müller, von und in Lotzwil, und Hans Urwyler, von Brittnau und Köniz, in Spiegel, Gemeinde Köniz.

17. Februar 1989

Jaggi + Partner Liegenschaften AG, in Bern (SHAB Nr. 26 vom 2. 2. 1988, S. 406). Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist nun mit Fr. 50 000 liberriert. André Jaggi, Präsident, und Jürg Hagmann sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident des VR ist Peter Luginbühl, bisher Mitglied; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Dem VR gehört neu ohne Zeichnungsberechtigung an: Jeanne-Marie Luginbühl-Rufer, von Spiez, in Kehrsatz.

17. Februar 1989

Schlüssel-City Koch & Co., in Bern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 256 vom 4. 11. 1987, S. 4294). Die Firma wird geändert in **Schlüssel-Koch & Co.** Neues Geschäftsdomizil: Belpstrasse 49.

17. Februar 1989

RAA AG, in Bern. Mit Statuten vom 27. Januar 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb, Aufbau und Betrieb von Gastwirtschaftsbetrieben und ähnlichen Unternehmungen oder Tätigkeiten in der Schweiz. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben. Das mit Fr. 50 000 einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: George Reinhart, von Winterthur, in Zürich, Präsident; Martin Aeschbacher, von Eggwil, in Bern; Jürg Anderegg, von Biel VS, in Bern. Geschäftsdomizil: Kirchenfeldstrasse 24.

17. Februar 1989

Rex-Metal AG, in Bern (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1988, S. 4328). Arthur Hubler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue VR-Mitglieder mit Einzelunterschrift: Daniel Lehle, von Köniz, in Bern, und Markus Eichenberger, von Landiswil, in Spiegel, Gemeinde Köniz.

17. Februar 1989

Sandoz Forschungsinstitut Bern AG, in Bern (SHAB Nr. 166 vom 20. 7. 1988, S. 3020). Kollektivprokura zu zweien führt neu: Prof. Dr. Emilio del Pozo, von Pratteln, in Bern.

17. Februar 1989

Bijouterie Sylvia Streit, in Bern. Inhaberin der Firma ist Sylvia Monika Streit, geborene Karlen, von Belpberg, in Bern. Handel mit Uhren und Führen einer Bijouterie. Krämstrasse 47.

17. Februar 1989

Techdata AG Institut für Informationstechnik, in Bern (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1988, S. 4441). Edwin Fischer, Piero Hautele und Felix Oser zeichnen als Vizedirektoren kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen, ihre Prokuren sind demnach erloschen. Die Prokuren von Siegfried Witzmann und Dr. Herbert Elmer sind erloschen.

17. Februar 1989

Verband des Milch- und Milchproduktenhandels Bern und Umgebung, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 92 vom 23. 4. 1985, S. 1538). Die Generalversammlung vom 22. Juni 1988 hat die Statuten revidiert. Die Einladungen an die Genossenschafter erfolgen nun durch Zirkulare. Der Vorstand besteht jetzt aus 7 bis 9 Mitgliedern.

Büro Biel – Bureau de Bienne

17. Februar 1989

Graphische Anstalt Schüller A.G., in Biel (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1988, S. 5219). Rudolf Herren ist zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt worden; seine Prokura ist demnach erloschen.

17. Februar 1989

D. Beyeler, in Biel. Inhaber der Firma ist Daniel Beyeler, von Wahlen, in Brienzwil. Handel mit Skis und Velos. Neumarktstrasse 46.

17. Februar 1989

Aiguilla SA, à Bienne, fabrication et commerce d'aiguilles de montres, de pendules, etc. (FOSC du 23. 10. 1986, no 247, p. 4030). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 14 février 1989, la société a modifié ses statuts sur des points non soumis à publication.

17. Februar 1989

Alpha Systèmes Diffusion SA, à Bienne, systèmes électroniques (FOSC du 6. 1. 1988, no 3, p. 36). Selon acte authentique relatif à l'assemblée générale extraordinaire du 15 février 1989, la raison sociale a été modifiée en **Alpha Diffusion Bienne SA**. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

17. Februar 1989

Denise Cosandier, in Biel. Inhaberin der Firma ist Denise Cosandier, von La Neuveville, in Biel BE. Betrieb des Restaurants «Paradisli». Seevorstadt 19.

17. Februar 1989

Perret navigation, à Bienne. Le chef de la maison est Yves Perret, de La Chaux-de-Fonds et Renan BE, à Bienne. Organisation de séminaires de toutes sortes en bateau sur les lacs de Bienne, Neuchâtel et Morat (3 lacs). Rue de Nidau 14.

17. Februar 1989

Hartmann & Co. A.G., in Biel, Metallbau, Rolladenfabrikation (SHAB Nr. 126 vom 6. 6. 1988, S. 2281). Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, wurde erteilt an Ulrich Häni, von Grossaffoltern, in Scheuren.

17. Februar 1989

Nostalgia M. von Kaenel, à Bienne. Le chef de la maison est Marliese von Kaenel, de Reichenbach im Kandertal, à Bienne. Brocante, antiquités. Rue Lienhard 30.

17. Februar 1989

Adapttext M. von Kaenel, à Bienne. Le chef de la maison est Marliese von Kaenel, de Reichenbach im Kandertal, à Bienne. Traductions allemand-français, allemand-anglais. Rue Lienhard 30.

17. Februar 1989

Boutique Au Gigolo, Cosic & Sanfilippo, in Biel. Mauricette Cosic-Luisier, von Volleges, in Grenchen, und Carmelo Sanfilippo, italienischer Staatsangehöriger, in Grenchen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Februar 1989 begonnen hat. Handel mit Damen- und Herrenkleidern. Zentralstrasse 59.

Büro Burgdorf

17. Februar 1989

TIB Konzepto AG für technischen Innenausbau, in Burgdorf (SHAB Nr. 231 vom 6. 10. 1987, S. 3914). Urs von Mühlinen ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Beat Schar, Präsident des VR, zeichnet nun einzeln und wohnt neu in Zieblebach.

Büro Fraubrunnen

17. Februar 1989

Reweza Küchen AG, in Zauggenried (SHAB Nr. 238 vom 14. 10. 1987, S. 4021). Thomas Reber ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Februar 1989

Käsergenossenschaft Jegenstorf, in Jegenstorf (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1986, S. 4207). An der Generalversammlung vom 26. 8. 1988 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Neuer Zweck: wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege der genossenschaftlichen Selbsthilfe. Die Bestimmungen über die Anteilscheine wurden aufgehoben (Verfügung der kantonalen Justizdirektion vom 8. 11. 1988). Publikationsorgan: SHAB. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Die Unterschrift für die Genossenschaft führen kollektiv zu zweien der Präsident oder Vizepräsident in Verbindung mit dem Sekretär oder dem Kassier.

Büro Interlaken

17. Februar 1989

Papierservice, W. Stiefvater und Sohn, in Interlaken, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 7. 10. 1987, S. 3934). Liquidation beendet. Firma erloschen.

Büro Nidau

16. Februar 1989

Heinz Baumgartner, in Bellmund, Uhrenterminage (SHAB Nr. 158 vom 9. 7. 1980, S. 2310). Die Geschäftsart lautete neu: Handel mit und Sanierung, Verwaltung von Immobilien. Die Firma lautet neu: **Immobilien H. Baumgartner (Immobiliare H. Baumgartner)**. Weitere Geschäftsstelle: 6951 Origlio.

16. Februar 1989

Hans-Peter Tschumi, in Studen, Betrieb des Restaurants «Drei Tannen» (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1983, S. 4057). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

16. Februar 1989

Ruth Peier, in Studen. Inhaberin der Firma ist Ruth Peier, von Flaach und Cornol, in Studen. Betrieb des Restaurants «Drei Tannen». Hauptstrasse 4, 2557 Studen.

16. Februar 1989

Meyer Sintermetall AG, in Studen, halbfertige und einbaufertige gesinterter Pressformteile usw. (SHAB Nr. 102 vom 4. 5. 1988, S. 1796). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Markus Müller, von Näfels und Zürich, in Brugg.

17. Februar 1989

Digitron AG, in Brugg, Transportanlagen (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1989, S. 115). Neu wurde als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Walter Krieg, von Münchenbuchsee, in Brugg. Justus Dornier, bisher Präsident, ist neu VR-Mitglied; er ist neu von Zollikon. George Thomann, Vizepräsident, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Unterschrift von Hans Mollfors, Direktor, ist erloschen.

17. Februar 1989
Offpart Holding Ltd., in Täuffelen (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1989, S. 383). Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Max Burger, von und in Burg AG, als Präsident, sowie Max Burger-Calderón, von Burg AG, in Zürich, als Vizepräsident. René Casagrande, bisher Präsident, ist neu Mitglied des VR.

17. Februar 1989
François Diffusion AG, in Port, Textilien und Kleider (SHAB Nr. 194 vom 22. 8. 1986, S. 3275). Das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 150 000 ist jetzt voll einbezahlt. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 15. 2. 1989 hat die Gesellschaft ihre Statuten entsprechend revidiert.

Büro Thun

17. Februar 1989
ADM Computer AG, in Thun, Schulung und Unterstützung auf dem Gebiet der Informatik und der Betriebsorganisation usw. (SHAB Nr. 238 vom 14. 10. 1987, S. 4021). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Marliese Büttikofer. Neu in den VR gewählt wurde Sandra von Burg, von Bettlach, in Herbligen. Oscar Avallone, Präsident, wohnt nun in Herbligen.

17. Februar 1989
ADM Project AG, in Thun, Beratung, Schulung und Projektleitung auf dem Gebiet der Informatik und der Betriebsorganisation, Entwicklung von Software usw. (SHAB Nr. 239 vom 15. 10. 1987, S. 4035). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Marliese Büttikofer. Neu in den VR gewählt wurde Sandra von Burg, von Bettlach, in Herbligen. Oscar Avallone, Präsident, wohnt nun in Herbligen.

Büro Wangen an der Aare

16. Februar 1989
Erlich Lüthi Gartenbau, in Oberbipp (SHAB Nr. 88 vom 16. 4. 1981, S. 1194). Doris Lüthi-Soland, von Landiswil, in Niederbipp, führt neu Einzelprokura. Domizil nun: Brüggliackerweg 20.

Luzern - Lucerne - Lucerna

15. Februar 1989
Panagri AG, in Luzern, Marketingberatung, Handel im Agrosektor (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1988, S. 671). Dr. Karl Arnold ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Februar 1989
RR Zentrale Tonträger Grosshandels AG, in Luzern, Hirschengraben 35, 6003 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 20. 1. 1989. Zweck: Grosshandel mit Tonträgern und Artikeln aus der Unterhaltungs-Elektronik sowie deren Zubehör; Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. Januar 1989 übernimmt die Gesellschaft von Peter Wandler, von und in Luzern Tonträger, Verkaufsgestellte, Einrichtungsgüter und Büro- sowie EDV-Artikel, alles gemäss separater Liste, zum Preise von Fr. 46 000, welcher Betrag voll an das Grundkapital angerechnet wird. Fr. 4000 sind bar einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Peter Wandler, von und in Luzern. Mitglied: Karl genannt Charly Abegg, von Schwyz, in Luzern. Der Präsident zeichnet einzeln, das Mitglied führt keine Unterschrift.

17. Februar 1989
Traintec AG, in Luzern, EDV (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1988, S. 3116). Statutenänderung vom 16. Februar 1989. Das Grundkapital von Fr. 50 000 wurde durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000 um Fr. 150 000 auf Fr. 200 000 erhöht. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

17. Februar 1989
Alveo AG, in Luzern, Kunststoffprodukte (SHAB Nr. 212 vom 12. 9. 1988, S. 3733). Dr. Hans W. Kopp und Claudia Nussbaumer-Herold sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Dr. Hans Berger, von Thun, in Zürich, und Dr. Marc T. Hauser, von Wädenswil und Zumikon, in Zumikon.

17. Februar 1989
Ammann + Partner AG, in Meggen, Planungs- und Baurealisationsaufgaben (SHAB Nr. 82 vom 9. 4. 1987, S. 1387). Statutenänderung vom 10. November 1988. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Neue Adresse: Meisenweg 5, 6006 Luzern. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Erika Krummenacher, von Kriens, in Hergiswil NW.

17. Februar 1989
Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, in Grosswangen (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1988, S. 4548). Pius Kappeler, bisher Verwalter, ist nun Vizedirektor; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Urs Stocker, stellvertretender Direktor, wohnt nun in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

17. Februar 1989
Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Willisau-Stadt (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3058). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Grosswangen. Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung wurde erteilt an Willy Künzli, von Alberswil und Ettiswil, in Willisau-Stadt. Urs Stocker, stellvertretender Direktor, wohnt nun in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

17. Februar 1989
Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Dagmersellen (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3058). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Grosswangen. Vinzenz Achermann, bisher Verwalter, ist nun Niederlassungsvizedirektor; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung. Urs Stocker, stellvertretender Direktor, wohnt nun in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

17. Februar 1989
Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Niederlassung Littau, Zweigniederlassung in Littau (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3058). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Grosswangen. Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung wurde erteilt an Peter Brun, von Emmen und Entlebuch, in Littau. Urs Stocker, stellvertretender Direktor, wohnt nun in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

17. Februar 1989
Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Niederlassung Luzern, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3058). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Grosswan-

gen. Urs Stocker, stellvertretender Direktor, wohnt nun in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Josef Amstutz, Prokurist, ist nun auch Bürger von Ebikon.

17. Februar 1989
Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Zell (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3058). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Grosswangen. Ludwig Zurkirchen, bisher Verwalter, ist nun Vizedirektor der Zweigniederlassung; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung. Urs Stocker, stellvertretender Direktor, wohnt nun in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

17. Februar 1989
Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3058).

Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Niederlassung Schötz, Zweigniederlassung in Schötz (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 546).

Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Sursee (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3058).

Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Niederlassung Wauwil, Zweigniederlassung in Wauwil (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3058).

Luzerner Landbank Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Wolhusen (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3058).

Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Grosswangen. Urs Stocker, stellvertretender Direktor, wohnt nun in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

Uri - Uri - Uri

Berichtigung
Balestra AG, Ingenieure und Planer, Zweigniederlassung in Erstfeld (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 546). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Schwyz. Luigi Balestra, Präsident des Verwaltungsrates, zeichnet nicht mit Kollektivunterschrift zu zweien, sondern mit Einzelunterschrift.

17. Februar 1989
Visura Treuhand-Gesellschaft Agentur Altdorf, Zweigniederlassung in Altdorf (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1988, S. 3116). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Hansruedi Krüti, von Kriens, in Luzern, und Susanne Jaquet, von Orny, in Solothurn, zeichnen nun mit Kollektivunterschrift zu zweien; ihre Kollektivprokuren sind demnach erloschen. Alphonse Staubli, von Oberwil AG, in Lausanne, zeichnet neu mit Kollektivunterschrift zu zweien: Otto Muff, von Buttscholz, in Uffikon, und Heinz Vogel, von Horw, in Emmenbrücke, zeichnen neu mit Kollektivprokura zu zweien. Die Kollektivprokura zu zweien von Beat Arnold ist erloschen.

17. Februar 1989
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Altdorf (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1988, S. 772). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Alois Schuler, von Unterschächen, in Schattdorf, zeichnet neu mit Kollektivprokura zu zweien.

17. Februar 1989
Autoparking Schützenmatte AG, in Altdorf, Erstellung und Betrieb einer Einstellhalle für Motorfahrzeuge usw. (SHAB Nr. 94 vom 27. 4. 1987, S. 1619). Anton Felder, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ernst Naef, von Winznau, in Altdorf UR, bisher Vizepräsident, zeichnet nun als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Hans Klaus, von Schmiedrued, in Ennetbürgen, bisher Mitglied, zeichnet nun als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Hugo Rechsteiner, von Haslen AI, in Altdorf UR, ist neu Mitglied des VR; er zeichnet mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Februar 1989
Interboss AG in Liq., in Altdorf (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1989, S. 430). Liquidationsdomizil neu: Carl-Spitteler-Strasse 29, 8053 Zürich, beim Liquidator Eugen Bosshard-Jecklin.

17. Februar 1989
Drahtseilgenossenschaft «Witterschwanden-Kesselberg», in Bürglen, Schaffung einer leichten Beförderungsmöglichkeit von Waren nach den Heimweissen Achenberg usw. (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1978, S. 768). Josef Arnold, Präsident; Franz Herger, Vizepräsident und Kassier, und Franz Arnold, Sekretär, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Karl Herger, von und in Spiringen, ist neu Präsident; Max Brand, von und in Bürglen UR, ist neu Vizepräsident, und Alfred Feser, von Schaffhausen, in Altdorf UR, ist neu Sekretär; sie zeichnen alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Februar 1989
Herbert Herger, in Flüelen (SHAB Nr. 129 vom 9. 6. 1987, S. 2298). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Februar 1989
Peter Bärtschi und Partner Gartenbau AG, in Erstfeld (SHAB Nr. 79 vom 8. 4. 1986, S. 1303). Statutenänderung: 14. Februar 1989. Firma nun: **Urs Ledergerber Gartenbau AG**. Peter Bärtschi, Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Otto Rüttler, bisher Mitglied, ist neu Präsident des VR; er zeichnet neu mit Einzelunterschrift. Urs Ledergerber, von Andwil, in Bauen, und Urs von Wyl, von Sarnen, in Kägswil, Gemeinde Sarnen, sind neu Mitglieder des VR; beide zeichnen mit Einzelunterschrift. Domizil neu: Fraumattstrasse 308, 6472 Erstfeld.

Schwyz - Schwyz - Schwitz

17. Februar 1989
Sulamco AG (Sulamco SA) (Sulamco Inc.), in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 2. Februar 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den internationalen Handel mit Rohstoffen aller Art, insbesondere mit Schwefelprodukten und Düngemitteln; kann Liegenschaften erwerben und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Dr. Thomas M. Rinderknecht, von Küssnacht ZH und Zürich, in Küssnacht ZH. Domizil: Gwatstrasse 1, 8808 Pfäffikon.

17. Februar 1989
Anna von Allmen, in Wollerau, Betrieb des Gasthofes Bären (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1988, S. 2061). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroabganges gelöscht.

17. Februar 1989

Hans von Allmen, in Wollerau. Inhaber dieser Firma ist Hans von Allmen, von Lauterbrunnen, in Wollerau. Betrieb des Restaurants Bären. Dorfplatz 2, 8832 Wollerau.

17. Februar 1989

Franz + Othmar Bürgler, in Ibach, Gemeinde Schwyz. Franz Bürgler-Tschimperl, von Ilgau, in Ibach, Gemeinde Schwyz, und Othmar Bürgler, von Ilgau, in Ibach, Gemeinde Schwyz, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1989 begonnen hat. Betrieb einer Schreinerei, Innenausbau. Degenberg, 6438 Ibach.

17. Februar 1989

Schwyz Zeitung AG, in Schwyz, Druck und Herausgabe der «Schwyz Zeitung» usw. (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1985, S. 3912). Franz Marty ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er führte keine Unterschrift. Dr. Karl Appert ist nicht mehr Präsident, bleibt aber Mitglied des VR; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Dr. Iwan Rickenbacher, von Ilgau, in Schwyz, als Präsident in den VR gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Februar 1989

Conchem Projekte AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Durchführung von Industrieanlagenprojekten usw. (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1988, S. 4693). Dr. Josef Schwerzmann, einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift Walter Bivetti, von Castasegna, in Hinwil, in den VR gewählt.

17. Februar 1989

Wirtgen AG, in Küssnacht am Rigi, Ausführung von Strassenbau- und Strassenunterhaltsarbeiten usw. (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1988, S. 2430). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ordentliche Generalversammlung vom 24. Januar 1989 wurden die Statuten geändert. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen. Neu wurden in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Silverio Petrini, bisher Direktor, der weiterhin Einzelunterschrift führt, und Felix Barmettler, von Buochs, in Küssnacht am Rigi, mit Einzelunterschrift. Mario Miazio ist nicht mehr einziges Mitglied, sondern Präsident des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

17. Februar 1989

Inter Assekuranz AG, bisher in Wollerau (SHAB Nr. 71 vom 25. 3. 1988, S. 1186). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Glarus (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1989, S. 177) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989

Knobel + Künzli AG, in Altdorf. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Dezember 1988 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Baumeisterarbeiten im Hoch- und Tiefbau sowie von Gerüstbauarbeiten; Ausführen von Gipserarbeiten; Erbringung von Dienstleistungen und Beratungen im Bausektor; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen und von Liegenschaften; Dienstleistungen und Beratungen im Sektor Bauversicherung. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Gesellschaft wird das gesamte Inventar der «Edwin Knobel Baunternehmung AG», in Altdorf, mietweise übernehmen. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Kurt Künzli, von Welschenrohr, Präsident; Edwin Knobel, von Altdorf, und Eugen Diethelm, von Altdorf, alle in Altdorf. Domizil: Letzistrasse 21, 8852 Altdorf.

17. Februar 1989

Ebote AG, bisher in Volketswil (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1983, S. 981). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Dezember 1988 wurde der Sitz nach Lachen verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neue Zweckumschreibung: Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen; kann Grundbesitz erwerben, verwalten und veräußern, pachten und verpachten sowie Lizenzen und Patente erwerben, verwerten und veräußern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 8. August 1978 und wurden letztmals am 26. Februar 1981 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Bei der Gründung wurden Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Erich Bösch, Ingenieurbüro für Elektronik», in Dübendorf, gemäss Bilanz per 30. Juni 1978 zum Übernahmepreis von Fr. 14 277 übernommen, wobei Fr. 14 000 auf das Aktienkapital angerechnet wurden. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief; Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Gerald Knobel, von Betschwanden, in Wald AR. Domizil: Seefeldstrasse 35, 8853 Lachen.

17. Februar 1989

Vorwerk International AG, in Wollerau, Vertrieb von Vorwerk-Produkten und -Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1988, S. 3877). Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, wird erteilt an Robert F. Humbel, von Zürich und Birmenstorf AG, in Uerikon.

17. Februar 1989

Robert McMin, EDV, bisher in Richterswil (SHAB Nr. 249 vom 27. 10. 1987, S. 4178). Die Firma hat den Sitz nach Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, verlegt. Inhaber dieser Firma ist Robert McMin, britischer Staatsangehöriger, nun in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg. Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der EDV. Sunnestrahl 9, 8834 Schindellegi.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Soprasavla

17. Februar 1989

Matter, Alois, in Sarnen, Garagebetrieb (SHAB Nr. 156 vom 10. 7. 1981, S. 2220). Neues Geschäftslokal: Kreuzstrasse 11, 6056 Kägswil.

17. Februar 1989

Emmi von Rotz, Hotel Garni Sunnmatt, in Engelberg, Alpenstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Emma von Rotz-Gasser, von Kerns, in Engelberg. Betrieb des Hotels Garni Sunnmatt in Engelberg. Einzelunterschrift führt auch Albert von Rotz, von Kerns, in Engelberg.

17. Februar 1989

Hans Jakob, in Sarnen, Kernserstrasse 23, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Jakob, von und in Sarnen. Übernahme von Kipp- und Kran- sowie Warenexpresstransporten.

17. Februar 1989

Alconsa AG, in Sarnen, Rechts- und Steuerberatung usw. (SHAB Nr. 95 vom 28. 4. 1987, S. 1640). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rolf Arnold, von und in Kriens. Er zeichnet zusammen mit einem der Verwaltungsräte Werner Felber, Präsident, Urs-Peter Inderbitzin und Markus Felber, Mitglieder.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

17. Februar 1989
Ridgeway Commercial AG, in Hergiswil, Handel mit Rohprodukten usw. (SHAB Nr. 155 vom 9. 7. 1987, S. 2764). Statutenänderung: 16. Februar 1989. Neuer Zweck: Handel mit Rohprodukten aller Art, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen sowie Durchführung von Finanz- und Anlagegeschäften aller Art auf internationaler Basis. Die Gesellschaft kann Grundeigentum verwalten, erwerben und veräussern.

17. Februar 1989
AS-Immobilien AG in Liq., in Hergiswil (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1988, S. 4866). Widerruf der Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 HRGv nach Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes. Die Gesellschaft besteht weiter unter der Firma **AS-Immobilien AG**. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Hans Lohri, von Ebikon, in Adligenswil. Neues Domizil: Seestrasse 91, c/o Alpina Treuhand AG, 6052 Hergiswil.

17. Februar 1989
Odermatt & Co, OCA Adressvermittlung, in Buochs, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 21. 10. 1987, S. 4110). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nach beendeter Liquidation wird die Firma gelöscht.

17. Februar 1989
Tramontana S.A., bisher in Canobbio, Kauf und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 82 vom 11. 4. 1986, S. 1353). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. November 1988 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 25. November 1963 datieren, letztmals geändert. Sitzverlegung nach Stans. Schreibweise der Firma nun: **Tramontana A.G.** Zweck: Kauf und Verkauf von Immobilien, Verwaltung und Bau von Liegenschaften, Beteiligung an ähnlichen Gesellschaften, im besonderen Erwerb der Parzelle Nr. 688 in Massagno zum Preise von Fr. 1 000 000, zahlbar mittels Übernahme der bestehenden Hypothek von Fr. 620 000 und den Rest in bar. Grundkapital: Fr. 200 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Alfred Steffen, von Brütten, in Horw. Domizil: Breitenweg 6, c/o Suimob AG, 6370 Stans.

17. Februar 1989
Suito AG in Stans, Verwertung von Patenten und Konstruktionen usw. (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1988, S. 4549). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 88bis und Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Firma nun: **Suito AG in Liquidation**. Liquidator: Franz Müller, von Littau und Schupheim, in Zürich, bisher einziges Verwaltungsratsmitglied; er zeichnet wie bisher einzeln. Liquidationsdomizil: c/o Franz Müller, Rautistrasse 290, 8048 Zürich.

17. Februar 1989
Marchem AG, in Stans, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 17. Februar 1989. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an ausländischen Unternehmen; Handel mit Waren aller Art, insbesondere Chemieprodukten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Walter Herrmann, von Langnau im Emmental, in Stans. Domizil: Aemättlihof 115, c/o W. Herrmann Treuhand AG, 6370 Stans.

17. Februar 1989
UTC S.A., bisher in Montagnola, Erwerb, Kauf usw. von Mobilien und Immobilien usw. (SHAB Nr. 242 vom 19. 10. 1987, S. 4079). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Februar 1989 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 4. Januar 1984 datieren, letztmals und zwar auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen, geändert. Sitzverlegung nach Hergiswil NW. Neue bzw. erweiterte Zweckumschreibung: Erwerb, Verkauf, Planung, Bau und Verwaltung von Mobilien und Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie im Rahmen ihres Zweckes Handels- und Finanzgeschäfte jeder Art tätigen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: nur noch das SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Marco Leonardi, von Bedretto, in Bellinzona. Domizil: Seestrasse 87, c/o Intercom Treuhand AG, 6052 Hergiswil.

Glarus - Glaris - Girona

17. Februar 1989
RS Resort Seminars Ltd., in Glarus (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1989, S. 528). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Februar 1989 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **RS Resort Seminars Ltd. in Liquidation** durchgeführt. Als Liquidator wurde bestimmt: Carl Burkhardt, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er zeichnet weiterhin einzeln. Liquidationsdomizil: c/o Burkhardt Treuhand & Revisions AG, Scheideggstrasse 73, 8038 Zürich.

17. Februar 1989
s'Milchlädli, Giovanna Heer-Frasson, in Mitlödi. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Giovanna Heer-Frasson, von Riedern und Glarus, in Mitlödi. Detailhandel mit Lebensmitteln aller Art, insbesondere Milchprodukten. Hauptstrasse.

17. Februar 1989
Farmapol Glarus AG, in Glarus. Chemische Spezialprodukte (SHAB Nr. 280 vom 2. 12. 1981, S. 3798). Neues Domizil: c/o Bernet & Lehner Treuhand AG, Bankstrasse 7.

17. Februar 1989
Ferropol GmbH, in Glarus. Eisen- und Stahlwaren (SHAB Nr. 9 vom 14. 1. 1981, S. 132). Neues Domizil: c/o Bernet & Lehner Treuhand AG, Bankstrasse 7.

17. Februar 1989
Dewin AG, in Glarus. Treuhandfunktionen (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1986, S. 73). Neues Domizil: c/o GBT Gesellschaft für Beratung und Treuhand, Spielhof 7.

Zug - Zoug - Zugo

17. Februar 1989
WAP AG für Wirtschaftlichkeit in der Arztpraxis, in Zug, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen für Ärzte usw. (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1989, S. 344). Statutenänderung: 14. Februar 1989. Neue Firma: **Schneeberger & Mosca AG (Schneeberger & Mosca SA) (Schneeberger & Mosca Ltd.)**. Neuer Zweck: Erbringung von Dienst-

leistungen auf dem Gebiete der visuellen Gestaltung mittels EDV und EDV-Beratung sowie Handel mit Waren aller Art; kann Tochtergesellschaften errichten sowie Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Zerlegung der 75 Namenaktien zu Fr. 1000 in 150 Namenaktien zu Fr. 500. Das Aktienkapital von Fr. 75 000 ist nun eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 500. Jörn Malek, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Michel Mosca, bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR. Er sowie Cuno Schneeberger, Mitglied des VR, zeichnen nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

17. Februar 1989
WAP AG für Wirtschaftlichkeit in der Arztpraxis, in Zug, Chamerstrasse 52, c/o Proclente Treuhand- und Verwaltungsgesellschaft, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. Februar 1989. Zweck: Beratung, Vermittlung und Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Wirtschaftlichkeit und Sicherheit für Ärzte, Zahnärzte und Veterinäre sowie weitere Selbständigerwerbende; kann Tochtergesellschaften errichten sowie Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Jörn Malek, von Berlingen, in Arni AG, Präsident, und Gabriela Malek, von Berlingen, in Arni AG. Sie führen Einzelunterschrift.

17. Februar 1989
EVC Technology AG, in Zug (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1989, S. 93). Klaus Burri, Vizepräsident und Sekretär des Verwaltungsrates, ist nicht nur Bürger von Winterthur, sondern auch von Arlesheim und Wädern. Er wohnt nun in Sins.

17. Februar 1989
Masyilm Holding, in Zug, Industriestrasse 7, c/o Curator AG, 6301 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. Februar 1989. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen; kann für eigene wie auch für fremde Rechnung handeln. Aktienkapital: Fr. 60 000, voll liberiert, 600 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Hanspeter Hostettler, von Basel, in Egg.

17. Februar 1989
Luna Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1983, S. 444). Statutenänderung: 6. Februar 1989. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 350 000, durch Ausgabe von 4650 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 5 000 000, voll liberiert, 5000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

17. Februar 1989
Wintag Immobilien und Verwaltungen AG, in Zug (SHAB Nr. 91 vom 21. 4. 1988, S. 1577). Dr. Friedrich Casutt ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Hubert Bründler, von Beromünster und Root, in Saland, Gemeinde Bauma.

17. Februar 1989
SHF Schweizerhall Fertilizer AG Baar, in Baar, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Düngemitteln usw. (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1988, S. 1998). Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Matthias von Rheinbaben, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg-Schnefeld (D). Einzelprokura führt neu Charlotte Schmid, von Langwies, in Zug. Domizil nun: Zugerstrasse 77, c/o Schweizerhall Chemie AG Baar.

17. Februar 1989
Sekisui (Europe) AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1988, S. 3774). Dr. Hans W. Kopp, Delegierter, und Claudia Nussbaumer-Herold sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Verwaltungsräte sind Dr. Alfred Andermatt, von Baar, in Walchwil, und Dr. Marc T. Hauser, von Wädenswil und Zumikon, in Zumikon. Sie zeichnen kollektiv zu zweien je mit dem Präsidenten oder Delegierten des VR. Dr. Jean-Pierre Sormani, bisher Mitglied, ist nun Delegierter des VR. Er zeichnet nun kollektiv zu zweien ohne Einschränkung. Neues Domizil: Gotthardstrasse 18, c/o Dr. Alfred Andermatt.

17. Februar 1989
Mandataria Treuhand AG, in Zug (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1988, S. 2627). Jean-René Favre, bisher stellvertretender Direktor, ist nun Direktor, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

17. Februar 1989
Novosys Leasing und Systemtechnik AG, in Steinhausen, Kirchmattstrasse 44, 6312 Steinhausen. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. Februar 1989. Zweck: Durchführung von Leasinggeschäften, insbesondere in Verbindung mit technischen Systemen sowie Durchführung von Dienstleistungen und Beratungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung; Handel mit technischen Systemen sowie mit Waren aller Art; kann Schutzrechte aller Art erwerben und verwerten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften im Ausland erwerben und verwerten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Ursula Burkhardt, von Oberthal, in Zug.

17. Februar 1989
Quido Sen, in Baar, Untere Rainstrasse 34, 6340 Baar. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Quido Sen, von und in Baar. Herstellung und Vertrieb von elektronischen und anderen Kunstwerken.

17. Februar 1989
Tandy Ltd, in Baar, Rigistrasse 171b, 6340 Inwil bei Baar ZG. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 15. Februar 1989. Zweck: Handel, Vertrieb sowie Im- und Export von technischen Geräten, insbesondere mit Geräten der Datenübermittlung; kann Schutzrechte aller Art erwerben, verwerten und veräussern, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwerten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Gerda Bieri-Jongelen, von Kriens, in Buttisholz, Präsidentin, und Heinz Bieri, von Kriens, in Buttisholz. Sie führen Einzelunterschrift.

17. Februar 1989
Aero-Consultor AG, in Zug, Projektierung und Ausarbeitung technischer Unterlagen usw. (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1986, S. 232). Dr. Hans Straub ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Werner Lusser, bisher Direktor. Er wohnt nun in Luzern.

17. Februar 1989
Storting Immobilien und Bau AG, in Zug (SHAB Nr. 149 vom 1. 7. 1985, S. 2528). Beat Ghilardi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Iso Lenzlinger, von Mosnang und Zug, in Zug.

17. Februar 1989
Alcon Pharmaceuticals Manufacturing Ltd, in Cham (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1988, S. 152). Giorgio Vesco, Vizepräsident, und Walter Hölzle sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Ihre

Unterschriften sind erloschen. Neuer VR mit Einzelunterschrift ist Gaston Scheidegger, von Bern, in Puidoux. Peter Vogel, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des VR. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

17. Februar 1989
Westwood Products SA, bisher in Zug, Kauf und Verkauf aller Arten von pharmazeutischen und chemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1989, S. 607). Statutenänderung: 26. Januar 1989. Neuer Sitz: Châmal. Adresse: Riedstrasse 3, 6330 Cham.

17. Februar 1989
Biotron AG, in Zug, Führung eines Instituts für komplementäre Studien der Naturheilkunde usw. (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3059). Statutenänderung: 15. Februar 1989. Neue Firma: **BR Bio T Ron AG**.

17. Februar 1989
Fimcosa AG, in Zug, Immobiliengeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1988, S. 3938). Charles Mathier, Sekretär, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Gabriel Despland, Mitglied, ist nun auch Sekretär des VR, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Februar 1989
Safari Heimtierernährung AG, in Zug (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1982, S. 3607). Gert J. Janssen, Direktor, wohnt nun in Kapellen (B).

17. Februar 1989
s'Ischbühl, Baby- und Kindermode AG, in Cham, Handel mit Baby- und Kinderartikeln usw. In Konkurs (SHAB Nr. 246 vom 22. 10. 1986, S. 4018). Das Konkursverfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 27. Dezember 1988 mangels Aktiven eingestellt worden. Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989
Gima Re Invest AG in Liquidation, in Zug, Erwerb von Risiko-Kapital-Beteiligungen usw. In Konkurs (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1988, S. 4361). Das Konkursverfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 15. Dezember 1988 mangels Aktiven eingestellt worden. Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Fribourg

17 février 1989
SI Bonnevaux Palace, à Fribourg, rue de Lausanne 38, c/o Guy Froidevaux. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 2. 1989. But: acquisition de terrains et maisons de maître jusqu'à une valeur de fr. 10 000 000, leur gestion, leur exploitation, leur location et l'exécution de tous travaux y relatifs. Capital de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Guy Froidevaux, du Noirmont, à Avenches, est administrateur unique avec signature individuelle.

17 février 1989
Overton S.A., à Fribourg, route de la Vignettaz 53, c/o Fireco S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 2. 1989. But: conseils en management industriel et commercial, sur le plan international, ainsi que la stratégie des affaires; peut participer à d'autres entreprises. Capital de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Raymond Gauderon, de Gumefens et Yverdon-les-Bains, à Fully, est administrateur unique avec signature individuelle.

17 février 1989
Ewatra Publicité SA, à Fribourg, rue Grimoux 2. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 2. 1989. But: achat et vente, création et fabrication d'articles publicitaires; peut réaliser des transactions immobilières. Capital de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Selon contrat d'apport du 16. 2. 1989, il a été fait apport à la société des actifs et passifs de la raison individuelle «Ewatra-Publicité, Ed. Wächter», à Fribourg, selon bilan arrêté au 31. 12. 1988. Actifs: fr. 303 470.02; passifs: fr. 64 931.35, soit un actif net de fr. 238 538.67. Ledit apport est accepté pour ce prix, dont fr. 100 000 imputés à la libération du capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Edouard Wächter, de Lauperswil, à Fribourg, président, et Simone Wächter, de Lauperswil, à Fribourg, secrétaire. Ils signent individuellement.

17 février 1989
Ewatra-Publicité, Ed. Wächter, à Fribourg, articles de publicité (FOSC du 4. 3. 1983, no 53, p. 740). Cette raison de commerce est radiée suite à la reprise de ses actifs et passifs par la société «Ewatra Publicité SA», à Fribourg.

17 février 1989
Blanchard Jean-Luc, à Villars-sur-Glâne, route du Bugnon 13. Le titulaire est Jean-Luc Blanchard, de Tavel, à Villars-sur-Glâne. Pose de huisseries et de menuiseries en bois, de tout genre.

17 février 1989
Rarex S.A. en liquidation, à Fribourg, gestion de marques, etc. (FOSC du 14. 10. 1985, no 239, p. 3864). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 février 1989
Alfred Kern & Fils, succursale de Fribourg, société en nom collectif, fabrication et commerce d'articles médicaux et orthopédiques, etc. (FOSC du 21. 9. 1983, no 220, p. 3278). Cette raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

Büro Murten (Bezirk See)

17. Februar 1989
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Murten (SHAB Nr. 222 vom 23. 9. 1988, S. 3893). Aktiengesellschaft mit Sitz in Basel. Die Unterschriften der Zeichnungsberechtigten Dr. Franz Lütolf und Dr. Francis Christe sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde verliehen an Kurt Martin, von Basel, in Hofstetten SO.

Büro Tafers (Bezirk Sene)

17. Februar 1989
Treuhandbüro Josef Jeckelmann AG, Zweigniederlassung in Düringen (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1988, S. 3258), mit Hauptsitz in Freiburg. Geneviève Jenny, von Alterswil, in Freiburg, wurde zur Prokuristin mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt. Die Unterschrift von Jacques Muwly, Vizedirektor, ist erloschen.

17. Februar 1989

Etter & Partners AG (Etter & Partners SA) (Etter & Partners Ltd.), in Brünisried, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statutenänderung: 16. Februar 1989. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Verpackungsmaterialien, namentlich Etuis, Displays und Etalagen; die Gesellschaft kann branchen- und produktbezogene Entwicklungsarbeiten und Beratungen erbringen sowie Lizenzen vergeben. Die Gesellschaft kann andere Unternehmen erwerben oder sich an solchen beteiligen. Die Gesellschaft kann im übrigen Grundstücke und Liegenschaften erwerben, überbauen, verwalten und veräußern. Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Firma Portescap, Aktiengesellschaft, in La Chaux-de-Fonds, die Liegenschaft Art. 586 des Grundbuches der Gemeinde Brünisried zum Preis von Fr. 850 000 zu erwerben. Grundkapital: Fr. 260 000, voll liberriert, eingeteilt in 260 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) ist ermächtigt, weitere Publikationsorgane zu bezeichnen. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern letztere bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. VR: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Arnold Etter, von Ried, in Freiburg, einziges VR-Mitglied; er zeichnet einzeln. Geschäftsadresse: 1719 Brünisried.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Dorneck in Dornach

17. Februar 1989

DM Data Maintenance Services AG, in Bättwil, Wartung von Datenträgern und Computern usw. (SHAB Nr. 214 vom 16. 9. 1987, S. 3675). Die Einzelunterschriften von Richard Volkerger, Verwaltungsratspräsident, sowie von Rudolf Weiss, Verwaltungsratsmitglied, und von Werner Braun, Verwaltungsratsmitglied, sind erloschen. Sie zeichnen neu kollektiv zu zweien.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

17. Februar 1989

Lebensmittel, Cimenoglu Ercan, in Grenchen, Handel mit Lebensmitteln aus der Türkei (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1988, S. 1132). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Februar 1989

Lebensmittel, Yildirim Haci, in Grenchen, Däderizstrasse 6 (Neueintragung). Inhaber: Haci Yildirim, türkischer Staatsangehöriger, in Büren an der Aare. Handel mit Lebensmitteln aus der Türkei.

17. Februar 1989

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Grenchen (SHAB Nr. 226 vom 28. 9. 1988, S. 3959), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Unterschriften Dr. Franz Lütolf und Dr. Francis Christe sind erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Kurt Martin, von Basel, in Hofstetten SO; Reinhard Siegfried, von Grosshöchstetten, in Biel BE, seine Prokura ist demnach erloschen. Prokura zu zweien neu: Helmut Fuhrer, von Seedorf BE, in Lengnau bei Biel; Marco von Burg, von und in Bettlach.

17. Februar 1989

Eta SA Fabrique d'Ebauches, in Grenchen, Fabrikation und Vertrieb von Zeitmessern usw. (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1988, S. 3775). Unterschriften Hans Marti, Direktor, Robert Ducommun, Vizedirektor, sowie Prokuren Aldo Amelino, Hans Ellenberger, Hans Rudolf Haas, und Friedrich Kaufungen erloschen. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Thomas Egloff, von Niederrohrdorf, in Evijard. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Max Vögeli, von Leuggern, in Mellingen. Prokura zu zweien neu: Jean-Marie Faltbriard, von Bonfol, in Adliswil, Beat Gilomen, von Lengnau bei Biel, in Studen, Wolfgang Helbling, von Jona und Schaffhausen, in Lommiswil, Markus Kappeler, von Rekingen AG, in Solothurn, Jean-Claude Robert, von Le Locle, in Neuchâtel, Robert Sahli, von Wohlen bei Bern, in Biel BE.

Büro Olten-Gösgen in Olten

Berichtigung

F. G. Ritter AG, in Eppenberg-Wöschnau (SHAB Nr. 38 vom 23. 3. 1989, S. 753). Präsident des Verwaltungsrates ist: Dr. Friedrich Gottfried Ritter (nicht Fr. Friedrich Gottfried Ritter).

17. Februar 1989

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1988, S. 4639), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Heinz Eisenberger, von und in Wetzikon, und Hansruedi Hohl, von Wolfthalen, in Zofingen.

17. Februar 1989

Stamm Bauunternehmung AG, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1988, S. 342), mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift zu zweien neu: Walter Frey, von Olten, in Zollikon, Vizepräsident des Verwaltungsrates. Prokura zu zweien neu: Siegfried Baur, von Therwil, in Bottmingen, und Marino Furger, von Vals, in Therwil.

17. Februar 1989

Zahntechnisches Labor Kurt Bader, in Olten, Ziegelfeldstrasse 50, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Bader, von Olten und Holderbank SO, in Olten. Einzelunterschrift ist erteilt an: Margrith Bader-Schaffner, von Olten, Holderbank SO und Anwil, in Olten. Betrieb eines zahntechnischen Labors.

17. Februar 1989

Aare-Tessin Aktiengesellschaft für Elektrizität (Atel), in Olten (SHAB Nr. 213 vom 13. 9. 1988, S. 3755). Unterschriften Robert Markwalder und Peter Frederick Fry, Vizedirektoren, sowie Prokura Albert Schenker erloschen. Prokura zu zweien neu: Albert Breitenstein, von Bettwil, in Staufen, und Marianne Woodli, von Rothrist, in Bern. Felix Aemmer, Direktor, wohnt nun in Lostorf.

17. Februar 1989

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 159 vom 12. 7. 1988, S. 2886), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Unterschriften Dr. Francis Christe, Dr. Franz Lütolf, Fernand Rothenbühler, Fritz Lüthi sowie Willy Hirter erloschen. Zeichnungsberechtigte mit Unterschrift zu zweien neu: Kurt Martin, von Basel, in Hofstetten SO; Martin Trachsel, von Frutigen, in Reinach BL, und Bruno Stalder, dessen Prokura damit erloschen ist. Prokura zu zweien neu: Andreas Müller, von Stein AR, in Olten.

Büro Wasseraamt in Solothurn

17. Februar 1989

Orano Uhren AG (Orano Montres SA) (Orano Watch Co. Ltd.), bisher in Solothurn (SHAB Nr. 253 vom 30. 10. 1986, S. 4140). Statutenänderung: 15. Februar 1989. Sitz neu: Derendingen, Luzernstrasse 13. Ursprüngliche Statuten: 10. 7. 1945, letztmals geändert am 16. 8. 1962. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Uhren und Uhrenbestandteilen sowie Handel mit Kunstgegenständen und Antiquitäten. Sie kann Grundstücke sowie Beteiligungen an anderen Gesellschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 500 000,

voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachübernahme bei der Gründung: Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Edmund Bichsel, fabrique d'horlogerie Orano», in Grenchen, für Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört einzig ein Einzelunterschrift Dr. Harald Siegfried, von Solothurn, nun in Rüschlikon, zugleich auch Geschäftsführer (bisher Direktor). André Schenker ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Februar 1989

Biber Holding AG, in Biberist, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 263 vom 12. 11. 1987, S. 4413). Kollektivprokura zu zweien neu: Hans-Peter Wyss, von Wynigen und Burgdorf, in Burgdorf.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

16. Februar 1989

Ingenieurbüro Gnehm & Schärer AG, in Basel (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1984, S. 2509). Domizil nun: Wallstrasse 8. Prokura zu zweien neu: Raymonde Sauvé, französische Staatsangehörige, in St-Louis (F).

16. Februar 1989

Portman FPM AG, in Basel, Finanz- und Anlageberatung usw. (SHAB Nr. 216 vom 18. 9. 1987, S. 3701). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hari Sharma und Philip Stul, beide infolge Demission. Unterschriften, diejenige von Hari Sharma auch als Direktor, erloschen. Remy Frank, bisher Verwaltungsratspräsident, nun einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun einzeln.

16. Februar 1989

Scobag AG, in Basel, Vermögensverwaltungs-Bank usw. (SHAB Nr. 23 vom 30. 1. 1987, S. 377). Prokura zu zweien neu: Susanne Panchaud, von und in Basel, und Irmaud Ahrberg, deutsche Staatsangehörige, in Riehen.

16. Februar 1989

Frank AG, in Basel, Transporte usw. (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1989, S. 468). Prokura Richard Züllig erloschen.

16. Februar 1989

Brasinvest AG in Liq., in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 282 vom 4. 12. 1987, S. 4721). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

16. Februar 1989

Schnitt- und Rundholz AG in Liquidation, in Basel (SHAB Nr. 2 vom 6. 1. 1987, S. 22). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltungen und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

16. Februar 1989

Photo-Shop Creative AG in Liquidation, in Basel (SHAB Nr. 189 vom 18. 8. 1987, S. 3316). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

16. Februar 1989

Sageha AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1988, S. 4407). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Kurt Hammer, Präsident, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Robert Haas, Verwaltungsratsmitglied, ist liechtensteinischer Staatsangehöriger.

16. Februar 1989

Altöver Altvorwertung Gysin René, in Basel, Hagenastrasse 158, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Gysin, von Löffelzingen, in Basel. Entsorgung und Verwertung von Altspeiseöl und Fetten.

16. Februar 1989

Fourrures Pascale GmbH, in Basel (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1988, S. 2139). Statutenänderung: 14. 2. 1989. Aus Gesellschaft ausgeschieden: Ernst Ballmer. Seine Stammeinlage von Fr. 17 000 ist aus die bisherige und nun einzige Gesellschafterin und Geschäftsführerin Blandina Hänggi, deren Stammeinlage von Fr. 20 000 beträgt, übergegangen.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

17. Februar 1989

Strand-Ski-Tours P. Stransky, in Allschwil, Mühlebachweg 22a, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Petra Stransky, von und in Allschwil. Organisation und Vermittlung von Reisen aller Art. Vertretung von und Handel mit Freizeitartikeln und dergleichen. Einzelunterschrift führt: Claude Dominique Antoine Schumacher, von Vilters, in Allschwil.

17. Februar 1989

Studio Gitanes Flavio Costeglioli, bisher in Basel (SHAB Nr. 286 vom 9. 12. 1987, S. 4786). Sitz nun: Bottmingen, Starenstrasse 4. Inhaber: Flavio Costeglioli, von Basel, in Bottmingen. Betrieb eines Studios für Massagen, Sauna und Solarium.

17. Februar 1989

Baugenossenschaft Bratello, in Pratteln (SHAB Nr. 136 vom 17. 6. 1987, S. 2441). Domizil nun: Viaduktstrasse 7a, bei Robert Degen, Präsident.

17. Februar 1989

Heller Informatik, in Arlesheim, Parkweg 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Heller, von und in Arlesheim. Beratung auf dem Gebiet der Wirtschaftsinformatik, sowie Erstellung von Software.

17. Februar 1989

Ardes Architektur & Design, Bani, Reiss & Schoenauer, in Reinach, Seewenweg 6, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15. Februar 1989. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Dieter Bani, von und in Basel; Heinrich Reiss, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D), und René Schoenauer, von Merishausen, in Arlesheim. Projektierung, Planung und Bauleitung von Hochbauten. Computergrafik und -design für Architektur, Handel, Gewerbe und Industrie.

17. Februar 1989

Stocklin Papierfabrik AG, in Arlesheim (SHAB Nr. 75 vom 1. 4. 1987, S. 1272). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Harold Stocklin-Wille, Präsident; Barbara Minder-Stocklin und Andrea Stocklin; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder neu: Dr. Charles Liatowitsch, von Basel, in Binningen, Präsident; Dr. Paul Michael Theurillat, von Epauvillers, in Basel, Vizepräsident; Marcus Diener, von und in Basel, Delegierter; Rosemarie Pauls Wilz, von und in Basel, und Hans Wolf, von Unterwaz, in Basel. Präsident, Vizepräsident und Delegierter zeichnen zu zweien. Rosemarie Pauls Wilz und Hans Wolf zeichnen zu zweien, je mit Präsident, Vizepräsident oder Delegierten.

17. Februar 1989

PP & P AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 236 vom 10. 10. 1985, S. 3825). Statutenänderung: 9. Februar 1989. Sitz neu: Aesch BL, Hauptstrasse 107. Ursprüngliche Statuten: 26. September 1985. Zweck: Handel mit Produkten aller Art sowie Erwerb, Verkauf und Verwertung von Immaterialgüterrechten. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen. Zerlegung der 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 2000 Inhaberaktien zu Fr. 100 auf Fr. 250 000, voll liberriert, 2500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden infolge Demission: Georges Stalder, einziges Mitglied; Unterschrift erloschen. Mitglieder des VR mit Unterschrift zu zweien neu: Michael Folger, deutscher Staatsangehöriger, in Aesch BL, Präsident; Andreas Maurer, von und in Zürich, und Roland Harzenmoser, von Oberhelfenschwil, in Pfeffingen.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

17. Februar 1989

Candlelight Holding AG, in Schaffhausen (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1989, S. 346). Am 7. Februar 1989 wurden die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 5900 Namenaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 6 000 000 erhöht. Es ist voll liberriert und nun eingeteilt in 6000 Namenaktien zu Fr. 1000.

17. Februar 1989

Dipl. Ing. Fredy Unger AG, in Thayngen, Bau-Ingenieurbüro (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1984, S. 2341). Neue Geschäftsadresse: Bröckli-Graben 12.

17. Februar 1989

Eximas AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 243 vom 10. 10. 1988, S. 4218). Am 15. Februar 1989 wurden die Statuten geändert, die ursprünglich vom 28. August 1985 datieren. Der Sitz wurde nach Stein am Rhein, Unterstadt 27, c/o Rodolfo Rossi, verlegt. Zweck: Koordination von Forschung und Entwicklung für Energiespartentechnologie; Import und Export von Handelswaren; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört ein Einzelunterschrift an: Rodolfo Luigi Rossi, von Arzo, in Stein am Rhein.

17. Februar 1989

Fritz Messerli jun., in Neuhausen am Rheinfall, Betrieb von Kinos (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1971, S. 1503). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

17. Februar 1989

MKB Kinobetriebs AG, in Neuhausen am Rheinfall, Industriestrasse 40 (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 29. Dezember 1988. Zweck: Führung von Kinobetrieben; kann auch Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt; eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, die Aktiven und die Passiven der bisherigen Einzelfirma «Fritz Messerli jun.», in Neuhausen am Rheinfall, zum Preis von Fr. 50 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Fritz Messerli, von und in Neuhausen am Rheinfall, ist alleiniger VR, mit Einzelunterschrift.

17. Februar 1989

Grieshaber & Co. AG Schaffhausen, in Schaffhausen, Augeninstrumente (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1988, S. 1694). Die Prokura von Nina Juliana Kaplan ist erloschen. Prokura zu zweien wurde erteilt an Dr. Werner Bernau, österreichischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, und Beat Bachmann, von Buchholterberg, in Neuhausen am Rheinfall. Hans Grieshaber, Präsident, ist alleiniger Verwaltungsrat, wie bisher mit Einzelunterschrift.

17. Februar 1989

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 238 vom 12. 10. 1988, S. 4147), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Charles Gysel wohnt nun in Schaffhausen. Prokura zu zweien wurde erteilt an: Eduard Kaufmann, von Fischenthal, in Löhningen; Sonja Maurer, von und in Schaffhausen; Willi Meili, von Gündelhart-Hörhausen, in Frauenfeld.

17. Februar 1989

Schoeller Albers AG, in Schaffhausen, Gespinste und daraus hergestellte Artikel (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1988, S. 2869). Markus Jakob ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. François Albers, bisher Mitglied, ist nun VR-Präsident; er zeichnet wie bisher zu zweien. Neu gehört dem VR an als Mitglied, mit Unterschrift zu zweien: Walter Wolf, von Zürich, in Derendingen.

17. Februar 1989

Schacher AG, in Neunkirch, Bau- und Möbelschreinerei (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1977, S. 1508). Albert Schacher ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Roland Schacher, bisher Mitglied, ist nun VR-Präsident; er zeichnet neu einzeln. Bernhard Schacher, VR-Mitglied, führt nun ebenfalls Einzelunterschrift. Neu gehört dem VR an als Mitglied, mit Einzelunterschrift: Lilly Schacher-Spöndli, von und in Neunkirch.

17. Februar 1989

Schweizerische Volksbank, Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 194 vom 22. 8. 1988, S. 3463), Genossenschaft mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschriften von Dr. Hans Lang, Karl Schmucki und Marcel Roost sind erloschen. Unterschrift zu zweien wurde erteilt an Beat Sahli, von Wohlen bei Bern, in Bern.

17. Februar 1989

Fredi Kellenberger, Baunternehmung, in Schaffhausen (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1988, S. 4444). Das Konkursverfahren ist geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

17. Februar 1989

R. Korrad Weinbau, in Stein am Rhein (SHAB Nr. 224 vom 26. 9. 1988, S. 3919). Diese Firma ist nicht mehr eintragungspflichtig; sie wird auf Verlangen des Inhabers gelöscht.

17. Februar 1989

Reutimann Heizungen, in Neuhausen am Rheinfall, Charlottenweg 25, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Armin Reutimann, von Waltalingen, in Neuhausen am Rheinfall. Heizungsinstalltionen; Handel mit Heizungseinrichtungen.

17. Februar 1989

Doris Wiler, in Hemmental, Zum Waldheim 226, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Doris Wiler-Grob, von Zürich, in Hemmental. Bienezüchter; Handel mit Bienenhonig.

17. Februar 1989

E. Stottele, in Wilchingen, Gasthaus und Metzgerei zum Gemeindehaus (SHAB Nr. 106 vom 8. 5. 1974, S. 1264). Neue Firma: **Eugen Stottele, Partyservice**. Neue Geschäftsnatur: Hauslieferung von Speisen und Getränken. Neue Geschäftsadresse: Im Zinggen 114.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

17. Februar 1989

De Maio Felice, Zweigniederlassung in Heiden. Unter dieser Firma hat der Inhaber der mit Sitz in St. Margrethen im Handelsregister des Kantons St. Gallen seit 28. Oktober 1987 (SHAB Nr. 261 vom 10. 11. 1987, S. 4381) eingetragenen Einzelfirma «De Maio Felice», Gipsergeschäft, in Heiden eine Zweigniederlassung errichtet. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch Felice De Maio, italienischer Staatsangehöriger, in St. Margrethen, sowie mit Einzelunterschrift durch Ueli Alder, von Schönan, in Heiden. Badesstrasse 25, 9410 Heiden.

17. Februar 1989

Raiffeisenkasse Waldstatt, in Waldstatt, Genossenschaft (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1988, S. 2117). An der Generalversammlung vom 19. März 1988 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

17. Februar 1989

Preselcta Versand AG, in Speicher (SHAB Nr. 245 vom 21. 10. 1986, S. 3997). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Susanne Bullinger, von St. Gallen, und Christian Castelberg, von Zillis-Reischen, beide in Speicher.

17. Februar 1989

Imo-Terra AG, in Herisau, An- und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1988, S. 70). Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Bruno Abt, von Rottenschwil, in St. Gallen; René Enzler, von Appenzell, in St. Gallen, und Theo Rutz, von Gossau SG, in Herisau.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

16. Februar 1989

Spitzer AG, in Rapperswil, Kauf und Verkauf von Antiquitäten usw. (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1984, S. 3964). Einzelunterschrift wurde erteilt an Elise Spitzer-Schmitzberger, von Stäfa und Grünigen, in San Bartolomé de Tirajana (E).

16. Februar 1989

Bernag Früchte- und Gemüsehandels-AG, in Gossau (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1988, S. 2155). Die Prokura von Markus Suhner ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rolf Lüscher, von Muhen, in Seuzach. Die Prokuristen zeichnen nicht unter sich.

16. Februar 1989

Gada Vermögens- und Immobilien AG in Liq., in Rorschach (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1988, S. 842). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

16. Februar 1989

Baugenossenschaft Eisenhammer, in St. Gallen, aufgelöste Genossenschaft (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1984, S. 353). Nach dem die Zustimmungen der Eigenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung vorliegen, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

16. Februar 1989

A. Thurnheer's Erben, in Berneck, mechanische Küferei; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1983, S. 2157). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters August Thurnheer aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Walter Thurnheer, von und in Berneck, im Sinne von Art. 579 Abs. 1 OR als Einzelfirma weitergeführt. Die Firma lautet nun: **Küferei Thurnheer**. Geschäftsadresse: Kirchgasse 11, 9442 Berneck (amtliche Strassennumerierung).

16. Februar 1989

Hans R. Weber, in St. Gallen, Beratung für und Einführung von professionellen Arbeitsplatz-Computern usw. (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1986, S. 1081). Die Firma lautet nun: **HRW-Consulting Hans R. Weber**. Neue Geschäftsadresse: Lindenstrasse 61, 9004 St. Gallen.

16. Februar 1989

Peter Ulrich, bisher in Lüdingen, Gemeinde Altstätten, Handel mit Piemonteser-Spezialitäten (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3060). Die Firma hat den Sitz nach Marbach verlegt. Geschäftsadresse: Staatsstrasse 35, 9437 Marbach.

16. Februar 1989

Georg Mathies Kunstglaserei, Glasmalerei, in St. Gallen (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1979, S. 2562). Einzelunterschrift wurde erteilt an Stefan Mathies, von St. Gallen, in Mörschwil.

16. Februar 1989

Brägger + Co., in Uzwil, Karl Brägger, in Uzwil, und Walter Sennhauser, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg, beide von Kirchberg SG, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1989 ihren Anfang nahm. Ausführung von Schreinerarbeiten und Montagen. Konsumstrasse 8, 9240 Uzwil.

16. Februar 1989

J. Signer Rest. Ochsen, in Engelburg, Gemeinde Gaiserswald. Inhaber der Firma ist Johann Signer, von Appenzell, in Engelburg, Gemeinde Gaiserswald. Betrieb des Restaurants Ochsen. St. Gallerstrasse 9, 9032 Engelburg.

16. Februar 1989

Brown Consulting Group, in Gebertingen, Gemeinde Ernetschwil. Inhaber der Firma ist Rex Brown, Bürger der USA, in Gebertingen, Gemeinde Ernetschwil. Einzelprokura: Ursula V. Brown-Popp, von Winterthur, in Gebertingen, Gemeinde Ernetschwil. Management-Beratung. Sonnenbergstrasse 34, 8725 Gebertingen.

16. Februar 1989

Rest. Bahnhof Steiner, in Trübbach, Gemeinde Wartau. Inhaber der Firma ist Alfred Steiner, österreichischer Staatsangehöriger, in Trübbach, Gemeinde Wartau. Führen eines Restaurants. Bahnhofstrasse, 9477 Trübbach.

16. Februar 1989

Griehl Peter, Rest. Anker, in Uzwil (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1984, S. 319). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen.

16. Februar 1989

Rest. Gambrinus Astrid Willborn, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil (SHAB Nr. 277 vom 27. 11. 1985, S. 4461). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

16. Februar 1989

M & M Miltitzer & Münch International Holding AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1988, S. 3939). Dieter Thormalen, Vizepräsident und Delegierter; Dr. Hans Rudolf Steiner, Werner Althaus und Dietrich Stettler sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Peter Bossard ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied des VR Hans-Joachim Seifert. Letztere beide führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Dr. Arnold Weber, von Eschenbach SG, in St. Gallen, Vizepräsident, und Jakob Huber, von Rain und Wauwil, in Kaltbrunn.

16. Februar 1989

Kyberna Technik AG, in Buchs, Dienstleistungen im Bereich der Informatik usw. (SHAB Nr. 71 vom 25. 3. 1988, S. 1188). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an René Marchand, von Sonvilier, in Buchs SG.

16. Februar 1989

Beerli AG Wil, in Wil, Betrieb einer Unternehmung für Warentransporte usw. (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1988, S. 4567). August Beerli, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Lilly Beerli-Jucker, bisher Vizepräsidentin, wurde zur Präsidentin des VR ernannt und führt anstelle der Kollektiv-n Einzelunterschrift. Das Mitglied des VR Esther Trachsel-Beerli wohnt nun in Jona.

16. Februar 1989

Musikhaus M. Juon, in Buchs (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1974, S. 833). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

16. Februar 1989

Schindler Waggon Altenrhein AG, in Altenrhein, Gemeinde Thal, Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Fahrzeugen aller Art, insbesondere Schienenfahrzeugen usw. (SHAB Nr. 148 vom 29. 6. 1988, S. 2695). Die Prokura von Michael Newton ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Werner Bolliger, von Gontenschwil, in Sulgen.

16. Februar 1989

Stratal AG, bisher in Luzern (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1988, S. 1483). An der Generalversammlung vom 15. Februar 1989 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Buchs SG verlegt und die ursprünglich vom 30. Juli 1984 datierenden Statuten entsprechend revidiert. Zweck: Erfinden, Planen, Herstellen von Spielzeugen und Spielen aller Art. Die Gesellschaft kann Spielstrategien entwickeln, Verfahren ausarbeiten, Patente erwirken und Lizenzen veräussern sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll librieretes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Josef Oeschger, von Oberhofen AG, in Luzern. Geschäftsadresse: Fabrikstrasse 16, 9470 Buchs.

16. Februar 1989

Sapo AG, bisher in Wil, Handel mit landwirtschaftlichen Hilfsstoffen usw. (SHAB Nr. 80 vom 9. 4. 1986, S. 1325). An der Generalversammlung vom 15. Februar 1989 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Ganterschwil verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Toggenburgerstrasse 27, 9608 Ganterschwil.

16. Februar 1989

M. Thomann AG, in Zuzwil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 16. Februar 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit, Beteiligung und Verwaltung von Liegenschaften und andern mobilen und immobilien Anlagen. Die Gesellschaft kann sich an andern Gesellschaften beteiligen. Voll einbezahletes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Marcel Thomann, von Pfäfers, in Zuzwil SG. Zur Geschäftsführung mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Edith Thomann-Josef, von Pfäfers, in Zuzwil SG. Geschäftsadresse: Haldenstrasse 6, 9524 Zuzwil.

16. Februar 1989

Durest AG, bisher in Altenrhein, Gemeinde Thal, Führung und Beratung von Gastwirtschafts- und Hotelbetrieben usw. (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1988, S. 4219). An der Generalversammlung vom 16. Februar 1989 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Buchs SG verlegt und die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun **Klaus + Dubois Marketing AG (Klaus + Dubois Marketing S.A.) (Klaus + Dubois Marketing Limited)** und der Zweck: Bearbeitung von Kunden bei der Gestaltung bzw. Realisation von Projekten im Marketing (Absatz, Produktentwicklung, Markteinführung usw.); Führung und Verwaltung von Unternehmen sowie Abwicklung von Handelsgeschäften. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Das bisher einzige Mitglied, Markus Dutler, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Dr. Walter J. Klaus, von Kirchberg SG, Präsident, und Romain Charles Dubois-dit-Bonclaud, von La Chaux-de-Fonds und Le Locle, beide in Buchs SG. Geschäftsadresse: Farberweg 2, 9470 Buchs.

16. Februar 1989

Arvum Holding AG, in Oberriet. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 16. Februar 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beteiligungen von anderen Gesellschaften zu halten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahletes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung Beteiligungen zum Höchstpreise von Fr. 2 100 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Robert Mattiello-Schlumpf, von und in Oberriet. Geschäftsadresse: Alvierstrasse, 9463 Oberriet.

17. Februar 1989

Allgemeine Treuhander AG, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1989, S. 631), mit Hauptsitz in Basel. Neue Geschäftsadresse: Teufener Strasse 3, 9001 St. Gallen.

17. Februar 1989

Every-Sys AG, in Wattwil, Entwicklung, Vertrieb sowie Herstellung elektronischer Datenerfassungssysteme usw. (SHAB Nr. 284 vom 5. 12. 1988, S. 4943). Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Max E. Stalder, von Sumiswald, in Winterthur.

17. Februar 1989

Boutique Ciro's Fashion K. Raschke, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Klaus Raschke, von und in St. Gallen. Führung einer Boutique für Damen- und Herrenoberbekleidung. Katharinengasse 4, 9000 St. Gallen.

17. Februar 1989

S. Gaspare Solitec Sound- & Lighttechnik, in Jona. Inhaber der Firma ist Stefan Gaspare, von Jona, in Rapperswil SG. Entwicklung, Produktion, Verkauf und Vermietung von technischen Artikeln und Geräten für Licht- und Tontechnik. Buechstrasse 22, 8645 Jona.

17. Februar 1989

Erger Guido Bäckerei-Konditorei Inhaber Reich Ulrich, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Ulrich Reich, von Wildhaus, in Grub AR. Bäckerei-Konditorei. Übernahme des Inventars der bisherigen Einzel-Firma «Erger Guido Bäckerei-Konditorei», in St. Gallen. Oberstrasse 108, 9000 St. Gallen.

17. Februar 1989

Rio Dancing Rohr, in St. Margrethen. Inhaber der Firma ist Günter Rohr, deutscher Staatsangehöriger, in Wilen bei Wil. Betrieb des Dancings Rio. Rheinstrasse 30, 9430 St. Margrethen.

17. Februar 1989

RO – Transport E. Hohl, in Balgach. Inhaber der Firma ist Ernst Hohl, von Wolfhalden, in Balgach. Sachtransporte, Verzoollungen. Wiesenstrasse 31, 9436 Balgach.

17. Februar 1989

K. Hersche, in St. Gallen, Maler- und Tapezierergeschäft (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1984, S. 2476). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Februar 1989

Hans Hagmann AG, in Zuzwil, Hoch- und Tiefbauten usw. (SHAB Nr. 196 vom 24. 8. 1988, S. 3496). An der Generalversammlung vom 16. Februar 1989 wurde die Firma geändert in **Hagmann AG, Bauunternehmung**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Graubünden – Grisons – Grigioni

16. Februar 1989

Colina Immobilien AG, in Ruschein (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1986, S. 579). Robert Cahenzli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Alex Unterfinger, von Dübendorf und Luzern, in Gordola.

Aargau – Argovie – Argovia

Berichtigung

Epsa-Vertrieb Peter Zumbrunn, in Unterentfelden (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1989, S. 591). Firma richtig: **Epsa-Vertrieb Peter Zumbrunn**.

Nachtrag

Mepro AG, in Stein (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1989, S. 591). Wolfgang Gödersmann, Verwaltungsratsmitglied, ist nun Bürger von Mex VS.

16. Februar 1989

Peter M. Fasel, in Berikon, Public Relations usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1988, S. 370). Geschäftsadresse nun: Bahnhofstrasse 29.

16. Februar 1989

Dipeco AG, in Rothrist, Generalunternehmung usw. (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1988, S. 430). Es wohnen nun Dr. André Chiquet, Vizedirektor, in Villars-sur-Glâne, und der Zeichnungsrechte Dr. Walter Annasohn in Oftringen.

16. Februar 1989

Hediger Cut-Tech AG, in Buchs, Trennen und Schneiden von Materialien usw. (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1988, S. 5126). Prokura zu zweien neu: Pietro Scarpi, von Aarau, in Küttigen, und Iris Schranz, von Adelboden, in Buchs AG.

16. Februar 1989

Bauset-Bauteile AG, in Safenwil, Baumaterialien (SHAB Nr. 40 vom 19. 2. 1987, S. 665). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Obersumpfstrasse 862.

16. Februar 1989

Sprecher Energie AG, in Oberentfelden (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 550). Statutenänderung: 23. 12. 1988. Ausgabe von 37 840 auf den Inhaber lautenden Partizipationsscheinen zu Fr. 100 mit Anspruch auf Anteil am Reingewinn und Liquidationserlös gemäss Statuten.

16. Februar 1989

Decolight AG, in Neuenhof, Lichtobjekte usw. (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1988, S. 4292). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Josef Haugartner und Agathe Haugartner. Maya Eichenberger, bisher Präsidentin, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln. Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Christoph Zwicky, von Mollis, in Neuenhof.

16. Februar 1989

Apparate- und Werkzeugbau AG, in Muri (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1988, S. 4308). Unterschrift zu zweien neu: Paul Erdmann; Prokura demnach erloschen. Prokura zu zweien neu: Bruno Müller, von Zufikon, in Wohlen AG, und Robert Wipf, von Lohn SH, in Müswangen.

16. Februar 1989

Combipac AG in Liquidation, in Magden, Kunststoffverpackungen usw. (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1988, S. 4159). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

16. Februar 1989

Rubauplan AG, bisher in Untersiggenthal (SHAB Nr. 108 vom 11. 5. 1988, S. 1945). Statutenänderungen: 15. 12. 1988, 19. 1. 1989 und 14. 2. 1989. Sitz nun: Baden, Mellingerstrasse 1, bei Rocky Treuhander AG. Firma nun: **Siggenberg Management AG**. Zweck nun: Erbringung von kaufmännischen und administrativen Dienstleistungen, einschliesslich Betriebs- und Finanzierungsberatung; Übernahme von Geschäftsführungen; Finanzierung von und Beteiligung an Unternehmen sowie Planung und Projektierung von Bauvorhaben aller Art.

16. Februar 1989

Althberg-Elektronik AG, bisher in Dällikon (SHAB Nr. 255 vom 3. 11. 1987, S. 4273). Statutenänderung: 14. 2. 1989. Sitz nun: Staufen, Seonerstrasse 40 (Post Lenzburg). Datum der ursprünglichen Statuten: 29. 3. 1985. Zweck: Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit elektronischen Geräten und Apparaten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Hans Jenny, von Ennenda, in Glarus, bisher Präsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln. Urs Jenny, von Ennenda, nun in Staufen, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Ferner führt Einzelprokura (bisher): Roswitha Jenny, von Ennenda, nun in Staufen.

16. Februar 1989

Injecta AG, in Teufenthal, Fabrikanlagen für die Druckgießerei usw. (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1988, S. 3324). Unterschrift Dr. Rudolf Geiger, Vizedirektor, erloschen. Direktor mit Unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Christian Ryser, von Lützelzflüh, in Teufenthal.

16. Februar 1989

Elektrizitäts-Genossenschaft Villnachern (EGV), in Villnachern (SHAB Nr. 131 vom 11. 6. 1987, S. 2345). Statutenänderung: 26. 2. 1988. Publierte Tatsachen wurden nicht berührt.

16. Februar 1989

SM + Partner AG, in Fislisbach, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1988, S. 3868). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Alois Bühler, Delegierter, und Kurt Ott; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsdelegierter mit Einzelunterschrift neu: Jürg Peter, von Pfaffnau, in Liestorf.

16. Februar 1989

Folien Fischer AG, in Dottikon, Kunststoffprodukte usw. (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1986, S. 4943). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Ernst Larghi; Unterschrift erloschen. Prokura zu zweien neu: Walter Stutz, von Niederwil AG, in Lenzburg.

16. Februar 1989

Oederlin AG, in **Baden**, Armaturenfabrik usw. (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1987, S. 2104). Es zeichnen nun Alex Pfau, bisher Präsident, als Verwaltungsratsmitglied und Thomas Pfau, bisher Mitglied, als Verwaltungsratspräsident, beide weiterhin zu zweien. Guido Schmid, bisher Verwaltungsratssekretär, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsident und weiterhin auch als Direktor zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Ernst Künzli, Verwaltungsratsmitglied.

16. Februar 1989

Verein für Alterswohnheime der Gemeinde Lenzburg, in **Lenzburg** (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1988, S. 1170). Statutenänderung: 25. 5. 1988. Vorstand nun: 9 Mitglieder.

16. Februar 1989

Heinrich Voegtlin, in **Oberrohrdorf**, Gwigweg 46, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Heinrich Voegtlin, von Brugg, in Oberrohrdorf. Handel mit und Vertretungen von Chemikalien und Kunststoffen.

16. Februar 1989

Aargauesches Elektrizitätswerk (AEW), in **Aarau**, autonomes, öffentlich-rechtliches Unternehmen (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1988, S. 3868). Prokura Fritz Humm erloschen. Prokura zu zweien neu: Peter Bühler, von Bannwil, in Aarau.

16. Februar 1989

Weinbaugenossenschaft Birmenstorf, in **Birmenstorf** (SHAB Nr. 287 vom 9. 12. 1986, S. 4715). Aus Vorstand ausgeschieden: Martin Zehnder, Präsident, und Gregor Biland, Vizepräsident; Unterschriften erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Werner Zehnder, von und in Birmenstorf AG, bisher Mitglied, nun Vorstandspräsident, Stefan Zehnder, Kassier, zeichnet nun als Vorstands-vizepräsident und Kassier zu zweien.

16. Februar 1989

Verdrahtungsservice Baldensperger, in **Tegerfelden**, Alte Zurzacherstrasse 150, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürgen Baldensperger, von Nessler, in Tegerfelden. Ausführung von Elektro- und Elektronikverdrahtungen.

16. Februar 1989

Aluminium AG Menziken, in **Menziken** (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1988, S. 2949). Prokura zu zweien neu: Georg Vaas, deutscher Staatsangehöriger, in Menziken, und Roland Gloor, von Boniswil, in Burg AG.

16. Februar 1989

Trimeta AG Metallwarenfabrik, in **Kaiseraugst** (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1988, S. 4832). Prokura Urs Ritter erloschen.

16. Februar 1989

R. Meiers Söhne AG, in **Künten**, Apparate für die Bienenzucht usw. (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1986, S. 4943). Prokura Robert Haller erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

16. Februar 1989

Bommer-Weiber Studio AG, in **Alterswil**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 7. Februar 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Gestaltung und Ausführung von Werbe-fotografien für Industrie und Gewerbe. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 100.000, eingeteilt in 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 13. Februar 1989 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1988 die bisher im Handelsregister nicht eingetragene Firma «Peter Forster», in Alterswil, mit Aktiven von Fr. 215.226,95 und Passiven von Fr. 114.957,77 zum Übernahmepreis von Fr. 100.269,18, wovon Fr. 100.000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Peter Forster, von Otoberg TG, in Alterswil. Domizil: Bommen, Post: 8573 Siegershausen.

16. Februar 1989

Sidler Metallwaren AG, in **Romanshorn** (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1989, S. 243). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Martin Keller, von Hottwil, in Uttwil, und Peter Sidler, von Luzern, in Steinebrunn, Gemeinde Egnach.

16. Februar 1989

Beat Müller AG, in **Münchwilen**, Handel mit Landesprodukten sowie anderen Waren (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1988, S. 3159). Luzia Müller, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Jakob Zellweger, von Trogen, in Herisau, als Mitglied mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt.

16. Februar 1989

Cadreconsult Association, in **Wagenhausen**, Verein (SHAB Nr. 29 vom 6. 2. 1987, S. 483). Hedwig Aeschmann, Präsidentin, ist aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen. Simon Ruch, bisher Mitglied und Geschäftsführer, ist nun Präsident und Geschäftsführer; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

16. Februar 1989

R. und K. Loepfe AG, in **Egnach**, Entwicklung, Konstruktion und Bau von Maschinen, Apparaten und Werkzeugen (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1988, S. 774). Jetziges Domizil: Wilenstrasse 15.

16. Februar 1989

Beat Müller, in **Münchwilen**, Landesprodukte, Import und Export von sowie Handel mit Heu und Stroh (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1985, S. 1474). Einzelprokura wurde erteilt an Jakob Zellweger, von Trogen, in Herisau.

16. Februar 1989

Ernst Baumgartner, in **Tobel**. Firmeninhaber ist Ernst Baumgartner, von Bangerten, in Tobel. Bäckerei und Konditorei. Hauptstrasse 29, 9555 Tobel.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Cevio

15 febbraio 1989

Foresti & Tonini SA Impresa di pittura, in **Bignasco**. Società anonima (nuova iscrizione) costituita con atto pubblico e statuto del 13 febbraio 1989. Scopo: esecuzione di lavori di pittura, tappezzeria, forniture, posa e vendita di ogni altro materiale inerente a detto ramo. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, riservate quelle che per legge devono essere effettuate sul FUSC. Amministrazione: consiglio di amministrazione da 1 a 5 membri; attualmente da: Tonini Giuliano, da ed in Cavignol, presidente con firma individuale; Foresti Fernando, da ed in Prato-Sornico, membro con firma individuale; Foresti Plinia, da ed in Prato-Sornico, membro senza diritto di firma; Tonini Daniela, da ed in Cavignol, membro senza diritto di firma. Recapito: Uffici propri, 6676 Bignasco.

Ufficio di Faido

16 febbraio 1989

Fabio Scecpa, in **Faido**. Titolare di tale ditta individuale è Fabio Scecpa di Giuseppe, da Calonic in Cavagnolo. Genere dell'attività: falegnameria edile, rivestimenti, posa pavimenti, vetri, lavorazione in gesso, isolazioni.

Ufficio di Locarno

16 febbraio 1989

Gafra SA, in **Muralto**, c/o André Rohrbach, via San Gottardo 29 (nuova iscrizione). Data statuti: 20 gennaio 1989 e 14 febbraio 1989. Scopo: la gestione e la conduzione di campeggi, con le relative strutture turistiche quali esercizi pubblici e piscine. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è André Rohrbach, da Guggisberg in Cavigliano.

16 febbraio 1989

Realfilm S.A., in **Locarno**, ogni attività concernente la produzione, ecc. di film, ecc. (FUSC del 22. 2. 1989, n. 37, p. 737). In scioglimento: 30 gennaio 1989. Nuova ragione sociale: **Realfilm SA in liq.** Liquidatrice è la Fides, in Lugano. La firma dell'amministratore unico Claudio Stefanini è cancellata. Recapito della società in liquidazione: c/o Fides, via Cantonale 19, Lugano.

16 febbraio 1989

Banca dello Stato del Cantone Ticino, succursale di Locarno, in **Locarno** (FUSC del 2. 3. 1988, n. 51, p. 843), con sede principale a Bellinzona

Banca dello Stato del Cantone Ticino, agenzia di Ascona, succursale (agenzia) in Ascona (FUSC del 2. 3. 1988, n. 51, p. 843), con sede principale a Bellinzona

Banca dello Stato del Cantone Ticino, agenzia di Losone, succursale (agenzia) in Losone (FUSC del 2. 3. 1988, n. 51, p. 843), con sede principale a Bellinzona

Giancarlo Taminelli, già direttore, è ora direttore generale aggiunto con firma collettiva a due come finora. Romano Massera, già direttore aggiunto, è ora direttore con firma collettiva a due come finora. È stata conferita firma collettiva a due a Willy Arnold, da Zurigo in Aurigeno, procuratore.

16 febbraio 1989

Oxydive di Americo Galfetti, in **Tenero-Contra**, via San Gottardo. Titolare è Americo Galfetti, da Morbio Inferiore in Tenero-Contra. Genere di attività: commercio di apparecchi a ossigeno e accessori.

16 febbraio 1989

Beltronics Danko e Co., in **Brionesopra Minusio**, impianti elettronici, ecc., società in nome collettivo (FUSC dell'8. 10. 1987, n. 233, p. 3950). La società è sciolta e cancellata per mancato inizio attività.

16 febbraio 1989

Espanade A.G., in **Minusio**, esercizio dell'Hotel Esplanade, ecc. (FUSC del 15. 2. 1988, n. 37, p. 599). Dott. Marc Thomas Hauser, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione, la sua firma è cancellata.

Ufficio di Lugano

16 febbraio 1989

La Salsita S.A., in **Lugano**, via Grènta 2 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 15. 2. 1989. Scopo: la gestione, la compra-vendita di bar, ristoranti, alberghi e di ogni altro genere di esercizi pubblici. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Marino Di Pietro, da ed in Lodrino. Procura individuale è stata conferita a: Anita L. Kass nata Soria, cittadina americana in Carona, ed Antonio Di Mattia, cittadino italiano in Carona.

16 febbraio 1989

Siphar S.A., in **Lugano**, prodotti chimici, ecc. (FUSC del 1. 2. 1988, n. 25, p. 394). Nuovo recapito: corso Pestalozzi 9.

16 febbraio 1989

Sacos S.A., in **Lugano**, compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 26. 2. 1981, n. 46, p. 622). In scioglimento: 6. 2. 1989. Nuova ragione sociale: **Sacos S.A. in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è: Rernigio Pozzi, da ed in Savosa. La firma di Lucio Rusca, amministratore unico è estinta. Recapito della società in liquidazione: via Lavini 4, c/o Avv. Tino Inselmini.

16 febbraio 1989

Cosmo Dental S.A., in **Lamone**, articoli per odontotecnica, ecc. (FUSC del 2. 11. 1988, n. 256, p. 4432). Nuova ragione sociale: **Linea Dental SA**. Statuto modificato il 15. 2. 1989, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione.

16 febbraio 1989

Agenzia Artistica di Kipfer Roger, a **Paradiso**, riva Paradiso 36. Titolare: Roger Kipfer, da Rüderswil in Zurigo. Scopo: collocamento di artisti a scopo lucrativo.

16 febbraio 1989

Riziero Borla S.A., in **Camignolo**, esercizio di una falegnameria, ecc. (FUSC del 1. 2. 1982, n. 25, p. 334). Riziero Borla, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Marco Borla, ora in Camignolo, già membro, è ora presidente con firma collettiva a due come finora.

16 febbraio 1989

Easy car di Francesco Migliaccio, in **Lugano**, compra e vendita di vetture, ecc. (FUSC del 31. 10. 1988, n. 254, p. 4390). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

16 febbraio 1989

Zeffiro S.A., in **Lugano**, compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 11. 1979, n. 279, p. 3752). In scioglimento: 14. 2. 1989. Nuova ragione sociale: **Zeffiro S.A. in liquidazione**. Liquidatrice: Fidercom S.A., Lugano. La firma di Enrico Canepa, amministratore unico, è estinta. Recapito della società in liquidazione: via Lavizzari 2A, c/o Fidercom S.A.

16 febbraio 1989

Lugatools Machines S.A., precedentemente a **Viganello**, fabbricazione di macchine utensili, ecc. (FUSC dell'8. 8. 1988, n. 182, p. 3287). Nuova sede: Canobbio, via Belvedere 13. Statuto modificato: 15. 2. 1989.

16 febbraio 1989

Arredamenti Dekoras S.A., in **Lugano** (FUSC del 1. 5. 1978, n. 100, p. 1362). Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Walter Billeter, già amministratore unico, ora presidente; Trudi Billeter, da Mannedorf in Lugano, membro, entrambi con firma individuale.

16 febbraio 1989

Pedrin A.G., in **Ponte Tresa**, fabbricazione di vestiti femminili, ecc. (FUSC del 2. 4. 1984, n. 78, p. 1154). Angelo Pedrin, amministratore unico, è ora domiciliato a Ponte Tresa.

16 febbraio 1989

Immobiliare Chesa Alba S.A., in **Lugano**, compra-vendita, ecc. (FUSC del 4. 1. 1989, n. 2, p. 24). La società è sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 711 al. 4 CO e 86 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **Immobiliare Chesa Alba S.A. in liquidazione**, dagli amministratori iscritti: Antonio Giulio Battaglia, presidente, ed Emilio Constantin-Rossi, membro, entrambi con firma collettiva a due.

16 febbraio 1989

Interkomb Aktiengesellschaft, Vaduz, succursale di Lugano, in **Lugano**, commercio di apparecchi elettrodomestici, ecc. (FUSC dell'8. 9. 1988, n. 209, p. 3696), società anonima con sede principale a Vaduz (FL). Nuovo recapito: via Gerso 2b, uffici propri.

Ufficio di Mendrisio

16 febbraio 1989

Lectron Tools S.A. in liquidazione, in **Ligornetto**, commercio e vendita di prodotti concernenti pinze, pinzette, ecc. (FUSC del 6. 7. 1988, n. 154, p. 2810). Questa ragione sociale è radiata avendo l'autorità fiscale federale dato il suo consenso, e quella cantonale non si oppone.

16 febbraio 1989

Interfida, in **Chiasso**, attività di natura fiduciaria, ecc. (FUSC del 22. 2. 1988, n. 43, p. 708), società anonima. Mario Mattei, deceduto, non è più amministratore delegato e direttore, la sua firma è estinta. Dott. Achille Bianchi, già presidente del consiglio di amministrazione è ora amministratore unico, con firma individuale. Eugenia Bianchi, da Lugano in Bissone; Marisella Sala nata Frangi, cittadina italiana in Fino Mornasco (I), e Alberto Fontana, da Novazzano in Como (I); sono stati nominati procuratori, con firma collettiva a due.

16 febbraio 1989

Cavas S.A., in **Mendrisio**, la compra, la vendita, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 9. 12. 1988, n. 288, p. 5020). Modifica statuti: 14. 2. 1989. Nuova sede: **Chiasso**. Recapito: c/o Avv. Fabio Bernasconi, corso San Gottardo 52, 6830 Chiasso.

16 febbraio 1989

Bimes Holding S.A., in **Chiasso** (FUSC del 30. 10. 1969, n. 254, p. 2498). La società è sciolta di fatto e interamente liquidata. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 60 cpv. 2 ORC.

16 febbraio 1989

Nicola Cafaro, in **Chiasso**. Titolare della ditta individuale è Nicola Cafaro, cittadino italiano in Chiasso. Articoli da regalo, orologi, articoli per fumatori, elettronica. Corso San Gottardo 84, 6830 Chiasso.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

16 février 1989

Wimexcom S.A., a **Ollon**, importation et exportation de meubles, objets d'art, antiquités et tapis (FOSC du 8. 2. 1985, p. 503). Dissolution: 8 décembre 1988. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Wimexcom S.A. en liquidation**. Giancarla Antolini, qui n'est plus administratrice, est nommée liquidatrice avec signature individuelle.

16 février 1989

André Hubert, à **Leysin**, La Fleur des Champs. Titulaire: André Hubert, d'Ormont-Dessous, à Leysin. Entreprise de nettoyages.

Bureau d'Aubonne

16 février 1989

Boulangerie, Tea Room La Fontaine, Josiane Reymond, à **Aubonne** (FOSC du 7. 4. 1986, p. 1286). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau d'Avenches

16 février 1989

GWD Hôtels Restaurants S.A., à **Cudrefin** (FOSC du 21. 7. 1988, p. 3043). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce d'Avenches par suite du transfert du siège de la société à **Estavayer-le-Lac** (FOSC du 9. 12. 1988, p. 3043).

Bureau de Cully (district de Lavaux)

16 février 1989

Coederici & Cie S.A., à **Lutry** (FOSC du 22. 4. 1988, p. 1598). Ippolito Cortesi, d'Italie, à Vevey, est nommé directeur avec signature collective à deux.

16 février 1989

Légufruits S.A., précédemment à **Lausanne** (FOSC du 2. 2. 1987, p. 408). Statuts primitifs du 15 janvier 1987 modifiés le 11 janvier 1989. Siège transféré à **Lutry**, La Duboule, chez Sarah Nicod. But: commerce de fruits et légumes en gros. Capital entièrement libéré: fr. 50.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Sarah Nicod (déjà inscrite) de Malapalud, est actuellement domiciliée à Lutry, est administratrice avec signature individuelle.

16 février 1989

Dyke S.A., à **Lutry** (FOSC du 6. 2. 1989, p. 491). Philippe Magneat et Laurence Magnenat (inscrits) signent collectivement à deux, mais pas entre eux.

16 février 1989

Joseph De Pari, à **Cully**. Titulaire: Joseph De Pari, d'Epesses, à Cully. Peinture, papiers peints, façades. Route de la Côte aux Vignes 6.

16 février 1989

Riboul S.A. en liquidation, à **Lutry** (FOSC du 29. 12. 1986, p. 4945). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

16 février 1989

Architecture et Urbanisme Les Amis du Trait S.A., à **Cully** (FOSC du 26. 3. 1986, p. 1171). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège à **Sainte-Croix** (FOSC du 30. 11. 1988, p. 4869).

16 février 1989

Rimo S.A. Réalisations Immobilières, à **Lutry** (FOSC du 22. 4. 1981, p. 1237). La raison sociale est radiée d'office par suite de transfert du siège à **Zoug** (FOSC du 5. 1. 1989, p. 36).

16 février 1989

Gottex S.A., à **Lutry** (FOSC du 22. 11. 1989, p. 4745). Les administrateurs Charles Dupont, Maurice de Pieri, Jean-Marie Clerc, Joachim Gottschalk signent désormais collectivement à deux. Raphaël Moreno, de Lausanne, à Saint-Sulpice VD; Emmanuel de Wispelaere, de Belgique, à Lutry, sont nommés directeurs avec signature collective à deux avec un administrateur.

16 février 1989

Fidussa Fiduciaire G. Claudet, à Lutry (FOSC du 11.3.1982, p. 774). Raison radiée par suite de reprise des actifs et passifs par Fidussa S.A. société fiduciaire, à Lausanne.

Bureau d'Echallens

16 février 1989

S.I. Au Village de Morrens S.A., à Morrens (FOSC du 30.5.1988, p. 2205). Statuts originels du 8 avril 1983, modifiés le 14 février 1989. Nouveau but: achat, vente de tous biens immobiliers, construction de bâtiments, notamment d'un immeuble à Morrens en vue d'y construire des appartements à vendre en propriété par étages. La société va acquérir des immeubles pour le prix de fr. 168 000.

Bureau de Lausanne

16 février 1989

S.I. Chemin du Mont Tendre 4 et 6, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 16.7.1987, p. 2867). Nouvelle adresse: avenue de la Gare 20, chez BFF, bureau fiduciaire et fiscal. Nicolas Berdat n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Christian Niels, de Belgique, à Pully, président avec signature individuelle; Karin Gros, d'Echichens, à St-George VD, et Marcel Pilet, de Rossinière, à Epalinges; ces deux derniers signent collectivement à deux, toutefois pas entre eux.

Bureau de Moudon

16 février 1989

Pero S.A. Moudon, à Moudon (FOSC du 16.1.1989, p. 183). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 13 février 1989, la société a modifié sa raison en **Macatra S.A.** Nouveau but: étude, fabrication et commercialisation de machines-outils d'accessoires, d'outillages pour l'industrie, exécution de travaux de mécanique générale et d'électronique d'asservissement. La société a porté son capital de fr. 50 000 à fr. 240 000 par l'émission de 190 actions de fr. 1000, nominatives, entièrement libérées. Capital: fr. 240 000, divisé en 240 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Nouveaux administrateurs: Lilianne Rothen, de Wahlern, à Payerne, vice-présidente; Marie-Anne Rochat, de Mont-la-Ville et L'Abbaye, à Rolle; l'administrateur Willy Rothen est nommé président. Jacques Zorn, de Neuchâtel, à Arzier, est nommé directeur. La société est engagée par la signature individuelle du président ou par la signature collective à deux des administrateurs entre eux ou de l'un d'eux avec le directeur. Nouveaux statuts: 13.2.1989.

Bureau de Nyon

16 février 1989

Jean-Jacques Saxer S.A., à Gland, avenue du Mont-Blanc. Nouvelle société anonyme selon statuts du 15 février 1989. But: création, design, fabrication, vente de luminaires et articles de décoration. Reprise de biens: la société reprendra les actifs (fr. 1 760 838) et passifs (fr. 1 729 008) de la raison individuelle Jean-Jacques Saxer, à Gland, valeur 31.12.1988. Capital de fr. 100 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 100, entièrement libérées. Publications FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Jean-Jacques Saxer, de Sevelen, à Gland.

16 février 1989

Galerie de Genolier Au Temps qui passe Lucienne Ducrey, à Genolier (FOSC du 16.3.1983, p. 880). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

16 février 1989

Galerie de Genolier Au Temps qui passe, Christiane Belli Arquier, à Genolier, route de Coinsins. Titulaire: Christiane Belli Arquier, de Genève, à Bernex. Galerie d'art, commerce d'antiquités, mobiliers et meubles.

Bureau du Sentier (district de la Vallée)

15 février 1989

Banque Cantonale Vaudoise, succursale du Sentier, au Chenit (FOSC du 17.8.1988, p. 3411) société anonyme, avec siège principal à Lausanne. Philippe Grueber, de Vugelles-La Mothe, à Grandvaux, est nommé sous-directeur avec signature collective à deux.

15 février 1989

Decoval S.A. (Decoval A.G.) (Decoval Ltd), précédemment à Buchillon (FOSC du 18.6.1982, p. 1982). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 février 1989, la société a décidé de transférer son siège aux Charbonnières, commune du Lieu. Nouvelle raison sociale: **Charles-Louis Rochat S.A.** But: fabrication d'articles de microtechnique et de gainerie. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Les statuts originaires datent du 13 avril 1976 et ont été modifiés le 6 septembre 1979. Capital social de fr. 300 000, divisé en 300 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Organe de publicité: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Pierre Zurbuchen, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Ont été désignés les administrateurs: Charles-Louis Rochat, président, et Christine Rochat, secrétaire, tous deux originaires du Lieu et domiciliés aux Charbonnières, qui signent individuellement. Adresse de la société: c/o le président aux Charbonnières.

15 février 1989

Charles-Louis Rochat, aux Charbonnières, commune du Lieu (FOSC du 3.9.1974, p. 2395), fabrication de contre-pivots en tous genres. La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

16 février 1989

André Barthélémy, à Yverdon-les-Bains, rue des Moulins 95. Titulaire: André Barthélémy, de France, à Yverdon-les-Bains. Exploitation du Tea-room des Moulins.

Valais – Wallis – Vallesse**Büro Brig**

16. Februar 1989

Architekturbüro Zurbruggen und de Sepibus AG, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 146 vom 26.6.1984, S. 2296). Statutenänderung: 9.2.1989. Neue Firma: **Architektur Zurbruggen AG**. Neuer Sitz: **Saas Grund**. Die Unterschrift von Kurt de Sepibus, Sekretär des VR (Verwaltungsrates), ohne dessen Mitglied zu sein, ist erloschen. Amandus Zurbruggen, bisher Präsident, ist neu einziges Mitglied des VR; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

16. Februar 1989

Architekturbüro Zurbruggen und de Sepibus AG, Zweigniederlassung in Saas Grund (SHAB Nr. 146 vom 26.6.1984, S. 2296). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Brig, Gemeinde Brig-Glis. Infolge Aufhebung der Zweigniederlassung ist die Firma erloschen.

16. Februar 1989

Raiffeisenkasse Bûrchen, in Bûrchen, Genossenschaft (SHAB Nr. 204 vom 3.9.1982, S. 2865). Die Unterschrift von Alfred Lehner, Verwalter, ist erloschen. Neu wurde zum Verwalter mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt: Beat Lehner, von und in Bûrchen.

16. Februar 1989

Einrahmungen – Vergoldungen – Restaurationen, Christoph Brux, in Visp (SHAB Nr. 181 vom 7.8.1986, S. 3090). Infolge Geschäftsaufgabe ist die Firma erloschen.

16. Februar 1989

Marcel Sella AG, Architektur und Planung, in Laax (SHAB Nr. 97 vom 30.4.1981, S. 1362). Das Aktienkapital von Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, ist jetzt voll liberiert.

Bureau de St-Maurice

Rectification:

Elisabeth Moreau S.A. – Conseils, gestion et Management, à Vouyry (FOSC du 13.2.1989, p. 593). Le nouvel administrateur se nomme Jacques Heyer (et non pas Jacques Meyer).

16 février 1989

Bruchez & Gaillard S.A., à Bagnes, agence immobilière, etc. (FOSC du 12.10.1988, p. 4149). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 11.2.1989, la société a modifié une disposition inédite de ses statuts.

16 février 1989

Antoine Campo, à Martigny-Combe, menuiserie-ébénisterie (FOSC du 22.10.1980, p. 3452). Radiation par suite de remise de commerce au 1.1.1989.

16 février 1989

Menuiserie-Ebénisterie Campo, à Martigny-Combe. Titulaire: Salvatore Campo, d'Italie, à Martigny. Menuiserie-ébénisterie. Adresse: Sommetts-des-Vignes, 1921 Ravoire.

Bureau de Sion

16 février 1989

Garage des Orzières Montana SA, à Montana-Randogne (FOSC du 14.11.1980, no 268, p. 3742). En assemblée générale du 5.12.1988, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale **Garage des Orzières Montana SA en liquidation**, par Gabriel Tschopp, de Miège, à Montana, nommé liquidateur avec signature individuelle. La signature de l'administratrice unique Anita Robyr est radiée.

16 février 1989

Sepif Société Anonyme de Participations Industrielles et Financières, à Sion (FOSC du 15.9.1987, no 215, p. 3787). Charles Mathier, président, a démissionné, sa signature est radiée. Jacques Mathier, administrateur inscrit, devient administrateur unique avec signature individuelle.

16 février 1989

Savioz & Marti SA, à Sion, constructions en tout genre (FOSC du 22.1.1987, no 16, p. 264). Signature collective à deux est conférée à Livio De Zordi, de nationalité italienne, à Collombey-Muraz.

16 février 1989

Menuiserie Beau-Bois, D'Uva Nicolas & Fils, à Sion. Nouvelle société en nom collectif. Début de l'activité: le 1er janvier 1989. Associés: Nicolas et Dario D'Uva, tous deux de et à Sion. Exploitation d'un atelier de menuiserie et agencement. Chemin St-Hubert 25, 1950 Sion.

16 février 1989

Jean-Marie Posse, à Sion. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Jean-Marie Posse, de Chamoson, à Sion. Fitway, réflexologie. Grand Champsec 15, 1950 Sion.

16 février 1989

Lorimier-Weber Denise, à Sion. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Denise Lorimier née Weber, épouse de Michel, de nationalité française, à Uvrier, commune de Sion. Atelier de décoration d'intérieur. Avenue du Chanoine Berchthold, 1950 Sion.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel**Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)**

16 février 1989

Fr. Beyl, à Cernier, boulangerie-pâtisserie-épicerie (FOSC du 17.9.1970, no 217, p. 2110). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

16 février 1989

Frutiger et fils, à Cernier, sellerie, tapisserie, ameublements, revêtement de sols, société en nom collectif (FOSC du 6.3.1972, no 55, p. 584). L'associé Francis-Marcel Frutiger s'étant retiré de la société dès le 31 décembre 1988, celle-ci est dissoute; la raison est radiée. L'associé Bertrand Frutiger continue les affaires comme raison individuelle au sens de l'art. 579 CO. La raison de commerce est: **Bertrand Frutiger**, à Cernier.

16 février 1989

Matile frères, Nettoyages, à Fontainemelon. Jean-Daniel Matile, de La Sagne, à La Jonchère, commune de Boudevilliers, et Philippe Matile, de La Sagne, à Fontainemelon, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er janvier 1988. Nettoyages en tous genres et traitement de sols. Rue du Centre 11.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

15 février 1989

Tschumy et Barben, à La Chaux-de-Fonds, exploitation d'un atelier de mécanique de précision, société en nom collectif (FOSC du 25.6.1980, no 146, p. 2166). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif de la société, selon convention d'apports en nature du 13 février 1989, et bilan au 1er janvier 1989, à la société anonyme «Tschumy et Barben S.A.», à La Chaux-de-Fonds, ci-après inscrite.

15 février 1989

Tschumy et Barben S.A., à La Chaux-de-Fonds, rue du Crêt-Rosset 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 13 février 1989. But: l'élaboration et l'exécution de tous travaux dans le secteur de la mécanique de précision en général et dans le secteur de l'horlogerie et de l'outillage en particulier; participer à toutes autres entreprises poursuivant un but similaire, et acquérir des immeubles. La société a

pour objet la continuation de la société en nom collectif «Tschumy et Barben», à La Chaux-de-Fonds. Capital: fr. 120 000, entièrement libéré, divisé en 120 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Apport à la société de l'actif et du passif de la société en nom collectif «Tschumy et Barben», atelier de mécanique de précision, à La Chaux-de-Fonds, selon convention d'apports en nature du 13 février 1989, et bilan au 1er janvier 1989, accusant un actif de fr. 299 566,65 (caisse, chèques postaux, débiteurs, actifs transitoires, stock, matières premières, mobilier, machines et installations), et aucun passif, soit, un actif net de fr. 299 566,65, dont fr. 120 000 imputés sur le capital. La société s'est en outre engagée à acquérir de «J. et R. Kappeler», société en nom collectif, à La Chaux-de-Fonds, divers biens mobiliers (stock, machines et mobilier divers), pour le prix maximum de fr. 70 000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Jean-Claude Tschumy, de Wolfisberg, à La Chaux-de-Fonds, est président, et Michel-André Barben, de Spiez, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire, tous deux avec signature collective à deux.

Bureau de Neuchâtel

16 février 1989

Progiplan S.A., succursale à Neuchâtel, rue des Sablons 10. Nouvelle succursale de Progiplan S.A., à Lausanne, inscrite au registre du commerce de Lausanne le 24.10.1985 (dernière publication FOSC du 27.4.1988, p. 1679). But: conseils dans le domaine de la gestion et de l'engineering; développement, exploitation et maintenance d'applications commerciales, technico-scientifiques et de gestion en informatique. Signature individuelle de Marcel Bourquin, de Villeret, à Neuchâtel, administrateur unique; signature collective à deux limitée aux affaires de la succursale d'Alain Jeanneret-Grosjean, du Locle, à Neuchâtel, nommé directeur, et de Blaise Hochstrasser, de Collonge-Bellerive, à Delémont, nommé fondé de pouvoir.

16 février 1989

Cader Enterprise SA, à Neuchâtel, commerce d'import-export, en particulier dans le domaine des biens de consommation électriques et électroniques, etc. (FOSC du 16.6.1987, no 135, p. 2421). Raison radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel, par suite de transfert du siège au Locle (FOSC du 14.2.1989, no 31, p. 614).

16 février 1989

Anselmetti & Cie, ci-devant Passera, à Neuchâtel, atelier de posage de matières lumineuses, etc., société en commandite (FOSC du 9.4.1987, no 82, p. 1392). La société est dissoute par suite du décès de l'associée indéfiniment responsable Maria Trevisan. La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

16 février 1989

Favarge S.A., à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 8.12.1987, no 285, p. 4767). La procuration de Josef Karli est radiée. Bernhard Wagner est actuellement à Wädenswil, et Leo Haas à Wilen bei Wil.

16 février 1989

S.I. La Pépinière-Bellevue S.A., à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 8.12.1987, no 285, p. 4767). Josef Karli, président, a démissionné; sa signature est radiée. Nouveau président, avec signature collective à deux: Alfred Drescher; sa procuration est radiée. Bernhard Wagner est actuellement à Wädenswil, et Leo Haas à Wilen bei Wil.

16 février 1989

Orbisphère Laboratories Neuchâtel S.A., à Neuchâtel, recherche, fabrication d'instruments et méthodes de mesure de contrôle dans les domaines technique ou scientifique. Capital porté de fr. 50 000, à fr. 2 000 000 par l'émission de 19 500 actions de fr. 100 nominatives. Apport en nature: certains actifs et passifs de «Orbisphère Laboratories (Inc), Wilmington, succursale de Collonges-Bellerive», selon convention d'apports du 10.2.1989, inventaires, et bilan au 31.12.1988, accusant un actif de fr. 3 457 404 et un passif de fr. 1 507 404, soit un actif net accepté de fr. 1 950 000 imputés sur le capital. Capital: fr. 2 000 000, entièrement libéré, divisé en 20 000 actions de fr. 100 nominatives. Statuts modifiés en conséquence le 10.2.1989.

Genève – Genf – Ginevra

6 février 1989

Costina Finance SA, à Genève, rue Jean-Jacques Rousseau 30, chez Fidogest SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7.12.1988. But: acquisition, gérance et exploitation d'immeubles, ainsi que toutes opérations financières et fiduciaires. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un à trois membres: Beat Jöhler, de Wikon, à Zurich, administrateur unique avec signature individuelle.

15 février 1989

Zdenka Beeri, à Genève, rue de Lausanne 32. Chef de la maison: Zdenka Beeri, de Rüeggisberg, à Genève. Café-restaurant à l'enseigne «A l'Impératrice Sissi» (inscription faite d'office en vertu de l'art. 57 al. 4 ORC).

15 février 1989

Perfecta Teinturerie, Henry et Denise Bonjour, à Genève, société en nom collectif (FOSC du 23.3.1977, p. 954). Nouvelle raison sociale: **Henry et Denise Bonjour**. Nouvelle adresse: chemin Malombré 11. La société n'exploite plus les établissements, avenue de Champel 32, et rue de Contamines 25. La teinturerie n'est plus exploitée sous l'enseigne «Perfecta Teinturerie». Les associés Henry et Denise Bonjour sont maintenant domiciliés à Tannay.

15 février 1989

Philippe Bucheri, à Carouge, représentation et commerce de produits alimentaires, etc. (FOSC du 6.7.1988, p. 2812). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15 février 1989

O. Bucher, à Genève, hôtel (FOSC du 15.8.1940, p. 1491). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation.

15 février 1989

Per Med, Leuthold & Riffert, à Genève, placement de personnel stable et temporaire dans le secteur médical, société en nom collectif (FOSC du 3.2.1989, p. 473). André Riffert signe désormais, par procuration, individuellement. Procuration collective à deux a été conférée à Gabrielle Hiestand, de Freienbach, à Thônex.

15 février 1989

Jacques F. Masurel, à Genève, route de Florissant 70. Chef de la maison: Jacques François Masurel, de France, à Chêne-Bougeries. Conseil et courtage dans le domaine immobilier.

15 février 1989

Pot, Perrin et Calame-Rosset, à Genève, rue Théodore-Lissignol 3. Société en nom collectif qui a commencé le 15.2.1989. Associés: Serge Post, de Vouyry, à Genève; Olivier Perrin, de Payerne, à Genève; et Marc Calame-Rosset, du Locle, à Genève. Entreprise de bâtiment, notamment travaux de démolition, de maçonnerie et de rénovation.

15 février 1989

Carso, D. Rizzo, à Genève, entreprise de carrelage, etc. (FOSC du 8. 5. 1985, p. 1782). Nouvelle raison de commerce: **Carso, Donato Rizzo**. La maison n'exploite plus rue du 31-Décembre 31, un établissement de vente.

15 février 1989

G. Antile SA, à Bernex (FOSC du 7. 4. 1987, p. 1355). Nouvelle adresse: chemin du Gamay 41.

15 février 1989

Banque de Crédit, succursale à Genève (FOSC du 17. 6. 1988, p. 2514), société anonyme ayant son siège à Zurich. Signature collective à deux a été conférée à Max Studerus, de Waldkirch, à Wallisellen, directeur de la société.

15 février 1989

Bank of Tokyo (Suisse) SA, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 31. 10. 1988, p. 4392), entreprise ayant son siège à Zurich. Nouvelle adresse de la succursale: rue du Rhône 67.

15 février 1989

Crédit Lyonnais, Lyon, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 24. 2. 1989, p. 777). Les pouvoirs de Salomon Caspi sont radiés.

15 février 1989

Jacky Maeder SA de transports internationaux, succursale à Meyrin (FOSC du 20. 4. 1988, p. 1565), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de René Gubler sont radiés.

15 février 1989

Société Immobilière du 5. 2. Moraines No 18, à Carouge, société anonyme (FOSC du 5. 2. 1986, p. 452). Nouvelle adresse: rue des Moraines 18, chez Jean-Robert Bovier. L'administrateur Jean-Robert Bovier, président, est maintenant domicilié à Carouge.

15 février 1989

SM Travel Ltd, succursale de Genève, tous services se rapportant au domaine du tourisme (FOSC du 14. 4. 1987, p. 1464), entreprise ayant son siège à Bâle. Signature collective à deux a été conférée à Linus Cathomen, de Breil/Brigels, à Pfaffhausen, directeur de la société. Procuration collective à deux a été conférée à Ursula Schwallier, de Bâle, à Allschwil.

15 février 1989

Belloco Holdings Ltd, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 2. 1989, p. 516). Elie L. Lindenfeld, de La Ferrière, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

15 février 1989

Boucherie-Charcuterie Fontaine SA, à Lancy (FOSC du 18. 6. 1982, p. 1983). L'administrateur François Fontaine signe désormais individuellement.

15 février 1989

E. W. Bridges SA, à Genève, prise de participations dans toutes sociétés, etc. (FOSC du 14. 7. 1986, p. 2741). Nouvelle adresse: avenue Giuseppe-Motta 50, chez Société Fiduciaire Suisse.

15 février 1989

SI Le Charançon, à Genève, société anonyme (FOSC du 15. 5. 1981, p. 1571). Nouvelle adresse: rue Adrien-Lachenal 26, chez Advigest SA.

15 février 1989

Computer Brainware Advisors Genève SA, à Genève, services en matière informatique, etc. (FOSC du 19. 10. 1988, p. 4242). Procuration collective à deux a été conférée à Françoise Christ, de Morges, à Crissier, et Marius Gasser, de France, à Pully.

15 février 1989

CR & Cie Gestion et Fiduciaire SA, à Genève (FOSC du 8. 12. 1988, p. 5004). Erich Knuchel, de Bätterkinden, à Avully, et Jacques Delley, de Delley, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature individuelle.

15 février 1989

SI Nafran, à Genève, société anonyme (FOSC du 18. 6. 1984, p. 2184). Nouvelle adresse: rue Blanche 9, chez Jean-Claude Paul.

15 février 1989

Nemectron SA, à Genève, exploitation de tous brevets, etc. (FOSC du 18. 4. 1985, p. 1477). Nouvelle adresse: avenue Giuseppe-Motta 50, chez Société Fiduciaire Suisse.

15 février 1989

Carl Ronzi SA, à Genève, production d'appareils électro-techniques, etc. (FOSC du 3. 12. 1987, p. 4708). Nouvelle adresse: avenue Giuseppe-Motta 50, chez Société Fiduciaire Suisse.

15 février 1989

SSGI Société de Surveillance Générale Immobilière J. Ed. Kramer SA, à Genève (FOSC du 31. 8. 1988, p. 3594). Marcel Paquier (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs de même que la procuration de Roland Dragon, Luce Nicolet, Doris Zinsli, Ines Siegrist et Pierre-Yves Brun sont radiés. Par suite de changement d'état civil, Denise Linker porte désormais le nom de Duran.

15 février 1989

Suisse-Chine, Association pour le développement des relations d'amitié et de culture, à Genève (FOSC du 10. 9. 1982, p. 2938). Les pouvoirs de Helen Lützelshwab, Simone Dallemagne, Pierre Alain Formica, Joseph Riedlin et Albert Stocker sont radiés. Signature collective à deux d'Adrien Lavanchy, de Genève, à Thônex, président, et Marguerite Verdon, de et à Vernier, ou de l'un d'eux avec Eliane Dessimoz, de Conthey, à Meyrin, vice-présidente, ou Marlyse N. Raymond, de Ferenbalm, à Genève, ou Rolf Thöni ou Harry Urban, tous membres du comité.

15 février 1989

Temporio SA, à Genève, placement de personnel temporaire, etc. (FOSC du 27. 2. 1989, p. 799). La procuration de Giovanna Ragnese est radiée.

15 février 1989

Tessimex SA, à Genève, exportation de produits industriels, etc. (FOSC du 23. 5. 1986, p. 1996). Nouvelle adresse: rue Michel-Chauvet 11, chez CR & Cie Gestion et Fiduciaire SA.

15 février 1989

Tradotel SA, à Genève, gestion et commercialisation en matière d'investissements, etc. (FOSC du 8. 6. 1988, p. 2363). Michel de Beukelaer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

15 février 1989

Rasmal Finance SA, à Genève, financement, investissement, etc. (FOSC du 27. 12. 1987, p. 4751). Nouvelle raison sociale: **Financial BC SA**. Statuts modifiés le 10. 2. 1989.

15 février 1989

Sabadell Finance SA, à Genève (FOSC du 14. 12. 1988, p. 5098). Nouvelle raison sociale: **Bansabadell Finance SA**. Statuts modifiés le 10. 2. 1989.

15 février 1989

BP Chemicals (Suisse) SA, à Genève, exploitation de laboratoires chargés de la recherche, etc. (FOSC du 20. 8. 1987, p. 3335). Nouvelle raison sociale: **BP Chemicals**. Statuts modifiés le 25. 1. 1989.

15 février 1989

Les Editions de l'Agora SA, à Genève (FOSC du 17. 10. 1985, p. 3616). Nouvelle raison sociale: **Agora SA**. But modifié: conception, fabrication, conseil, commerce et gestion dans l'édition, la presse, l'audio-visuel, l'art, l'immobilier, la décoration, la mode, la publicité, le sport et le loisir. Statuts modifiés le 8. 2. 1989. Christiane de Blonay n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Bertrand de Blonay, jusqu'ici président, reste seul administrateur avec signature individuelle. Nouvelle adresse: quai du Mont-Blanc 29.

15 février 1989

Alcan SA, à Genève, quai de l'île 13. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3. 2. 1989. But: fabrication et commerce de métaux et produits en métal de toutes sortes, notamment en aluminium et ses alliages et produits électro-metallurgiques; direction et coordination des activités des sociétés du groupe Alcan. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000, nominatives. Apport en nature: actifs et passifs du département commercial de «Alcan Aluminium SA», à Genève, selon bilan au 31. 12. 1988, comportant un actif de fr. 193 747 876 et un passif envers les tiers de fr. 192 747 876, pour fr. 1 000 000, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Max Jaeger, de Mels, à Goldach, président; Victor Robert Webb, de Grande-Bretagne, à Genève, vice-président; et Claude Brechbühl, de Genève, à Choulex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

15 février 1989

Calitrade SA, à Genève, rue du Rhône 30. Nouvelle société anonyme. Statuts du 10. 2. 1989. But: toute activité commerciale, financière, de service, de conseils et de prise de participation. Capital: fr. 1 000 000, libéré à concurrence de fr. 500 000, divisé en 1000 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel Haessig, de Genève, à Veyrier, administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux a été conférée à Tarek Omar, d'Oman, à Genève, directeur.

15 février 1989

Au Coq d'Or du Molard SA, à Genève, place du Molard 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7. 2. 1989. But: exploitation et gestion d'un commerce de vins, de produits alimentaires et de boissons; organisation de réceptions, soirées et dîners; préparation de mets de traiteur, location de matériel et de mobilier, mise à disposition de personnel de service ainsi que livraison à domicile. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Martial Vuillaume, de Grandfontaine, à Saint-Sulpice VD, président; Charles Arnold Vultier, de Genève, à Céligny, vice-président, et Charles Claude Vultier, de Genève, à Versoix, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

15 février 1989

Forex Consult SA, à Genève, rue du Perron 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14. 2. 1989. But: étude, conseils et réalisations dans toutes transactions financières commerciales et immobilières; participations. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un à cinq membres: Ernest Wynistoff, de Zurich, à Crans-près-Céligny, administrateur unique avec signature individuelle.

15 février 1989

Lord Partners SA, à Genève, rue de la Fontaine 2, chez Lauberg Partners SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 2. 1989. But: conseils et assistance en matière de constitution, de gestion, d'organisation et d'évaluation de sociétés; conseils et assistance dans le montage et la gestion de projets financiers ou immobiliers; services administratifs, techniques et commerciaux; administration gestion et exploitation de valeurs mobilières et immobilières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Chantal Gaillard, de Sion, à Genève, administratrice unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Laurent Seigneur, de France, à Genève, directeur.

15 février 1989

Markab SA, à Genève, marketing, dans le domaine du développement d'établissements touristiques, etc. (FOSC du 16. 2. 1988, p. 621). Joseph Stutz, de Sarmenstorf, à Givrin, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Robert Guinand, des Brenets, à Lausanne, directeur. Nouvelle adresse: rue Jean-Jacques Rousseau 30.

15 février 1989

Monopoly SA, à Vandoeuvres, place de Vandoeuvres 14. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 2. 1989. But: mise à disposition de son personnel, de ses installations et de ses locaux à d'autres entreprises; participations. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Didier Poncioni, de Crana, à Genève, président, et Christian Canale, de Lausanne, à Meinier, secrétaire, lesquels signent individuellement.

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverfahren werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 12 Uhr bzw. Mittwoch 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 12 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Bern, al più tardi alle ore 12 di lunedì e mercoledì.

Konkurrenzeröffnung – Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel

(Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandverschreibungen, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragene sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti i crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio del fallito pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto minatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto minatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codebitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich

Konkursamtliche Nachlassliquidation

Gemeinschuldner: Nachlass des Chardon Marcel Edouard, geb. 7. September 1916, gest. 9. Dezember 1987, von Zürich, Chexbres VD und Chardonne VD, wohnhaft gewesen Augustinerstrasse 30 in Zürich 1, im Handelsregister eingetragen gewesen als Inhaber der Einzel-firma «Confiserie Chardon», gleiche Adresse. Datum der Konkursöffnung: 26. Mai 1988. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 22. März 1989.

Hinweis für die Gläubiger:

Das Konkursverfahren ist gemäss Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 18. Juni 1988 mangels Aktiven eingestellt worden. Es wird jedoch gemäss Verfügung des Konkursrichters vom 22. Februar 1989 wegen nachträglich neu entdecktem Nachlassvermögen weiter aufgenommen.

Die Konkursverwaltung beabsichtigt, die noch vorhandenen Zinnscheine und Models der Confiserie nach ihrem Ermessen vorläufig durch Freihandverkauf für Fr. 20 000.– an ein Museum zu veräußern.

8022 Zürich, 23. Februar 1989

Konkursamt Zürich (Altstadt)
Postfach, 8022 Zürich:
U. Tobler, Notar-Stellvertreter

Zürich (978)
Gemeinschuldner: **Blöchlinger Werner**, geb. 18. August 1945, von Goldingen SG, Seestrasse 193, 8802 **Kilchberg**, Inhaber der Einzel-firma Kilchberg-Garage, Werner Blöchlinger, Seestrasse 193, 8802 Kilchberg.
Datum der Konkurseröffnung: 27. Januar 1989.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 21. März 1989.
Die unter Nr. 879808 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
8800 Thalwil, 22. Februar 1989 Konkursamt Thalwil

Zürich (995)
Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldnerin: **Grimco AG**, mit Sitz in **Opfikon**, Talackerstrasse 17, Glattbrugg, Post: 8065 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 8. Februar 1989.
Die Publikation über die Art des Verfahrens, die Eingabefrist usw. erfolgt später.
8304 Wallisellen, 24. Februar 1989 Konkursamt Wallisellen

Zürich (996)
Faillite: **Brownhill Ressources Inc.** (précédemment **Penocan Energy Ressources**), Bettlistrasse 28, 8600 **Dübendorf**.
Date de l'ouverture de la faillite: 12 janvier 1989.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 7 février 1989.
Délai pour les productions: 7 mars 1989.
1211 Genève 3, 1er mars 1989 Office des faillites

Solothurn (961)
Gemeinschuldner: **Egli Hans**, 1950, von Trub, in **Bettlach**, Jurastrasse 2. Inhaber der am 19. Juli 1988 im Handelsregister von Grenchen-Bettlach gelöschten Einzelfirma «Hans Egli, Cheminée-bau, Buelenweg 2A, in Bettlach».
Datum der Konkurseröffnung: 5. Januar 1989.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 22. März 1989.
2540 Grenchen, 21. Februar 1989 Konkursamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach

Basel-Landschaft (980)
Vorläufige Konkursanzeige
Über **Kämpf Théodore**, geb. 24. Juli 1942, von Sigriswil, Marktfahrer, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma: Theo's Fische Th. Kämpf, Eggrainweg 12 in 4402 Frenkendorf, wohnhaft: Wolfliertstrasse 38, 4414 **Füllinsdorf**, ist am 28. November 1988, gestützt auf die Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Liestal, gemäss Art. 171 SchKG der Konkurs eröffnet worden.
Die Art des Verfahrens usw. wird später publiziert.
4410 Liestal, 23. Februar 1989 Konkursamt Liestal

Basel-Landschaft (997)
Gemeinschuldner: **Ramuz Corinne**, geb. 9. Dezember 1961, Studentin, von Sullens VD, Campingplatz, 4153 **Reinach**.
Datum der Konkurseröffnung: 8. Februar 1989.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 22. März 1989 (Wert 8. Februar 1989).
Von denjenigen Gläubigern, welche bis zum 13. März 1989 nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.
4144 Arlesheim, 24. Februar 1989 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (979)
Gemeinschuldner: **Rutz Christina**, geb. 1953, von Nesslau SG, Gym-nastiklehrerin/Verkäuferin, angemeldet: Holerain 7a, 4102 Binningen, wohnhaft Obergasse 22, 2502 **Biel**.
Datum der Konkurseröffnung: 31. Oktober 1988, Art. 191 SchKG.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis mit 22. März 1989 (Wert 31. Oktober 1988).
Allfällig vorhandene Pfändungsverlustscheine sind in Original der Forderungseingabe beizulegen. Für diese Forderungen kann kein Zins berechnet werden.
4102 Binningen, 1. März 1989 Konkursamt Binningen

Ticino (981)
Continuazione della procedura di fallimento
(art. 232 LEF)
Fallita: **MMT-Mineral Metal Trading S.A. in liquidazione**, Lugano.
Data di apertura del fallimento: 6 dicembre 1988 decreto della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, Lugano.
Termine per l'insinuazione dei crediti: 3 aprile 1989.
Prima assemblea dei creditori: 3 marzo 1989, ore 10, presso la sala incanti Ufficio esecuzione e fallimenti, Palazzo di giustizia, via Bossi 2a, Lugano.
La liquidazione fallimentare viene continuata a seguito dell'anticipo spese come richiesto nell'avviso di apertura e sospensione della procedura apparso sul FUC del 7 febbraio 1989 e sul FUSC dell'8 febbraio 1989.
6901 Lugano, 21 febbraio 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti
Lugano, circondario I
Fto.: F. Poncioni, uff.

Ticino (998)
Fallito: **Rerat Jean Paul**, 1948, **Lugano** (in precedenza Buix JU).
Data di apertura del fallimento: 11 gennaio 1989 decreto della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, Lugano.
Termine per l'insinuazione dei crediti e oneri fondiari: 3 aprile 1989.
Termine per le notifiche delle servitù: 21 marzo 1989.
Beni immobili da realizzare in territorio del comune di Buix JU.
Part. n. Descrizione Ubicazione Superficie m²
40 abitazione, macelleria Vergers sur 584
n. 58, garage, le Village
legnaia n. 58 B, terreno, giardino 573
44 terreno 573
45 prato 683
Prima assemblea dei creditori: 7 marzo 1989, ore 10, presso la sala incanti Ufficio esecuzione e fallimenti, Palazzo di giustizia, via Bossi 2a, Lugano.
6900 Lugano, 22 febbraio 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti
Lugano, circondario I
Fto.: F. Poncioni, uff.

Vaud (982)
Faillite: **CYT Fiduciaire SA**, avenue de Chailly 23, **Lausanne**.
Date du prononcé: 6 janvier 1989.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 21 mars 1989.
1001 Lausanne, 22 février 1989 Office des faillites de Lausanne

Vaud (962)
Faillite: **Mato S. à r. l.**, commerce de textiles, rue du Village 67, 1041 **Oulens-sous-Echallens**. Magasins à Lausanne et Genève.
Date du prononcé: 10 février 1989.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 21 mars 1989.
1040 Echallens, 21 février 1989 Office des faillites:
Zurbuchen, préposé

Genève (983)
Faillite: **RJM Solar Technology Marketing SA**, conception, élaboration, installation et commerce de tous systèmes d'énergie et d'électronique de puissance, notamment dans le domaine solaire, ayant son siège rue de la Prulay 32, à **Meyrin GE**.
Date de l'ouverture de la faillite: 7 février 1989.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 21 mars 1989.
1211 Genève 3, 1er mars 1989 Office des faillites:
Le préposé: D. Grosbétty

Einstellung des Konkursverfahrens **Suspension de la liquidation** **Sospensione della procedura**

(SchKG-LP-LEF 230)

Zürich (999)
Über die **H. P. Frick Reisen AG**, mit Sitz in **Zürich**, Leimbachstrasse 200, 8041 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 15. Februar 1989 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 10. März 1989 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des unge-deckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8002 Zürich, 28. Februar 1989 Konkursamt Enge-Zürich

Zürich (984)
Über den ausgeschlagenen Nachlass des am 6. März 1988 verstorbenen **Thomen Max**, geb. 12. Dezember 1934, von Langenbruck, wohnhaft gewesen Haldenstrasse 63, 8708 **Männedorf**, Komplementär der im Konkurs befindlichen Firma **Thomen & Co.**, Kommandit-gesellschaft mit Sitz in Stäfa, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 8. Februar 1989 die konkurs-samtlige Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfü-gung dieses Richters am 20. Februar 1989 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. März 1989 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des unge-deckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8708 Männedorf, 23. Februar 1989 Konkursamt Männedorf:
R. Wälti, Notar-Stellvertreter

Zürich (1000)
Über **Ciccosto Marco**, geb. 1957, italienischer Staatsangehöriger, Koch, wohnhaft Walderstrasse 17, 8340 **Hinwil**, gewesener Inhaber der inzwischen im Handelsregister gelöschten Einzelfirma «Restau-rant Pizzeria Rössli, Marco Ciccosto», in Hinwil, ist durch Verfü-gung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil vom 18. Januar 1989 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfü-gung dieses Richters am 21. Februar 1989 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 13. März 1989 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des unge-deckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8622 Wetzikon, 23. Februar 1989 Konkursamt Wetzikon:
Grüniger, Notar-Stellvertreter

Vaud (985)
Par décision du 21 février 1989, le président du Tribunal du district d'Yverdon a ordonné la suspension de la liquidation, pour défaut d'actif, de la faillite de **Schneider Alfred**, né le 30 janvier 1940, originaire de Bâle, anciennement, domicilié à Yverdon-les-Bains, Valentin 128, puis sans domicile connu, actuellement Kaalberhöni, 3792 **Saanen**.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 11 mars 1989, la continuation de la liquidation en faisant une avance de fr. 3000.–, la faillite sera clôturée.
1400 Yverdon-les-Bains, 23 février 1989 Office des faillites d'Yverdon:
Chautems

Genève (973)
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Faillite: **Dupuis Clôtures, successeur, SA**, fabrication, pose, achat, vente et location de clôtures; participations, ayant son siège rue de la Ferme 11, à **Genève**.

Date de l'ouverture de la faillite: 22 juillet 1988.
Date de suspension de la liquidation: 27 février 1989.
Délai pour l'avance des frais: 13 mars 1989.
Montant de l'avance: fr. 3500.–.
1211 Genève 3, 1er mars 1989 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbétty

Genève (974)
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer, et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Faillite: **Freelance Consultant of Trading F.C.T. SA**, consultation, expertise, développement, commercialisation, promotion, importation, exportation, commerce, courtage et représentation de tous produits et articles, notamment dans le domaine de la parfumerie, cosmétique, article de mode, prise de participation, ayant son siège rue Neuve-du-Molard 11, à **Genève**.
Date de l'ouverture de la faillite: 6 février 1989.
Date de suspension de la liquidation: 27 février 1989.
Délai pour l'avance des frais: 13 mars 1989.
Montant de l'avance: fr. 3500.–.
1211 Genève 3, 1er mars 1989 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbétty

Kollokationsplan **Etat de collocation – Graduatoria**

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Zürich (986)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Ebinger Hans Konrad**, gbe. 1947, von Engwilen TG, Maler, Riethof 12, 8604 **Hegnau-Volketswil**, liegen der Kollokations-plan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Dübendorf, Bettlistrasse 28, 8600 Dübendorf, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamts-blatt vom 1. März 1989 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzel-richter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes unter anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Uster als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke,
b. beim Konkursamt Dübendorf:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.
8600 Dübendorf, 23. Februar 1989 Konkursamt Dübendorf

Bern (987)
Gemeinschuldner: **Peter Eugen**, 51, Pfleger, Willigen, 3860 **Meiringen**.
Auflage- und Anfechtungsfrist bis 12. März 1989.
3860 Meiringen, 22. Februar 1989 Konkursamt Oberhasli

Basel-Landschaft (1003)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkursverfahren über **Hoffmann-Bürgin Nils**, geb. 15. Novem-ber 1955, Chauffeur, von Basel, Amselstrasse 20, 4142 **Münchenstein**, liegen ab 2. März 1989 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirks-gericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuld-betreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.
4144 Arlesheim, 1. März 1989 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (1004)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkursverfahren über **Steiner Richard**, geb. 17. Januar 1964, Koch, von Österreich, vormals in Reinach, nun Hauptstrasse 73, 4147 **Aesch**, liegen ab 2. März 1989 der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirks-gericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuld-betreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.
4144 Arlesheim, 1. März 1989 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (1002)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkursverfahren über **Widmer-Büchi Hansueli**, geb. 5. Februar 1966, SBB-Angestellter, von Sumiswald, Birsfelderstrasse 93, 4132 **Muttenz**, liegen ab 2. März 1989 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen den beteiligten Gläu-bigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirks-gericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuld-betreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.
4144 Arlesheim, 1. März 1989 Konkursamt Arlesheim

Appenzell A.Rh. (1001)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über Heer-Schelling Markus, 24. Januar 1962, von Rheineck, Hof 171, 9426 Lutzenberg, liegen der Kollokationsplan sowie das Inventarverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Appenzeller Vorderland, 9410 Heiden, zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 1. März 1989 beim Vermittleramt, 9410 Heiden, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 9410 Heiden, 23. Februar 1989

Konkursamt Appenzeller Vorderland:
 H. Frauenknecht

Ticino (963)
 Fall. n. 15/1988

Fallita: (autofallimento) **Mohamed Floriania di Plinio**, nata Tonella, 1935, divorziata, già in Colderio ora domiciliata a 6833 Vercallo. Si rende noto che a contare dal 1° marzo 1989 e per un periodo di dieci giorni è depositata, presso il nostro ufficio, dove i creditori possono prenderne conoscenza, la graduatoria dei crediti insinuati nel fallimento sopracitato.

Eventuali azioni di contestazione dovranno essere introdotte, entro dieci giorni dalla data del deposito, davanti all'autorità giudiziaria. In caso contrario essa si avrà per riconosciuta.
 Si avverte inoltre che qualora la maggioranza dei creditori non faccia opposizione scritta, allo scrivente Ufficio, entro l'11 marzo 1989, l'amministrazione del fallimento si ritiene autorizzata alla rinuncia dei diritti contestati (azione contro i debitori della fallita).
 I creditori possono chiedere la cessione di queste pretese, a norma dell'art. 260 LEF entro dieci giorni a partire dal 14 marzo 1989.

6850 Mendrisio, 20 febbraio 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Per l'Ufficio: A. Caimi, uff.

Ticino (964)
 Fall. n. 14/1988

Fallita: (autofallimento) **Mohamed Malek di Saherali**, 1967, già in Colderio ora domiciliata a 6833 Vercallo. Si rende noto che a contare dal 1° marzo 1989 e per un periodo di dieci giorni è depositata, presso il nostro ufficio, dove i creditori possono prenderne conoscenza, la graduatoria dei crediti insinuati nel fallimento sopracitato.

Eventuali azioni di contestazione dovranno essere introdotte, entro dieci giorni dalla data del deposito, davanti all'autorità giudiziaria. In caso contrario essa si avrà per riconosciuta.
 Si avverte inoltre che qualora la maggioranza dei creditori non faccia opposizione scritta, allo scrivente Ufficio, entro l'11 marzo 1989, l'amministrazione del fallimento si ritiene autorizzata alla rinuncia dei diritti contestati (azione contro i debitori della fallita).
 I creditori possono chiedere la cessione di queste pretese, a norma dell'art. 260 LEF entro dieci giorni a partire dal 14 marzo 1989.

6850 Mendrisio, 20 febbraio 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Per l'Ufficio: A. Caimi, uff.

Genève (975)

Sont déposés dès ce jour:
 1. L'état de collocation.
 2. L'état des revendications.
 3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.
 2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
 3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillite: **Fine Furs SA**, commerce en gros de fourrures et pelletteries de tous genres ayant son siège rue Adrien-Lachenal 26, à Genève. (Réf. nos 1 et 2)

1211 Genève 3, 1er mars 1989 Office des faillites
 Le préposé: D. Grosbety

Genève (976)

Modifications d'états de collocation et des revendications

Sont déposés à nouveau dès ce jour:
 1. L'état de collocation.
 2. L'état des revendications.

Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
 2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.

Faillites:
Contec Trading SA, achat, vente, échange, représentation et courtage de produits et plus spécialement dans le domaine de l'électronique, de l'informatique des métaux et métaux précieux, ainsi que des produits ayant trait à la fourniture d'articles destinés à des grands magasins tels que produits alimentaires, d'ameublement, d'équipement ménagers, de textiles, chaussures et vêtements, ayant son siège avenue Luserna 44, à Genève. (Réf. no 1)
Mont Blanc Restaurants SA, exploitation et gestion de restaurants ou d'hôtels, achat, exploitation ou vente de biens mobiliers ou de valeurs immobilières ayant trait à la restauration ou à l'hôtellerie, ayant son siège rue des Pâquis 27, à Genève, à l'enseigne «Sorrento». (Réf. no 1)

1211 Genève 3, 1er mars 1989 Office des faillites
 Le préposé: D. Grosbety

Jura (988)

Modification de l'état de collocation

Faillite: **Jules Donzé S.A.**, fabrication de boîtes de montres, siège social à Bassecourt.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée modifié à la suite de productions tardives peut être consulté à l'office soussigné. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2800 Delémont, 1er mars 1989

Office des faillites du district de Delémont
 Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG - LP - LEF 268)

Zürich (965)

Das Konkursverfahren über die **Thomen & Co.**, Bergstrasse 8, 8712 Stäfa, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 20. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.

8712 Stäfa, 22. Februar 1989 Konkursamt Stäfa

Bern (966)

Gemeinschuldner: **Hatzopoulos Jean + Co.** (Komm. Ges.), Olympia Tours, Thunstrasse 21, 3000 Bern 16.
 Datum des Schlusses des summarischen Verfahrens: 20. Februar 1989.

3000 Bern, 21. Februar 1989 Konkursamt Bern

Solothurn (1006)

Das Konkursverfahren über **Boutique Quadrille AG**, Zielemgasse 16, 4600 Olten, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen, 4600 Olten, vom 23. Februar 1989 als geschlossen erklärt worden.

4600 Olten, 24. Februar 1989 Konkursamt Olten-Gösgen

Aargau (967)

Der Präsident des Bezirksgerichtes Muri hat mit Verfügung vom 17. Februar 1989 das summarische Konkursverfahren über **Kneubühler René**, geboren 1960, Kaufmann, von Luzern, in Sins, Moosbrunnli 15, wohnhaft gewesen, nun in 6343 Rotkreuz, Holzhausenstrasse 30, Inhaber der Einzelfirma Gaspa-Personal Agentur und Inter-Mont in Zug, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 22. Februar 1989 Konkursamt Muri in Brugg

Ticino (989)

Fall. n. 3/1988
 La procedura di liquidazione del fallimento di **Nuovo Albergo Corso SA**, Chiasso, è stata dichiarata chiusa con decreto 17 febbraio 1989 del Pretore della giurisdizione di Mendrisio-sud.

6850 Mendrisio, 23 febbraio 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti
 Per l'Ufficio: A. Caimi, uff.

Vaud (990)

Le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites suivantes:

1. **Meubles Jet S.A.**, chemin du Cloiset 4, à Crissier, le 1er février 1989.
 2. **Nanchen & Rochat Video-Hifi S.A.**, boulevard de Grancy 19, à Lausanne, le 3 février 1989.

1001 Lausanne, 1er mars 1989 Office des faillites:
 Ch. Kammermann, préposé

Valais (991)

Faillite: **Pralong Georges**, à Martigny.
 Par décision du 20 février 1989, le juge-instructeur des districts de Martigny et de St-Maurice a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.

1920 Martigny, 22 février 1989 Office des faillites:
 P. Troillet, préposé

Valais (968)

Faillite: **Société K - Video SA**, Sierre.
 Le 20 février 1989, le Tribunal de Sierre a prononcé la clôture de la faillite de la Société K - Video SA.

3960 Sierre, 22 février 1989 Office des faillites de Sierre:
 Jos. Lamon, préposé

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite

Rivocazione del fallimento

(SchKG - LP - LEF 195, 196, 317)

Aargau (1007)

Der Präsident des Bezirksgerichtes Brugg hat mit Verfügung vom 21. Februar 1989 den am 13. Juni 1988 über die Firma **Goetschmann AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Brugg, Stahlrain 4, eröffneten Konkurs zufolge Abschluss eines Nachlassvertrages widerrufen und die Gemeinschuldnerin wieder in die Verfügung über ihr Vermögen eingesetzt.

5200 Brugg, 24. Februar 1989 Konkursamt Brugg

Ticino (1008)

Si rende noto che con decreto 23 febbraio 1989 del Pretore di Bellinzona è stato revocato il fallimento dichiarato nei confronti di **Scerri Letizia, Arbedo**, in data 12 aprile 1988, a seguito di ritiro di tutte le insinuazioni dei creditori.

La Signorina **Scerri Letizia, Arbedo**, è pertanto reintegrata nella libera disposizione dei suoi beni.

6500 Bellinzona, 24 febbraio 1989

Ufficio esecuzione e fallimenti
 Per l'Ufficio: D. Perli, suppl. uff.

Nachlassverträge Concordats - Concordati

Verlängerung der Nachlass-Stundung

Prorogation du sursis concordataire

Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Ticino (992)

Il Pretore di Locarno-Città comunica che, con decreto 22 febbraio 1989, ha prorogato di 2 mesi la moratoria concessa con decreto 29 novembre 1988 a **Borra Gianrico, Bodio**.

L'adunanza dei creditori, già fissata per il 3 marzo 1989, alle ore 14, è rinviata al 19 maggio 1989, alle ore 14.30, presso lo studio legale dell'Avv. Genovini Ivano, via della Pace 3, Locarno.

6601 Locarno, 22 febbraio 1989 Il Pretore:
 Avv. E. Boroli

Nachlassverfahren von Banken und Sparkassen

Procédure de concordat pour les banques et les caisses d'épargne

Procedura di concordato per banche e casse di risparmio

Genève (999)

Débitrice: **Banque Commerciale S.A. en liquidation concordataire**, Genève.

Conformément à l'art. 43 de l'Ordonnance du Tribunal fédéral concernant la procédure de concordat pour les banques et les caisses d'épargne, la liquidatrice informe les créanciers que le rapport d'activité annuel et les comptes au 31 décembre 1988 sont déposés au siège de la banque c/o Koreag Contrôle et Revision SA, rue d'Italie 6, à Genève, où ils peuvent être consultés.

1204 Genève, 1er mars 1989 La liquidatrice:
 Koreag Contrôle et Revision SA

Nachlass-Stundungsgesuch

Demande de sursis concordataire

Domanda di moratoria concordataria

(SchKG - LP - LEF 293)

Vaud (993)

Le président du Tribunal du district de Cossonay statuera en son audience du mercredi 8 mars 1989, à 14 h. 30, à Cossonay, Maison de Ville, place du Temple, sur la demande de sursis concordataire présentée par la société en nom collectif **Jeanneret et Pittet**, à Mex, chemin des Ecureuils.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation de la débitrice, l'état de sa comptabilité, sa loyauté en affaires et les causes qui l'empêchent de satisfaire à ses engagements. Ils peuvent aussi se déterminer par écrit avant l'audience.

Les procédures de poursuite sont suspendues.

1304 Cossonay, 22 février 1989 Le greffier:
 Jaton

Verschiedenes - Divers - Diversi

SchKG - LP - LEF

Bern (1009)

Rechenschaftsbericht

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der Firma **Arnet Bau AG**, in Nachlassliquidation, Madretschstrasse 2, 2503 Biel, liegt der gemäss Art. 316 SchKG zu erstattende Bericht samt Status den beteiligten Gläubigern vom 2. bis 13. März 1989 beim Liquidator zur Einsicht auf.

2502 Biel, 1. März 1989 Der Liquidator: Jean Hirsbrunner
 c/o Verex-Treuhand AG
 Dufourstrasse 51, 2502 Biel

Berne (970)

Rapport d'activité

Dans le concordat par abandon d'actif de **Jean Aeschlimann SA en liquidation concordataire**, St-Imier/Bienne, le cinquième rapport d'activité est mis à la disposition des créanciers, durant dix jours, dans les bureaux du liquidateur Fiduco, Fiduciaire pour l'Industrie et le Commerce SA, rue des Prés 135, 2503 Bienne.

2503 Bienne, 1er mars 1989 Le liquidateur: Fiduco
 Fiduciaire pour l'Industrie et le Commerce SA

Schwyz (971)

Rechenschaftsbericht

Im Nachlassverfahren der **Wienerwald Holding AG**, Feusisberg, liegt den Beteiligten der 6. Rechenschaftsbericht der Liquidatorin samt Honorar- und Auslagenrechnung für den Zeitraum vom 1. Januar bis 31. Dezember 1988 am Sitz der Liquidatorin in Zürich zur Einsicht auf.

8035 Zürich, 22. Februar 1988 Die Liquidatorin:
 Schweizerische Treuhandgesellschaft
 Stampfenbachstrasse 73, 8035 Zürich
 Tel. 01 365 83 65

Ticino (994)

Stato del patrimonio al 31 dicembre 1988

Debitrice: **Dindo Urbano SA**, in liq. conc., Cresciano
 Si informano i creditori che lo stato del patrimonio non ancora liquidato e la relazione sulla gestione 1988 sono depositati a partire dal 27 febbraio 1989 e per la durata di 10 giorni, presso l'ufficio del liquidatore **Giuseppe Ferrari**, perito contabile diplomato, viale S. Francini 20, Lugano. Questi atti possono essere consultati previo appuntamento telefonico, tel. 091 23 78 09.

6900 Lugano, 1° marzo 1989 Giuseppe Ferrari

Vaud (1010)

Rapport art. 316r LP

Concordat par abandon d'actif: **Etablissements SIM S.A.**, Morges.
 Le rapport d'activité de l'exercice 1988 et art. 316r LP est à disposition des créanciers pendant 10 jours chez Intermandat S.A. Société Fiduciaire, rue du Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne, où il peut être consulté par les créanciers.

1003 Lausanne, 23 février 1989 La liquidatrice:
 Intermandat S.A. Société Fiduciaire
 J. C. Gaudin D. Tailless

Vaud (972)

Concordat par abandon d'actif

Débitrice: **Agimont S.A. en liquidation concordataire**, Lausanne.
 Le rapport d'activité cf. art. 316r LP est à disposition des créanciers pendant 10 jours au bureau de la Société Anonyme Fiduciaire Avondo, route de la Maladière 26, 1022 Chavannes.

1022 Chavannes, 28 février 1989

La liquidatrice:
 Société Anonyme Fiduciaire Avondo

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366820**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park Avenue, New York (New York, USA)



Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck.

Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366823**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park Avenue, New York (New York, USA)



Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck.

Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366826**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park Avenue, New York (New York, USA)



Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck.

Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366821**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park Avenue, New York (New York, USA)



Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck; alle vorgenannten Waren aus den Vereinigten Staaten von Amerika stammend.

Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366824**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park Avenue, New York (New York, USA)



Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck.

Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 6. September 1988 **366827**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park Avenue, New York (New York, USA)



Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck.

Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366822**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park Avenue, New York (New York, USA)



Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck.

Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366825**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park Avenue, New York (New York, USA)



Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck.

Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366828**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park Avenue, New York (New York, USA)



Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke; Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christbaumschmuck; alle vorgenannten Waren aus den Vereinigten Staaten von Amerika stammend.

Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366829**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park
Avenue, New York (New York, USA)

PADRES

Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16
enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderarti-
kel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für
Papier- und Schreibwaren oder für Haushalts-
zwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreib-
maschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel);
Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Appa-
rate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit
in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern;
Druckstöcke; Bekleidungsstücke; Schuhwaren;
Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und
Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christ-
baumschmuck.
Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. November 1987 **366830**
Major League Baseball Properties, Inc., 350 Park
Avenue, New York (New York, USA)

GIANTS

Waren aus Papier und Pappe, soweit in Klasse 16
enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderarti-
kel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für
Papier- und Schreibwaren oder für Haushalts-
zwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreib-
maschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel);
Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Appa-
rate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit
in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern;
Druckstöcke; Bekleidungsstücke; Schuhwaren;
Kopfbedeckungen; Spiele, Spielzeug; Turn- und
Sportartikel, soweit in Klasse 28 enthalten; Christ-
baumschmuck.
Int. Kl. 16, 25, 28
Handel.

Hinterlegungsdatum: 6. April 1988 **366831**
Robert Heinz Wohlfahrt, Dorfstrasse 40,
6390 Engelberg

GreeTin

Karten, Uhren.
Int. Kl. 14, 16
Handel.

Date de dépôt: 13 mai 1988 **366832**
Synertrade and Finance SA, 4, chemin des Fours,
1223 Cologny

SWISRAZOR®

Rasoirs à lames non électriques, rasoirs de poche
non électriques, rasoirs jetables non électriques,
lames de rechange, mousse à raser, gel de rasage,
savon à barbe et after shave, tous ces produits de
provenance suisse.
Cl. int. 3, 8
Fabrication et commerce.

Data del deposito: 27 maggio 1988 **366833**
MB Pubblicità Mauro Bernasconi, c. p. 46,
6982 Agno

**ALMANACCO
DI VITA CHIASSESE,
DELLA VALLE DI MUGGIO
E DEL BASSO MENDRISIOTTO**



Almanacco regionale.
Cl. int. 16
Commercio.
Il marchio si è imposto nel commercio.

Hinterlegungsdatum: 3. Juni 1988 **366834**
Polyfilm AG, Industriestrasse 36, 9400 Rorschach

HOFFMANN POLYFILM AG

Flexible Verpackungen, insbesondere flexible
Kunststoffverpackungen für die Lebensmittelindu-
strie.
Int. Kl. 16, 20
Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 22 juillet 1988 **366835**
SPONTEX, 24, Rue des Jeuneurs, Paris 2ème
(France)

Swing

Eponges naturelles ou artificielles, avec une face
abrasive ou non abrasifs, laine d'acier.
Cl. int. 21
Fabrication et commerce.
La marque est exécutée en rouge, blanc et noir.

Date de dépôt: 5 août 1988 **366836**
Marc-André Vadi, 50, route des 2 Villages,
1806 St-Légier

MacBusiness®

Programme informatique.
Cl. int. 9
Fabrication.

Date de dépôt: 22 août 1988 **366837**
Centre d'accueil Les Oliviers, 6, rue des Oliviers,
1018 Lausanne; adresse pour la correspondance:
Fondation les Oliviers, En Budron A, 1052 Le
Mont-sur-Lausanne

**OLI
PRINT**

Publications et imprimés.
Cl. int. 16
Commerce.

Date de dépôt: 9 septembre 1988 **366838**
VALINOX, 7, Place du Chancelier Adenauer, Paris
(France)

EDELVAL

Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs allia-
ges; barres et billettes en tous matériaux métalli-
ques; tubes, tuyaux et profilés métalliques, notam-
ment en acier inoxydable ou en alliages à base de
nickel, cobalt ou chrome; dispositifs de connexion
pour tubes et tuyaux métalliques, notamment rac-
cords tubulaires de forme rectiligne ou courbe ou en
forme de tés ou de réductions.
Cl. int. 6
Fabrication et commerce.
Revendication de priorité: France, 18 mars 1988:

Hinterlegungsdatum: 12. September 1988 **366839**
Markus Zeltner + Co., Dorfstrasse 95,
4623 Neuendorf

permiso

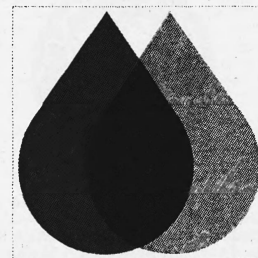
Isoliergefässe für heisse und kalte Getränke sowie
Nahrungsmittel, mit und ohne Entnahmeventil;
Heisswassergeräte, einschliesslich Energiespar-
boiler.
Int. Kl. 11, 21
Fabrikation.

Hinterlegungsdatum: 15. September 1988 **366840**
Paninfo AG, Ringstrasse 7, 8603 Schwerzenbach

piXuse[®]
SWISS MADE

Computerprogramme schweizerischer Herkunft.
Int. Kl. 9
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. September 1988 **366841**
Huba Control AG, Industriestrasse 17,
8116 Würenlos



Erneuerung der Marke Nr. 235530. Schutzfrist ab
15. September 1988.

Thermische Armaturen und Regelgeräte.
Int. Kl. 9, 11
Fabrikation und Handel.
Die Marke wird rot und blau ausgeführt.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Bank von Ernst & Cie AG, Marktgasse 63/65, Bern

Bilanz per 31. Oktober 1988

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	17 770 993.09	Bankenkreditoren auf Sicht	8 737 641.45
Bankendebitoren auf Sicht	11 028 366.55	Bankenkreditoren auf Zeit	30 176 896.90
Bankendebitoren auf Zeit	44 394 375.—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
– davon mit Rangrücktritt	5 889 375.—	Kreditoren auf Sicht	34 899 863.50
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	28 030 000.—	Kreditoren auf Zeit	8 030 000.—
Wechsel und Geldmarktpapiere	—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	8 030 000.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	850 478.31	Spareinlagen	28 836 118.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	24 515 801.84	Depositen- und Einlagehefte	4 429 446.79
– davon mit hypothekarischer Deckung	292 697.—	Kassaobligationen	7 125 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	3 664 500.—	Sonstige Passiven	30 556 693.54
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	21 299 491.45	Aktienkapital	11 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	6 811 106.50	Gesetzliche Reserve	3 100 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen	—	Spezialreserve	4 100 000.—
an öffentlich-rechtliche Körperschaften	3 000 000.—	Vortrag auf neue Rechnung	1 990 154.27
Hypothekaranlagen	21 378 826.75		
Wertschriften	20 178 060.—		
– davon mit Rangrücktritt	1 706 180.—		
Dauernde Beteiligungen	1 565 397.31		
Sonstige Aktiven	3 335 524.15		
	172 981 814.45		172 981 814.45

Ergänzende Angaben zur Jahresbilanz per 31. Oktober 1988

Gruppenweise Zusammenstellung der eigenen Wertschriften (nach BaG) per 31. Oktober 1988

	Fr.	Fr.
Schweizerische Obligationen:		
Bund	—	—
Kantone und Gemeinden	4 145 750.—	—
Banken	8 564 429.30	—
Finanzgesellschaften	—	—
Industrielle Unternehmen	148 500.—	—
Andere	269 100.—	13 127 779.30
Inländische Pfandbriefe	—	5 124 600.—
Ausländische Obligationen:		
Öffentlich-rechtliche Körperschaften	505 261.30	—
Andere	1 379 500.—	1 884 761.30
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere	—	40 050.—
Anteilscheine von Anlagefonds	—	869.40
Total gemäss Bilanz	—	20 178 060.—

Gruppenweise Zusammenstellung der dauernden Beteiligungen (nach BaG) per 31. Oktober 1988

	Fr.	Fr.
Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere:		
Banken	—	—
Finanzgesellschaften	1 163 967.61	—
Industrielle Unternehmen	—	—
Andere	5 500.—	1 169 467.61
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere:		
Banken	64 562.—	—
Finanzgesellschaften	331 367.70	—
Industrielle Unternehmen	—	—
Andere	—	395 929.70
Total gemäss Bilanz	—	1 565 397.31

Gesamtbeitrag der Auslandaktiven

	Fr.	Fr.
– davon Bankendebitoren mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	5 916 985.40	47 520 850.58
– davon über 90 Tagen	6 364 375.—	—
– davon mit Rangrücktritt	5 889 375.—	—

Aufwand

Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Oktober 1988

	Fr.		Fr.
Passivzinsen	6 096 448.49	Aktivzinsen	8 534 795.96
Bankbehörden und Personal	4 542 315.15	Ertrag der Wechsel und Geldmarktpapiere	7 422.68
Beiträge an Personal-Wohlfahrts-einrichtungen	267 503.—	Kommissionsertrag	10 200 128.77
Geschäfts- und Bürokosten	3 233 670.33	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	1 539 648.99
Steuern	1 804 001.—	Wertschriftenertrag	338 515.28
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	4 187 466.99	Ertrag der dauernden Beteiligungen	24 785.60
Reingewinn	1 978 258.42	Verschiedenes	1 464 366.10
	22 109 663.38		22 109 663.38

Verteilung des Reingewinnes für das Geschäftsjahr per 31. Oktober 1988

	Fr.
Reingewinn	1 978 258.42
Vortrag vom Vorjahr	11 895.85
	1 990 154.27
Verteilung	Fr.
Vortrag auf neue Rechnung	1 990 154.27
	1 990 154.27

Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S.A.

Bilan intermédiaire au 31 décembre 1988
(sans compte de pertes et profits)

Actif		Passif	
	Fr.		Fr.
Caisse, comptes de virement et comptes de chèques postaux	35 365 150.70	Engagements en banque à vue	163 549 925.73
Avoirs en banque à vue	124 063 861.30	Engagements en banque à terme	746 449 038.05
Avoirs en banque à terme	513 323 218.73	– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	518 410 720.41
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	421 689 024.42	– dont emprunt subordonné	12 000 000.—
Effets de change et papiers monétaires	515 580.—	Créanciers à vue	202 096 096.42
Comptes courants débiteurs en blanc	68 603 898.88	Créanciers à terme	69 281 704.03
Comptes courants débiteurs gagés	104 908 949.73	– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	48 967 402.41
– dont garantis par hypothèque	2 482 443.34	Livrets et comptes de dépôts	34 344 912.30
Avances et prêts à terme fixe en blanc	178 149 990.26	Obligations et bons de caisse	35 948 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés	198 029 172.24	Autres passifs	53 826 201.59
– dont garantis par hypothèque	22 930 923.87	Capital	80 000 000.—
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	10 100 000.—	Réserve légale	15 750 000.—
Titres	89 852 707.27	Autres réserves	24 500 000.—
Participations permanentes	19 956 260.—	Pertes et profits reporté	250 015.83
Immeubles à l'usage de la banque	19 960 000.—		
Autres actifs	63 167 104.84		
	1 425 995 893.95		1 425 995 893.95

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Struktur des schweizerischen Aussenhandels im Januar 1989

In einer Mitteilung der Eidg. Oberzolldirektion sind die detaillierten Ergebnisse des schweizerischen Aussenhandels im Januar 1989, verglichen mit dem entsprechenden Vorjahresergebnis, bekanntgegeben worden¹⁾.

	Einfuhr		Ausfuhr		Passivsaldo	Ausfuhrwert in % des Einfuhrwertes
	1000 t	Mio Fr.	1000 t	Mio Fr.	Mio Fr.	
Index I						
1988 Januar	2 516	5 134,3	482	5 016,0	-118,3	97,7
1988 Dezember	3 585	7 403,0	550	6 753,7	-649,3	91,2
1989 Januar	2 918	6 718,6	537	5 854,8	-863,8	87,1
Index II ²⁾						
1988 Januar	2 516	4 825,6	482	4 595,4	-230,2	95,2
1988 Dezember	3 585	6 890,8	550	6 297,4	-593,4	91,4
1989 Januar	2 918	6 394,3	536	5 427,0	-967,3	84,9

Einfuhr

Die Wertsteigerung der Einfuhr um 1568,7 Mio Fr. oder 32,5% gemäss Index II (ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten) verteilte sich zu nahezu gleichen Teilen auf Rohstoffe und Halbfabrikate (2193,3 Mio Fr.), Konsumgüter (2346,8 Mio Fr.) und Investitionsgüter (1614,6 Mio Fr.). Die stärkste nominale Zuwachsrates verzeichneten mit 44,5% die Importe von Investitionsgütern, gefolgt von den Rohstoffen und Halbfabrikaten mit 32,6% und den Konsumgütern mit 28,5%. Dabei stützte sich das Wachstum jeweils auf ein breites Gütersortiment ab. Im Bereich der Investitionsgüter, die zwei Verkehrsflugzeuge enthielten, denen keine entsprechende Einfuhr im Januar 1988 gegenüberstand, stiegen die Zufuhren von Maschinen und Apparaten allein um nahezu zwei Fünftel. Bei den Rohstoffen und Halbfabrikaten waren es vor allem die Importe von Halbfabrikaten und Zwischenprodukten für die Industrie (ohne Ernährungswirtschaft) und das verarbeitende Gewerbe, die sich namhaft erhöhten. Die Bezüge von dauerhaften Konsumgütern verstärkten sich um rund einen Drittel und wuchsen damit ausgeprägter als die übrigen Konsumgüter, deren Importe um etwas mehr als einen Fünftel zunahmen. Die Zufuhren von Energieträgern wuchsen um 5,2% auf 239,5 Mio Fr.

Bei der Gliederung nach Warenart ist an erster Stelle auf die Ausweitung der Metallimporte um 53,4% hinzuweisen. Überdurchschnittliche Zuwachsrates verzeichneten daneben die Einfuhren von Bijouterie und Juwelierwaren (+74,7%), Präzisionsinstrumenten (+43,2%), Maschinen, Apparaten und Elektronik (+35,8%) sowie Wohnungseinrichtungen (+34,0%). Um mehr als ein Viertel erhöhten sich auch die Zufuhren von Steinen und Erden (+31,3%), Personenaufmobilen (+30,6%; Stück: +17,8%), Leder, Kautschuk und Kunststoffen (+30,3%) sowie Chemikalien (+26,7%), leicht schwächer dagegen die Bezüge von Textilien und Bekleidung (+24,6%) sowie Papier und Papierwaren (+23,1%).

¹⁾ Indexzahlen (Volumen- und Mittelwertindex) liegen noch nicht vor.

²⁾ Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten.

Ausfuhr

Die Ausfuhr stieg im Vergleich zum Januar 1988 nach Index II um 831,6 Mio Fr. oder 18,1%. Dazu trugen in erster Linie Rohstoffe und Halbfabrikate (1957,4 Mio Fr.) sowie Investitionsgüter (1912,6 Mio) bei, deren Exporte das Vorjahresergebnis um 20,1 beziehungsweise 19,4% übertrafen. Die Lieferungen von Konsumgütern nahmen um 14,2% auf 1555,3 Mio Fr. zu. Nach Hauptexportindustrien gegliedert, entfiel die stärkste Zuwachsrates auf die Uhrenindustrie, erhöhte sich ihr Auslandsabsatz doch um 29,4%. Eine leicht über dem Mittel der Gesamtausfuhr liegende Wachstumsrate wiesen die Kunststoffindustrie (+23,7%), die Papier- und grafische Industrie (+21,5%), die Maschinen- und Elektronikindustrie (21,1%), die Metallindustrie (+19,7%) und - erstmals seit langem - die Bekleidungsindustrie (+19,0%) auf. Innerhalb der Maschinen- und Elektronikindustrie waren es namentlich Kraftmaschinen (+133,8%), Maschinen für die Papier- und grafische Industrie (+44,4%), Büromaschinen (+31,5%) sowie Stromerzeugungsapparate und Elektromotoren (+26,2%), die zum Exportwachstum beitrugen. Die Lieferungen der chemischen Industrie nahmen um 15,7% zu, wovon die Sendungen von agrochemischen Erzeugnissen (+44,2%), Roh- und Grundstoffen (+26,9%) sowie umgeformten Kunststoffen (+25,2%) am meisten profitierten. Die Ausfuhren von Präzisionsinstrumenten wie auch jene der Nahrungs- und Genussmittelindustrie stiegen um 12,1%. Bei der letztgenannten Branche erzielten vor allem Tabakfabrikate (+29,3%) und Schokolade (+12,9%) ein verbessertes Umsatzergebnis. Die Textilindustrie vermochte ihre Auslandslieferungen nur um 9,7% auszuweiten, wobei sich lediglich die Exporte von Chemiefasergeweben überdurchschnittlich erhöhten (+21,5%). Ein nach wie vor schwaches Ausfuhrergebnis erzielte die Schuhindustrie, die das Vorjahresergebnis nicht halten konnte (-1,0%).

Geografische Verteilung

Die Einfuhren aus den OECD-Staaten (+1497,5 Mio Fr. oder 32,9%) wuchsen deutlich stärker als jene aus dem Nicht-OECD-Raum (+86,8 Mio Fr. oder 14,8%; Index II: +19,4%). Innerhalb der OECD stiegen die Zufuhren aus den aussereuropäischen Ländern (+46,2%) wie auch jene aus der EFTA (+37,9%) und den EG (+30,3%) stark. Die Importe aus den Staatshandelsländern übertrafen das Vorjahresergebnis um 29,2% und jene aus den nichtexportierenden Entwicklungsländern um 21,5% (Index II: +28,3%), wogegen die Zufuhren aus den OPEC-Staaten um 19,9% darunter lagen (Index II: -29,7%).

Auch bei der Ausfuhr beruhte das Wachstum vor allem auf dem Handel mit den OECD-Staaten: in diesen Raum konnten die Exporte um 18,0% ausgeweitet werden (+725,9 Mio Fr.), nach den Nicht-OECD-Ländern dagegen nur um 11,6% (+113,0 Mio Fr.). Im OECD-Bereich wiesen die Lieferungen nach der EFTA eine Zuwachsrates von 21,4% und jene nach den EG eine solche von 18,7% (Index II: +22,4%) auf, während die Sendungen nach den aussereuropäischen Mitgliedsstaaten damit nicht Schritt halten konnten (+13,5%; Index II: +9,5%). Ausserhalb der OECD wurde das beste Ergebnis im Handel mit den Staatshandelsländern erreicht (+19,6%), während die Ausfuhren nach den nichtexportierenden Entwicklungsländern um 11,4% und den OPEC-Staaten um 3,7% (Index II: +9,1%) stiegen.

Das aus dem Warenverkehr mit den OECD-Ländern resultierende Handelsbilanzdefizit hat sich in diesem Jahr mehr als verdoppelt, nahm es doch von 508,3 auf 1279,9 Mio Fr. zu. Der Passivsaldo mit der EG stieg um 84,2% auf 1171,7 Mio Fr. und jener mit der EFTA von 31,6 auf 99,2 Mio Fr. Der Handel mit den aussereuropäischen OECD-Ländern schloss mit einem Fehlbetrag von 41,2 Mio Fr., verglichen mit einem Aktivum von 129,0 Mio Fr. im Januar 1988. Der Exportüberschuss mit den Nicht-OECD-Staaten belief sich auf 416,1 Mio Fr., was 6,7% mehr waren als ein Jahr zuvor. Der Aktivsaldo mit den Staatshandelsländern (97,4 Mio Fr.) vergrösserte sich um 9,4% und jener mit den Entwicklungsländern (329,6 Mio Fr.) um 1,9%.

E i n f u h r

	Einfuhrwerte in Mio Fr.	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %
	Januar 1989	Januar 1988
Land-, forstwirtschaftliche Produkte ...	582,2	19,0
Ausgangsstoffe für Nahrungsmittel ...	63,0	5,2
Konsumfertige Lebensmittel ...	245,5	17,4
Getränke ...	81,6	37,3
Forstwirtschaftliche Produkte ...	81,3	25,1
Energieträger ...	239,5	5,2
Erdöl und Destillate ...	191,0	3,3
Textilien, Bekleidung und Schuhe ...	702,7	24,6
Spinnstoffe ...	56,6	21,2
Garne ...	40,4	11,7
Gewebe und Gewirke ...	60,6	23,9
Heimtextilien ...	50,7	19,2
Bekleidung ...	359,7	26,2
Schuhe ...	98,0	31,7
Papier und Papierwaren ...	292,7	23,1
Papier und Karton ...	94,1	13,8
Waren aus Papier und Karton ...	58,3	26,4
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften ...	60,9	16,9
Leder, Kautschuk, Kunststoffe ...	247,4	30,3
Leder ...	44,6	31,9
Kautschuk ...	61,1	23,8
Kunststoffe ...	141,7	32,8
Chemikalien ...	823,5	26,7
Grundstoffe, ungeformte Kunststoffe ...	396,8	34,8
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika ...	164,6	14,9
Farbkörper ...	78,8	21,8
Steine und Erden ...	128,9	31,3
Metalle ...	704,1	53,4
Eisen und Stahl ...	231,5	64,4
Buntmetalle ...	135,4	63,1
Metallwaren ...	337,2	43,4
Maschinen, Apparate, Elektronik ...	1 304,8	35,8
Industriemaschinen ...	460,0	32,6
Haushaltsapparate ...	196,5	32,3
Büromaschinen ...	248,9	36,1
Elektroindustrie, Elektronik ...	361,0	44,9
Fahrzeuge ...	750,4	43,9
Personenaufmobile ...	455,5	30,6
Lastwagen ...	59,4	3,1
Luftfahrzeuge ...	100,1	181,3
Präzisionsinstrumente, Uhren, Bijouterie ...	647,9	26,5
Präzisionsinstrumente ...	188,0	43,2
Edelsteine ...	211,0	5,3
Bijouterie und Juwelierwaren ...	137,7	74,7
Verschiedene übrige Waren ...	294,5	31,6
Wohnungseinrichtungen ...	168,3	34,0

A u s f u h r

	Ausfuhrwerte in Mio Fr.	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %
	Januar 1989	Januar 1988
Nahrungs- und Genussmittelindustrie ...	132,2	12,1
Käse ...	36,9	0,1
Schokolade ...	16,0	12,9
Suppen und Bouillon ...	7,6	11,7
Tabakfabrikate ...	20,4	29,3
Textilindustrie ...	292,2	9,7
Garne aus Chemiefasern ...	54,0	10,4
Gewebe aus Chemiefasern ...	25,8	21,5
Baumwollgarne ...	29,2	12,9
Baumwollgewebe ...	46,9	0,8
Stickereien ...	17,3	10,5
Bekleidungsindustrie ...	59,8	19,0
Oberbekleidung ...	39,6	18,0
Schuhindustrie ...	25,3	-1,0
Papier- und Grafische Industrie ...	149,9	21,5
Kunststoffindustrie ...	110,6	23,7
Chemische Industrie ...	1 480,2	15,7
Roh- und Grundstoffe ...	226,0	26,9
Umgeformte Kunststoffe ...	84,4	25,2
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika ...	565,6	2,1
Agrochemische Erzeugnisse ...	203,0	44,2
Farbkörper ...	180,0	14,0
Aeth. Oele, Riech- und Aromastoffe ...	51,3	12,3
Hilfs- und Reinigungsmittel ...	37,1	13,9
Übrige chemische Endprodukte ...	85,0	39,1
Metallindustrie ...	544,0	19,7
Eisen und Stahl ...	50,2	27,7
Aluminium ...	82,8	42,1
Metallwaren ...	374,4	12,7
Maschinen- und Elektronikindustrie ...	1 600,2	21,1
Kraftmaschinen ...	103,5	133,8
Pumpen, Kompressoren usw. ...	74,9	13,0
Wärme- und Kältetechnik ...	53,8	4,3
Metallbearbeitungsmaschinen ...	167,6	9,7
Handwerkzeugmaschinen ...	69,5	2,5
Maschinen für die Papier- und		
Grafische Industrie ...	132,9	44,4
Textilmaschinen ...	204,7	17,4
Haushaltsapparate ...	60,7	11,4
Büromaschinen ...	56,7	31,5
Stromerzeugung, Elektromotoren ...	69,4	26,2
Telekommunikation ...	25,9	21,7
Elektrische, elektronische Artikel ...	274,6	18,8
Präzisionsinstrumente ...	300,5	12,1
Uhrenindustrie ...	352,8	29,4
Bijouterie und Edelsteine ...	363,0	-17,3

Aussenhandel nach Wirtschaftsräumen

	Absolute Werte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahres- periode in %			Absolute Werte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahres- periode in %	
	Einfuhr	Ausfuhr	Einfuhr	Ausfuhr		Einfuhr	Ausfuhr	Einfuhr	Ausfuhr
	Januar 1989	Januar 1989	Januar 1989	Januar 1989		Januar 1989	Januar 1989	Januar 1989	Januar 1989
OECD-Länder	6 045,0	4 765,1	32,9	18,0	- Aussereuropäische				
- OECD-Europa	5 207,8	3 969,1	31,0	18,9	OECD-Länder	837,2	796,0	46,2	13,5
-- E G	4 682,5	3 510,8	30,3	18,7	USA	468,7	471,6	71,1	20,5
BR Deutschland	2 241,7	1 283,9	34,3	15,4	Kanada	27,7	40,7	50,0	- 12,9
Frankreich	754,2	634,5	31,1	30,0	Japan	330,7	231,1	20,7	5,3
Italien	643,7	524,9	33,8	31,3	Australien/Neuseeland	9,1	50,1	75,0	21,6
Niederlande	271,8	197,7	30,9	28,8	Nicht-OECD-Länder	673,6	1 089,7	14,8	11,6
Belgien-Luxemburg ..	231,0	129,7	17,9	- 22,0	- Entwicklungsländer ..	508,9	838,5	15,5	9,8
Grossbritannien	313,4	444,6	11,8	6,8	-- OPEC-Staaten	50,7	168,6	- 19,9	3,7
Dänemark	61,9	65,5	12,1	9,6	-- übrige	458,2	670,0	21,5	11,4
Portugal	728,4	49,7	41,3	22,3	- Staatshandelsländer ..	122,4	219,8	29,2	19,6
Irland	31,1	16,4	21,4	42,1	-- europäische	92,3	182,3	21,5	27,1
Spanien	93,8	123,1	23,6	42,4	-- asiatische	30,1	37,5	60,5	- 6,9
Griechenland	11,5	40,9	59,7	80,9	- Südafrika	42,3	31,3	- 18,1	8,0
-- E F T A	507,8	408,6	37,9	21,4	Insgesamt	6 718,6	5 854,8	30,9	16,7
Oesterreich	251,9	218,8	25,0	22,2					
Norwegen	53,7	30,7	172,1	- 9,9					
Schweden	152,2	107,4	53,0	26,6					
Finnland	41,7	50,0	9,9	33,2					
Island	8,4	1,6	- 13,3	38,9					
-- übrige	17,5	49,6	31,6	13,4					

GATT Code des normes: Notification 89.44

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>TCHÉCOSLOVAQUIE</u>
2. Organisme responsable: Direction fédérale de la normalisation et des mesures (FUMM)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [], 2.6.1 [X], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH, sinon position du tarif douanier national): Tous les produits (déclarés dans les ordonnances de la FUMM)
5. Intitulé: Décret de la FUMM n° 101/1988 relatif à la certification des produits
6. Teneur: Le Décret prescrit les procédures de déclaration des produits en vue de leur certification obligatoire ainsi que les procédures d'enregistrement des produits en vue de leur certification obligatoire et il décrit les procédures de certification et d'échantillonnage; il traite également de l'inspection des produits certifiés et de leur marquage. Les organisations habilitées à importer sont tenues de notifier aux organismes concernés les importations de produits soumis à certification.
7. Objectif et justification: Le Décret porte application de la Loi n° 84/1987 et établit les procédures prévues par ladite loi.
8. Documents pertinents: Journal officiel n° 101/1988
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Entrée en vigueur: 1er juillet 1988
10. Date limite pour la présentation des observations: -
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 89.46

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>TCHÉCOSLOVAQUIE</u>
2. Organisme responsable: Direction fédérale de la normalisation et des mesures (FUMM)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [], 2.6.1 [X], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH, sinon position du tarif douanier national): Tous les produits (déclarés dans les ordonnances de la FUMM)
5. Intitulé: Décret de la FUMM n° 136/1982 portant application de la Loi relative aux laboratoires nationaux d'essai, modifié par le Décret de la FUMM n° 60/1987
6. Teneur: Le Décret établit les procédures d'évaluation, d'homologation et d'inspection des produits dans le système national d'essai. Il traite des points ci-après: procédures d'enregistrement concernant les travaux des laboratoires nationaux d'essai, échantillons d'essai, prise de décision concernant les résultats de l'évaluation, de l'homologation et de l'inspection, et marquage des produits évalués et homologués ainsi que paiement de l'acte de certification.
7. Objectif et justification: Fournir des informations sur le fonctionnement du système national d'essai
8. Documents pertinents: Journal officiel n° 136/1982, n° 60/1987
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: -
10. Date limite pour la présentation des observations: -
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 89.45

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>TCHÉCOSLOVAQUIE</u>
2. Organisme responsable: Direction fédérale de la normalisation et des mesures (FUMM)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [], 2.6.1 [X], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH, sinon position du tarif douanier national): Tous les produits (déclarés dans les ordonnances de la FUMM)
5. Intitulé: Loi n° 54/1987 portant modification de la Loi n° 30/1968 relative aux laboratoires nationaux d'essai
6. Teneur: La loi modifie les dispositions relatives à l'évaluation, à la spécification de la qualité et aux conditions de classement des produits en différents types. Les dispositions modifiées relatives à la certification des produits prescrivent les procédures de sélection des produits à certifier, les conditions de certification et d'obtention du certificat/marque de certification et traitent également de l'inspection des produits certifiés.
7. Objectif et justification: Garantir la qualité des produits
8. Documents pertinents: Journal officiel n° 54/1987 (modification de la Loi n° 30/1968)
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Entrée en vigueur: 1er juillet 1987
10. Date limite pour la présentation des observations: -
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 89.47

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>TCHÉCOSLOVAQUIE</u>
2. Organisme responsable: Direction de la normalisation et des mesures
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH, sinon position du tarif douanier national): Jouets électriques
5. Intitulé: CSN 36 1338, appareils électriques à usage domestique. Jouets alimentés en courant basse tension de 24 V maximum. Sécurité de fonctionnement des appareils électriques et méthodes d'essai (disponible en tchèque).
6. Teneur: Ce projet de norme contient des règles de sécurité pour les jouets électriques et indique les méthodes d'essai à appliquer pour l'homologation des jouets électriques alimentés par une source électrochimique de 24 V maximum, ou par le réseau au moyen d'un transformateur d'isolement.
7. Objectif et justification: Sécurité des enfants et protection des biens
8. Documents pertinents: CEI 335-1, CEI 742
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: A déterminer
10. Date limite pour la présentation des observations: Fixée provisoirement au 1er mars 1989
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

Compagnie du Chemin de fer Brigue-Viège-Zermatt Lausanne

5½% Anleihe 1989-97 von Fr. 12 000 000

Der Erlös dient zur Rückzahlung der auf den 15. April 1989
fällig werdenden 4% Anleihe 1979-89 von Fr. 12 000 000.

Verzinsung	5½%
Emissionspreis	101%
Zeichnungsfrist	bis zum 3. März 1989, mittags
Laufzeit	längstens 8 Jahre, vorzeitig kündbar nach 6 Jahren
Stückelung	Inhaberobligationen von Fr. 1000, Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert
Liberierung	17. April 1989
Coupons	Jahrescoupons per 17. April
Kotierung	wird an den Börsen von Lausanne und Zürich beantragt
Valoren-Nummer	102 915

Das Kotierungsinserat wird am 1. März 1989 in der «Gazette de Lausanne» und in der «Neuen Zürcher Zeitung» veröffentlicht. Vollständige französische und deutsche Prospekte können bei den untenstehenden Banken bezogen werden.

Schweizerischer Bankverein **Schweizerische Bankgesellschaft**
Hentsch, Chollet & Cie **Rüegg Bank AG**



SPAR+LEIHKASSE THUN

5½% Anleihe 1989-98 von Fr. 25 000 000

Zweck:	Finanzierung des langfristigen Aktivgeschäftes
Laufzeit:	9/6 Jahre
Emissionspreis:	100,50%
Stückelung:	Inhaberobligationen von Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert
Zeichnungsfrist:	bis 6. März 1989, mittags
Liberierung:	22. März 1989
Kotierung:	Zürcher Börse

Der Emissionsprospekt wird am 1. März 1989 in der «Neuen Zürcher Zeitung» veröffentlicht.

Die nachstehenden Banken bieten die Obligationen dieser Anleihe zur öffentlichen Zeichnung an.

28. Februar 1989

BANK J. VONTOBEL & CO. AG **BANK LEU AG** **BANK JULIUS BÄR & CO. AG**
LOMBARD, ODIER & CIE **VERBAND SCHWEIZER REGIONALBANKEN**
SPAR+LEIHKASSE THUN

Valoren-Nummer: 86 527

American Express Bank Limited New York

4¾% Anleihe 1983-93 von sFr. 100 000 000.-

(Valoren-Nummer 864 291)

Gemäss den Anleihebedingungen informieren wir die Obligationäre, dass die vorgesehene Tilgungsrate von sFr. 5 000 000.- per 22. Februar 1989 vollumfänglich am Markt zurückgekauft werden konnte.

Somit reduziert sich ab 22. Februar 1989 der im Umlauf verbleibende Nominalbetrag der Anleihe auf sFr. 95 000 000.-

Genf, im Februar 1989

Im Auftrag:
S.G. Warburg Soditric SA



Banca della Svizzera Italiana

6½% ANLEIHE 1982/1992 von Fr. 50.000.000.- Nachrangig (Valoren-Nummer: 027713)

Die BSI-Banca della Svizzera Italiana, Lugano hat beschlossen, die oben erwähnte Anleihe, in Übereinstimmung mit den Anleihebedingungen vorzeitig auf den

3 Juni 1989 zu 100,50%

zur Rückzahlung zu kündigen.

Ab diesem Datum werden die Obligationen dieser Anleihe nicht mehr verzinst und können, versehen mit allen den noch nicht fälligen Coupons beim Hauptsitz und sämtlichen Zweigstellen unserer Bank kostenfrei eingelöst werden.

Lugano, den 15. Februar 1989

BSI-Banca della Svizzera Italiana



gasversorgung toggenburg ag

074 7 11 32

9630 Wattwil

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Samstag, 18. März 1989, 16 Uhr, Restaurant Braustube, Lichtensteig

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
2. Abnahme der Jahresrechnung und der Bilanz per 30. September 1988 sowie des Kontrollberichtes.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Wahlen.
6. Umfrage.

Anschließend Imbiss.

Die Aktionäre oder deren Vertreter werden höflich eingeladen, an der Generalversammlung teilzunehmen.

Aktionäre oder deren Vertreter sind nur stimmberechtigt, wenn sie im Besitz einer gültigen Eintrittskarte oder Vollmacht sind. Die Eintrittskarten können bis 17. März 1989 auf dem Büro der Gasversorgung sowie bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Lichtensteig, der St. Gallischen Kantonalbank in Wattwil und der Spar- und Leihkasse in Ebnat-Kappel bezogen werden, dabei ist der Ausweis über den Aktienbesitz zu erbringen.

Das Protokoll der Generalversammlung vom 18. März 1988 liegt ab 7. März 1989 zur Einsicht im Büro der Gasversorgung auf.

Der Verwaltungsrat

Granador AG, Hitzkirch

Einladung zur 86. ordentlichen Generalversammlung

Freitag, den 10. März 1989, 19 Uhr, in der Aula des kantonalen Lehrerseminars Hitzkirch.

Traktanden:

Orientierung und Beschlussfassung über:

1. Geschäftsbericht 1988.
2. Jahresrechnung 1988 und Bericht der Kontrollstelle.
3. Verwendung des Gewinnsaldos.
4. Entlastung der Verwaltungsorgane.
5. Ersatzwahl in den Verwaltungsrat.

Mitteilungen:

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung, die Anträge über die Gewinnverteilung und der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 26. Februar 1989 am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Eintrittskarten für die Generalversammlung werden nur bis Donnerstag, den 9. März 1989, abgegeben.

Hitzkirch, 27. Februar 1989

Verwaltungsrat

Bad Garmiswil AG, Düringen

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Montag, 13. März 1989, um 19 Uhr, im Landgasthof Garmiswil, 3186 Düringen.

Tagesordnung:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 1. März 1988.
2. Entgegennahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1988.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Beschlussfassung betreffend:
 - 4.1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1988;
 - 4.2. Entlastung des Verwaltungsrates;
 - 4.3. Verwendung des Ergebnisses des Geschäftsjahres.
5. Wahlen:
 - 5.1. Verwaltungsrat;
 - 5.2. Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1989.
6. Verschiedenes.

Düringen, 21. Februar 1989



«INTERFONDS»
Internationale Investmenttrust-
Gesellschaft, Basel

Coupons- Auszahlung per 1. März 1989

UniversalFund

Anlagefonds für Aktienwerte europäischer und überseeischer Industrieländer Valoren-Nr. 278 850

Coupon Nr. 29 (einschliesslich Fr. -12 zurück-
geforderte ausländische Quellensteuern) Fr. 2.10
abzüglich 35 % Verrechnungssteuer Fr. -735
netto pro Anteil Fr. 1.365

Ausschüttung für nicht in der Schweiz domizilierte Anteilseininhaber mit Bankenerklärung: Fr. 1.85 netto.

Der Rechenschaftsbericht kann ab Ende März bei allen schweizerischen Geschäftsstellen der nachstehenden Banken bezogen werden:



Schweizerischer Bankverein

Bank Leu AG, Bank in Burgdorf, Bank Ehinger & Cie AG, Schweizerische Depositen- und Kreditbank, Adler & Co. AG, Armand von Ernst & Cie AG

Bergbahnen Splügen-Tambo AG Splügen

Einladung zur 29. ordentlichen Generalversammlung

der Bergbahnen Splügen-Tambo AG, auf Freitag, 17. März 1989, 20.15 Uhr, im neuen Skirestaurant Talstation in Splügen.

Traktanden:

1. Genehmigung des Protokolles der Generalversammlung vom 25. März 1988.
2. Verwaltungsbericht 1987/88.
3. Abnahme der Jahresrechnung 1987/88 mit Bilanz per 31. August 1988 und Kenntnisnahme vom Kontrollstellenbericht.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Entlastung der Verwaltungsorgane.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Varia.

Das Protokoll der Generalversammlung vom 25. März 1988 liegt bei der Gemeindekanzlei in Splügen zur Einsichtnahme auf.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können am 17. März 1989, ab 19.30 Uhr, im Versammlungslokal bezogen werden.

Stimmberechtigte Aktionäre, die an der Generalversammlung nicht teilnehmen können, werden gebeten, sich durch andere Aktionäre oder den Verwaltungsrat vertreten zu lassen. Vom 1. März 1989 bis nach der Generalversammlung werden keine Aktien umgeschrieben.

Bergbahnen Splügen-Tambo AG, Splügen
Der Präsident: J. Rüedi

Holva Aktiengesellschaft, Fribourg

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui se tiendra mercredi 15 mars 1989, à 11 h. 30, à l'Hôtel Baur au Lac, à Zurich.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1988.
2. Bilan au 31 décembre 1988 et compte de pertes et profits de l'exercice 1988.
3. Rapport du commissaire-vérificateur.
4. Fixation du dividende pour l'exercice 1988.
5. Décharge aux administrateurs et au commissaire-vérificateur.
6. Nominations statutaires.
7. Divers.

Les cartes d'admission à cette assemblée peuvent être demandées par les actionnaires jusqu'au 9 mars 1989 auprès du secrétariat de la Holva SA, 6020 Emmenbrücke, contre remise de leurs titres ou d'un certificat de dépôt de leurs titres bloqués dans une banque jusqu'après l'assemblée générale.

Les détenteurs d'actions nominatives sont dispensés de ces formalités.

Le compte de pertes et profits de l'exercice 1988 et le bilan au 31 décembre 1988, de même que le rapport du commissaire-vérificateur, le rapport de gestion et la proposition du conseil d'administration concernant le dividende pour l'exercice 1988 seront mis à la disposition des actionnaires à partir du 1er mars 1989 au siège social, boulevard Pérolles 23, 1700 Fribourg.

Fribourg, 1er mars 1989

Le conseil d'administration

Bank in Reinach

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 23. Februar 1989 hat die

Dividende pro 1988

auf Fr. 60.- pro Aktie festgesetzt.

Der Coupon Nr. 14 kann unter Abzug von 35% Verrechnungssteuer mit netto Fr. 39.-

bei unseren Bankstellen in Reinach, Beinwil am See, Seengen, Seon, Suhr, Teufenthal, Gontenschwil und Rickenbach LU eingelöst werden.

CS PRIME BOND
MANAGEMENT COMPANY, LUXEMBURG

Ausschüttung per 1. März 1989

an die Anteilseininhaber der Tranche A des

CS PRIME BOND

Anlagefonds luxemburgischen Rechts
für Regierungsanleihen in Hartwährungen

Tranche A: Coupon Nr. 1, DM 5.50* pro Anteil Tr. A 594.246

verrechnungssteuerfrei

Tranche B: thesaurierend (keine Ausschüttung) Tr. B 594.247

* entspricht ECU 2.65 (gerundet)

Der Couponbetrag kann spesenfrei bei folgenden Zahlstellen eingelöst werden:

Schweizerische Kreditanstalt Paradeplatz 8
CH-8021 Zürich
Crédit Suisse (Luxembourg) S.A. 23, avenue Monterey
L-2163 Luxembourg

Der CS PRIME BOND investiert in von Regierungen ausgegebene oder garantierte Anleihen erster Bonität in den vier Hartwährungen Sfr., DM, Hfl. und Yen, wobei ein Maximum an Sicherheit bei hoher Währungsstabilität geboten wird.

Jahresbericht und Kurzbericht für das Geschäftsjahr 1987/88 können ab Anfang März 1989 mit untenstehendem Talon angefordert oder bei den oben erwähnten Zahlstellen und bei sämtlichen schweizerischen Niederlassungen der SKA bezogen werden; dort sind auch der letzte Halbjahresbericht sowie der Verkaufsprospekt erhältlich.

In Blockschrift ausgefüllt senden an:
Schweizerische Kreditanstalt, Abt. Anlagefonds, Postfach 590, 8021 Zürich

Bitte senden Sie mir den ☐ Jahresbericht ☐ Halbjahresbericht
☐ Kurzbericht ☐ Verkaufsprospekt
des CS PRIME BOND

Herr/Frau/Frl. SHAB

Beruf

Stresse

PLZ/Ort

SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SKA

Für Ihre Markt- transparenz

Neuauflage 1989

übersichtliches Nachschlagewerk mit 1100 Seiten

Lieferanten- und Warenbezugsquellenregister mit über 100 000 Firmennamen

Produktangebot von über 14 000 Erzeugnissen und Dienstleistungen

Firmenverzeichnis alphabetisch, mit Branchenhinweis

Anhang mit Wortmarken, Banken + Kassen, Transporte/Reisebüros, Handelskammern + Messen

Bestell-Gutschein

SHAB 1

Firma zhd.

Bitte senden Sie Ex. «Der Schweizerische Einkaufsführer» à Fr. 115.-+ Versandkosten

Strasse Nr. PLZ/Ort

Unterschrift

Einsenden an: Der Schweizerische Einkaufsführer, Postfach 2714, 6002 Luzern

Banque hypothécaire du canton de Genève

Dividende sur titres de participation au porteur

Selon décision du Conseil d'administration du 21 février 1989, le dividende 1988 sur les titres de participation au porteur a été fixé à 8%. En conséquence, un dividende de fr. 8.- par titre, **sans** déduction de l'impôt anticipé, est payable dès le 1er mars 1989 à tous les guichets de la Banque hypothécaire du canton de Genève, contre remise du coupon n° 2.

Banque hypothécaire du canton de Genève, votre banque de Genève

BCC

Finvest SA, Genève

Une assemblée générale extraordinaire

aura lieu le mercredi 15 mars 1989, à 10 h., chez Monsieur G. Tomé, route de Choulex 131, 1244 Choulex.

Ordre du jour: Démission des administrateurs.

Insérez dans la FOSC!

BANCA DEL GOTTARDO
BANQUE DU GOTHARD
GOTTARD BANK

Aumento di capitale 1989

L'assemblea generale ordinaria della Banca del Gottardo, tenutasi il 28 febbraio 1989, ha deciso, su proposta del consiglio di amministrazione, di aumentare il capitale azionario da Fr. 112'000'000.- a Fr. 125'000'000.- e il capitale buoni di partecipazione da Fr. 31'500'000.- a Fr. 33'750'000.-, al fine di adeguare i fondi propri all'evoluzione degli affari.

L'aumento di capitale viene effettuato mediante l'emissione di:

80'000 nuove azioni al portatore di Fr. 100 nominale

22'500 nuovi buoni di partecipazione al portatore di Fr. 100 nominale

con godimento 1. gennaio 1989 e diritto di sottoscrizione degli attuali azionisti e portatori di buoni di partecipazione

50'000 nuove azioni al portatore di Fr. 100 nominale

con esclusione del diritto di sottoscrizione degli azionisti e portatori di buoni di partecipazione.

Le 130'000 azioni e i 22'500 buoni di partecipazione sono stati sottoscritti e interamente liberati il giorno dell'assemblea; agli attuali azionisti e portatori di buoni di partecipazione sono offerti in sottoscrizione 80'000 azioni e 22'500 buoni di partecipazione alle condizioni qui sotto menzionate. La quotazione delle nuove azioni e dei nuovi buoni di partecipazione sarà richiesta alla borsa di Zurigo dalla Handelsbank NatWest, alle borse di Basilea e Losanna dalla Società di Banca Svizzera, alla borsa di Ginevra dalla Lombard, Odier & Cie, alla borsa di Lussemburgo dalla Kredietbank S.A. Luxembourggoise, alla borsa di Vienna dalla Österreichische Länderbank e alla borsa di Francoforte dalla Berliner Handels- und Frankfurter Bank. L'incasso delle cedole, dedotta l'imposta preventiva, si effettuerà senza spese, presso tutti gli sportelli della Banca del Gottardo, Società di Banca Svizzera, Unione di Banche Svizzere, Credito Svizzero, Lombard, Odier & Cie, Kredietbank S.A. Luxembourggoise, Lussemburgo, Österreichische Länderbank, Vienna e presso la Berliner Handels- und Frankfurter Bank, Francoforte.

Offerta di sottoscrizione

Le 80'000 nuove azioni e i 22'500 nuovi buoni di partecipazione al portatore sono offerti in sottoscrizione agli attuali azionisti e portatori di buoni di partecipazione

dal 1. al 14 marzo 1989, a mezzogiorno

alle seguenti condizioni:

1. **Prezzo di emissione:** Fr. 300.- per azione, rispettivamente per buono di partecipazione, incluso bollo di emissione.

2. **Diritto di sottoscrizione:** 14 vecchie azioni, rispettivamente 14 vecchi buoni di partecipazione danno diritto alla sottoscrizione di una nuova azione, rispettivamente un nuovo buono di partecipazione, con godimento 1. gennaio 1989, contro consegna della cedola n. 4 delle vecchie azioni e dei vecchi buoni di partecipazione.

3. **Sottoscrizioni:** sono accettate presso tutti gli sportelli della Banca del Gottardo.

4. **Liberazione:** entro il 30 marzo 1989.

5. **Negoziante dei diritti di sottoscrizione:** i diritti non saranno trattati ufficialmente. Il valore dei diritti sarà calcolato sulla base della media dei corsi delle azioni al portatore e dei buoni di partecipazione durante il periodo dal 1. al 13 marzo 1989.

6. La consegna dei titoli avverrà il più presto possibile.

Lugano, 28 febbraio 1989

Numeri di valore:

azione:	130'519
buono di partecipazione:	130'520

BANCA DEL GOTTARDO
Il consiglio di amministrazione

BANCA DEL GOTTARDO
BANQUE DU GOTHARD
GOTTARD BANK

Gottardo

DIVIDENDO 1988

L'assemblea generale ordinaria degli azionisti, tenutasi il 28 febbraio 1989, ha fissato per l'esercizio 1988 il seguente dividendo sulle azioni, rispettivamente sui buoni di partecipazione, di Fr. 100.- nominale:

Fr. 18. —

Fr. 6.30 imposta preventiva 35%

Fr. 11.70 netto

Detto importo è esigibile senza spese a partire dal 1. marzo 1989 presso:

- la sede centrale della Banca del Gottardo di Lugano, la sede di Zurigo e le succursali di Losanna, Locarno, Chiasso, Lussemburgo e Nassau (Bahamas)

- la Società di Banca Svizzera, l'Unione di Banche Svizzere, il Credito Svizzero, MM. Lombard, Odier & Cie, la Kredietbank S.A. Luxembourggoise, Lussemburgo, la Österreichische Länderbank, Vienna e presso la Berliner Handels- und Frankfurter Bank, Francoforte

contro presentazione della cedola No. 3 delle azioni come pure dei buoni di partecipazione.

Banca del Gottardo
Lugano, 28 febbraio 1989

Avviso d'asta pubblica volontaria

Oggetto: In territorio di Agno — Foglio e part. n. 63

a giardino	mq 579
b bosco	mq 843
c ruscello	mq 26
d sentiero	mq 50
E abitazione	mq 117
F autorimessa	mq 19
G ripostiglio	mq 11
h viale	mq 159
Totale	mq 1804

di proprietà della Comunione ereditaria fu Anna Grob, già in Agno.

Luogo e data dell'incanto:
nello studio del notaio incaricato Avv. Guglielmo Pedrazzini, via Pioda 12, Lugano, il giorno di **mercoledì 22 marzo 1989, alle ore 15.**

Condizioni e capitolato d'asta:

Visibili tutti i giorni feriali, da lunedì a venerdì, nello studio del notaio incaricato in via Pioda 12, Lugano (tel. 091 23 61 77), nelle ore d'ufficio a partire dal 1° marzo 1989.

Sopralluoghi:

Mercoledì 15 e 22 marzo 1989, ore 10 sul fondo.

Comunione ereditaria fu Anna Grob
Il rappresentante designato:
Avv. Dott. Mario Pozzi

Gottardo

Prestito subordinato con opzioni 3 1/2% 1989-2000 di Fr. 50'000'000

Questo prestito è subordinato nel senso che i diritti degli obbligazionisti, in caso di scioglimento della banca, sono collocati dopo i diritti degli altri creditori non subordinati.

Il ricavato del prestito è destinato al finanziamento di operazioni attive.

Titoli: Obbligazioni al portatore di Fr. 1000, Fr. 5000 e Fr. 100'000 nominali.

Cedole: Cedole annuali al 30 marzo.

Durata: 11 anni al massimo; possibilità di rimborso anticipato da parte della banca al 30 marzo 1998 e 1999 al 100%.

Liberazione: al 30 marzo 1989.

Quotazione: sarà richiesta alle borse di Zurigo, Basilea, Ginevra e Losanna.

Prezzo d'emissione: 100%.

Opzione: Ogni importo di nom. Fr. 1000 in obbligazioni è munito di un certificato d'opzione che dà diritto all'acquisto, dal 1. maggio 1989 al 1. marzo 2000, di un'azione al portatore della Banca del Gottardo di Fr. 100 nom. al prezzo di Fr. 625.-.

Clausola di diluizione: mediante la riduzione del prezzo di opzione in occasione di futuri aumenti di capitale.

Sottoscrizioni: sono accettate senza spese presso tutti gli sportelli della Banca del Gottardo.

Termine di sottoscrizione: dal 1. all'8 marzo 1989, a mezzogiorno.

Numeri di valore:

con certificato d'opzione	24'128
senza certificato d'opzione	24'129
certificato d'opzione	130'556

Lugano, 28 febbraio 1989

BANCA DEL GOTTARDO
Il consiglio di amministrazione